



الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية



وزارة التعليم العالي والبحث العلمي

جامعة ابن خلدون/تيارت

كلية الأدب واللغات

قسم اللغة والأدب العربي

الأسلوب و تحقیق الذات في شعر كل من المتنبي و الخطیئة

مذكرة مكملة لنيل شهادة الماستر في ميدان اللغة والأدب العربي

تخصص : نقد حديث و معاصر

إعداد الطالبین:

إشراف الأستاذ :

بن ضحوي إيمان

منصور صلاح الدين

العمري فضيل

| الاسم | الرتبة | الصفة |
|------------------|--------|---------------|
| ذبيح محمد | أستاذ | رئيسا |
| منصور صلاح الدين | أستاذ | مشرقا و مقررا |
| سبع المرسلين | أستاذ | مناقشها |

السنة الجامعية: 2021/2020

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ
رَبِّ الْعٰالَمِينَ

شكر و عرفان

نشكر الله تعالى الذي وفقنا و أعاانا على إتمام هذا العمل فالحمد لله ربى عدد خلقك وزنة عرشك و مداد كلماتك و بركة أسمائك و عدد كل حرف كتب و سيكتب ربى قبلتنا و تجاوز عننا ان نسيينا أو أخطئنا

نتقدم بالشكر الخالص الى أستاذنا القدير " منصور صلاح الدين " الذي ساندنا حللا فترة انجاز العمل و لم يدخل علينا بتصاينجه و إرشاداته أثناء العمل ، فجزاه الله خير الجزاء

كما نتقدم بالشكر والتقدير لأعضاء لجنة المناقشة لتفضيلهم بقبول مناقشة

هذه المذكورة ولما سيدونه من ملاحظات قيمة تثري الدراسة لا محالة

إلى سendi في هذه الحياة الى من كان له الفضل الكبير في إتمامي لهذا العمل
" أبي " أطال الله عمره .

إهداه

أحمد الله عز وجل على منه وعونه لإنتمام هذا العمل

أهدى ثمرة جهدي المتواضع :

إلى النبيو الذي لا يمل العطاء ، إلى التي كانت دعواها لي بال توفيق تتبعني

خطوة بخطوة في عملي ...

أمي الغالية أدامها الله وجزاها خير الجزاء في الدارين

إلى من جعل مشواري العلمي ممكنا و وهبني كل ما يملك حتى أحقق له آماله .

إلى من سعى و شقى لأنعم بالراحة و المنهاء...

أبي الغالي على قلبي " محمد " أطال الله في عمره

إلى اختي و سndي في الحياة " نادية " وبناتها" وسام و تسنيم "

إلى أخي الأكبر الغالي على قلبي " إلياس " حفظه الله من كل مكره

إلى أخي العزيز " عبدالهادي " وفقه الله في حياته

والى من كانوا ملاذى وملجأي، والى من تذوقت معهم أجمل لحظات حياتي إلى صديقاتي والى كل من قاسمي يوميات حياتي الجامعية باللود والمحبة لهم جميعا شكري وتقديرى وامتنانى.

إيمان

مقدمة

مقدمة

بسم الله الرحمن الرحيم، الحمد لله الذي علم الإنسان ما لم يعلم، والصلوة والسلام على من بعثه الله لل المسلمين، وختام النبيين وسيد ولد آدم رسوله الله صلى الله عليه وسلم أما بعد .

فتعد الأسلوبية من أبرز المناهج النقدية الحديثة والمعاصرة وهي واحدة من الدراسات والعلوم التي تحاول البحث في ميدان اللغة، كونها احتلت مكانة مهمة في عالم الأدب و أصبحت تناقش موضوعات تستهوي الكثير من الباحثين ، كما تتمثل أهمية التحليل الأسلوبي في الكشف عن المدلولات الجمالية والبلاغية في النص، من خلال الولوج إلى مضمونه وتجزئة عناصره فهي تسعى للبحث عن البنيات الأسلوبية في الخطاب الأدبي .

وقد تضمن الشعر العربي القديم ظواهر أسلوبية عديدة ونجده هذا حتى عند أقدم الشعراء ، الذين اخترنا منهم **المنفي** و **الخطيئة** ، فلا يخفى على الدارسين الجدل المحتدم منذ القديم حتى العصر الحديث حول هذين الشخصيتين ، فقد اعنت الأسلوبية بدراسة الأنماط المكونة للكلام ، داخل العمل الأدبي بحيث أنه يمثل التنوع الفردي و تميزه في الأداء و كيفية اختياره و هذا ما يقود إلى التمايز بين الأسلوب من شخص إلى آخر .

فالاسلوب مجال للإبراز والتأثير فلولا الاختيارات المتميزة للكاتب بصفة عامة و الشاعر بصفة خاصة وإعطائهما سمة تأثيرية يجعله مختلف عن الآخرين بحيث أن هذه الاختيارات وتحليلها في إطار ثقافة المؤلف وحياته الأدبية والنفسية يمكن أن تفسر أو تفصح عن دوافع و مكونات الشخصية الحقة ومضموناتها الثقافية والمعرفية وغير ذلك

وعليه فقد جاءت الدراسة الموسومة ب " **الأسلوب و تحقيق الذات في شعر كل من المنفي و الخطيئة**" الرابط بين الأسلوب و صاحبه من خلال الكشف عن أثر الذات من

خلال الشاعر في أسلوب شعره ، كون اللغة في العمل الأدبي تحسيداً لذات المنشيء
وتعبيرًا عن آرائه .

ومن هنا يمكن طرح الإشكال التالي : كيف حقق الشاعران المتنبي و الحطيئة ذاتيهما من خلال
أسلوبهما في الشعر ؟

وقد اقتضت طبيعة الموضوع أن نعتمد المنهج الأسلوبي الذي يعتمد على المستويات اللغوية
الصوتية الصرفية، النحوية والدلالية ، بغية الربط بين المنشيء وشعره أسلوبياً كون الأسلوب له
ارتباط بصفات منشئه .

و للإجابة على الإشكال المطروح إتبعنا خطة بحث تضمنت مقدمة و مدخل و فصلين و خاتمة تحدثنا
في المدخل الأسلوب و مفهومه اللغوي و الاصلاحي و العلاقة بين الأسلوب و الذات المنشئة بصفة
عامة ، أما في الفصل الأول المعنون ب " المتنبي خصائصه الشخصية و الأسلوبية و العلاقة بينهما
تناولنا فيه ثلاثة مباحث ، المبحث الأول جوانب من حياة المتنبي أما المبحث الثاني فتناولنا فيه
الخصائص الأسلوبية في شعره أما المبحث الثالث فأدرجنا العلاقة بين شخصية المتنبي و أسلوبه الفني

أما في الفصل الثاني تحت عنوان "البطيئة" ، خصائصه الشخصية و الأسلوبية و العلاقة بينهما،
طرقنا فيه أيضاً إلى ثلاثة مباحث : المبحث الأول جوانب من البطيئة والمبحث الثاني الخصائص
الأسلوبية في شعره أما المبحث الثالث العلاقة بين شخصية البطيئة و أسلوبه الفني .

والداعي إلى اختيارنا الموضوع لسبب موضوعي و الآخر ذاتي : أما الموضوعي فقلة الدراسات حول
هذا الموضوع أما السبب الذاتي فيتعلق باهتمامينا الخاص بالأسلوب و الأسلوبية كدراسة تطبيقية
خاصة في الشعر القديم و من جهة ثانية كون الشاعرين في غنى عن التعريف ، وتكمّن أهمية
الدراسة في كونها دراسة تطبيقية ربطت بين الشخصية و أسلوبها أيضاً محاولة الوقوف على أبرز
الظواهر الأسلوبية من خلال شعرهما .

و كأي بحث واجهتنا بعض الصعوبات : قلة المصادر و الدراسات في شعر الحطئة ، و تداخل بعض الأمثلة والشواهد إذ يكون في الشاهد الواحد أكثر من نوع فيصعب التعامل معه ، صعوبة في الجانب التطبيقي إذ تطلبنا منا جهداً كبيراً

و اعتمدنا على مجموعة من المصادر و المراجع من بينها : احمد الشايب الاسلوب دراسة بلاغية تحليلية لاصول الاساليب الادبية و ديوان المتبي و الحطئة و بيير جيرو ، الأسلوبية ، ترجمة منذر عياشي

وختاماً نتقدم بخالص الشكر لأستاذنا " منصور صلاح الدين " لما تكرم به من الإشراف على هذه المذكرة ولما قدمه لنا من إفادة علمية و توجيه منهجي و نرفع له آيات التقدير و جميل العرفان و نتمى أن تكون عند حسن ظنه وأن تكون قد وفقنا في تطبيق .

ث

مدخل عام

الأسلوب والذات المبدعة

مدخل عام :

1/ في حد الأسلوب :

أ/ المعنى اللغوي

ب/ المعنى الاصطلاحي

2/ الأسلوب و علاقته بالذات

تمهيد :

يحتل مصطلح الأسلوب مكانة كبيرة بين بياتات علمية مختلفة، تتجاذب أطرافه، فهو المنهج العلمي عند العلماء، وهو المعبر عن طرق التأليف النغمي عند الموسيقيين، ولكن ارتباطه بالأدب يبدو أكثر متانة، وأكثر عمقاً.

فإذا سمع الناس كلمة الأسلوب فهموا منها العنصر اللفظي الذي يتتألف من الكلمات فالجمل والعبارات ، وربما قصروه على الأدب وحده دون سواه من العلوم والفنون و هذا الفهم يعززه شيء من العمق و الشمول ليكون أكثر إنطباقاً على ما يجب أن يؤديه هذا اللفظ من معنى صحيح .¹

كما أن كلمة (الأسلوب) صارت هذه الأيام حقاً مشتركة بين البيئات المختلفة ، يستعملها العلماء ليدلوا بها على منهج من المناهج العلمية ، و يستعملها الأدباء في الفن الأدبي قصصاً أو جدلاً أو تقريراً و في العنصر اللفظي سهلاً أو معقداً ، و في إيراد الأفكار و في طريقة التخييل كذلك الموسيقيون يتخذونها دليلاً على طرق التلحين و تأليف الأنغام للتعبير بها عما يمحسون ، و هكذا حتى أصبحت هذه الكلمة (أسلوب) تكاد ترافق كلمة الشخصية في المعنى .²

1/ المعنى اللغوي للأسلوب :

" فقد جاء في معجم الوسيط ، مادة "سلب" ، أن الأسلوب : الطريق ، و يقال : سلكت أسلوب فلان في كذا ، طريقه و مذهبـه ، و طريقة الكاتب في كتابـه ، و الفن يقال أخذنا من أساليب القول أفنانـين متنوعـة ".³

¹ - ينظر ، د.أحمد الشايب ، الأسلوب دراسة بلاغية تحليلية لأصول أساليب الأدب ، مكتبة النهضة المصرية ، ط 8 ، 1991م ص 28

² - ينظر ، المرجع نفسه ، ص 28 ، 29

³ - مجمع اللغة العربية ، الوسيط ، مادة (سلب) ، مكتبة الشروق الدولية ، القاهرة ، ط 4 ، 1425هـ/2002م ، ص 441

" أما الزمخشري في كتابه أساليب البلاغة فيقول : سلكت أسلوب فلان : طريقته و كلامه و على أساليب حسنة " ¹ فنفهم من هذين التعريفين أن الأسلوب هو: الطريقة التي يسلكها المتكلم للتعبير عن الغرض المقصود من الكلام.

" كما جاء في لسان العرب لإبن منظور أن كلمة أسلوب في اللغة : للسطر من النخيل أسلوب وكل طريق متمم فهو أسلوب ، و الأسلوب الطريق ، و الوجهة و المذهب ، يقال : انتم في أسلوب سوء و يجمع على أساليب ، و الأسلوب الطريق تأخذ فيه ، و الأسلوب الفن يقال أخذ فلان في أساليب من القول اي أفالين منه " . ²

ومن خلال تعريف ابن منظور نلاحظ تقسيمه للأسلوب إلى : قسم حسي يمثل وضعية اللفظ كسطر النخيل و الطريق الممتد و قسم معنوي يمثل الوضع اللغوي عند إنتقال الكلمة من معانيها الحسية إلى المعاني الأدبية، فهو الفن من القول أو الوجهة و المذهب في كثير من الأحيان .

وعليه يمكن القول أن هناك توافقا في معنى الكلمة من خلال إستعراضها في المعاجم الثلاثة المذكورة

2/في المعنى الاصطلاحي :

إن مصطلح الأسلوب كغيره من المصطلحات ، اعترضته مشكلة مبدئية ، تمثل أساسا في تحديد ماهيته ، ذلك لأن الأسلوب صار حقا مشتركا بين البيئات المتعددة و المختلفة ، و هكذا أصبح الأسلوب من القضايا التي فرضت نفسها على الساحة الأدبية و البلاغية و اللسانية ، هذا ما أدى إلى اختلاف العلماء حول هذا الموضوع إلى درجة صارت فيها موضع نقاش بينهم .

¹- جار الله ابو القاسم محمود بن عمر الزمخشري ، اساس البلاغة ، دار الفكر ، 1415هـ/1994 م ، ج 2 ، ص 304

²- ابن منظور ، لسان العرب ، دار صادر بيروت ، ط 1 ، 2000 م ، ج 7 ، ص 225

فالاسلوب كلمة مأخوذه من الكلمة "st yl us" من أصل لاتيني ، و يعني الكتابة اليدوية ، آلة النقر على الخشب ، نقش الحروف عند الروان ، أي مثقب يستخدم في الكتابة و هو طريقة في الكتابة و هو استخدام الكاتب لأدوات تعبيرية من أجل غايات أدبية ¹

ويرى بيير جиро أن الأسلوب هو طريقة في الكتابة ، و هو من حيثة أخرى طرقة في الكتابة لكاتب من الكتاب ، ولجنس من الأجناس و لعصر من العصور ، فكلمة أسلوب إذا ردت إلى تعريفها الأصلي ، فهي تعني طريقة للتعبير عن الفكر بواسطة اللغة ².

ثم قام بتعريف اخر للأسلوب أكثر تفصيلاً من السابق لما فيه عرض للجوانب المختلفة لظاهرة الأسلوب ، يقول : الأسلوب هو مظهر القول الذي ينجم عن اختيار وسائل التعبير هذه الوسائل التي تحددها طبيعة و مقاصد الشخص المتalking أو الكاتب ³ فيعتبر هذا التعريف شامل بحيث شمل التعبير و مظاهره و الشخص المتalking و طبيعة مقاصده

يتمظهر الأسلوب من خلال هذا تعريف بيير جирو في شخصية الباحث للرسالة، الذي يقوم باختيار وسائل خاصة تترجم فحوى رسالته و ذلك تبعاً للحالة النفسية و البيئة الاجتماعية إلى التي ينتمي إليها و الأهداف التي يسعها إلى تحقيقها.

كما جاء في موسوعة Encycl opoedi a Uni versal i s أنه

يمكن استخلاص معنيين لكلمة أسلوب و وظفيتين : فمرة تشير هذه الكلمة إلى نظام الوسائل و القواعد المعمول بها أو المخترعة و التي تستخدم في المؤلف من المؤلفات . و تحدد - مرة أخرى - خصوصياته و سمة مميزة فامتلاك الأسلوب فضيلة و أننا إذا أولينا الاهتمام بالنظام و قدمناه على الإنتاج فإننا نعطي الأسلوب تعريفاً جماعياً ، نستعمله في عمل تصنيفي و يجعل منه أداة من أدوات

¹ - بيير جиро ، الأسلوبية ، ترجمة منذر عياشي ، دار الحاسوب للطباعة ، حلب ، ط 2 1994 ، ص 17

² - ينظر ، المرجع نفسه ، ص 10

³ - ينظر ، بيير جирو المرجع نفسه ، ص 61-58

التعيم ، أما اذا كان الأمر على العكس من ذلك وأولينا إنتهاك النظام و التجديد و القراءة ،
إهتماماً فـإننا نعرف الأسلوب حينها تعريفاً فردياً و نسند إليه وظيفة فردية.¹
ويعرف جورج مونان "الأسلوب باعتباره صياغة ، إستناداً إلى تعريف جاكبسون إياه
فالأسلوب يُعرف باعتباره ما يكون موجوداً في جميع البلاغات التي تتضمن صياغة البلاع لذاته " .

2

كما اختصر مصطلح الأسلوب عند بوفون في قوله : " الأسلوب هو الرجل نفسه "³ وهذا
التعريف يعني أن الأسلوب هو ملهم التفكير، بل هو مرآه عاكسة للشخصية.

وترى اللسانية السويسرية إن " الأسلوب ظاهرة تتعلق بالكلام حيث يقوم المتكلم باختيار مواقفه
الكلامية سواء أكان اختياره واعياً مقصوداً أو اختيار ذو عدول عفوياً و بسيط فيكون الأسلوب
وقيئه هو ذلك العدول العفواني الكلامي الفردي عن اللغة " .⁴
وما نستنتجه من خلال هذه التعريفات أن الأسلوب مرتبط بالكاتب و كل ما يتعلّق به من
إسْتِعْدَادَات عقلية أو حالات نفسية أو بيئية اجتماعية .

كما ذهب شارل بالي إلى التمييز بين الأسلوب والأسلوبية ، لإحساسه العميق باحتمال الخلط
بين المفهومين ، فحصر مدلول الأسلوب في تفجر الطاقات التعبيرية الكامنة في صميم اللغة
بخروجها عن عالمها الافتراضي إلى حيز الموجود اللغوي . فالأسلوب هو الاستعمال ذاته ، فـكأن
اللغة مجموعة شحنات معزولة و الأسلوب هو إدخال بعضها في تفاعل مع البعض الآخر كما في

¹ - ينظر ، منذر عياشي ، الاسلوبية و تحليل الخطاب ، مركز الانماء الحضاري ، ط 1 ، 2002 ، ص 29

² - نور الدين السد ، الأسلوبية و تحليل الخطاب ، دار هومة ، الجزائر ، ص 141

³ - فيلي سلندريس ، نحو نظرية اسلوبية لسانية ، ترجمة خالد محمود جمعة ، المطبعة العلمية ، دمشق ، 2003 ، ص 29

⁴ - فرج حمادو ، المصطلح الاسلوبی الغربي في ترجماته العربية ، رسالة ماجستير ، اشرف عبدالحيد عيساني ، جامعة
قادسي مرباح ، ورقة ، 2009/2010 ، ص 15

المخبر كيميائي . فتكون الأسلوبية علما يرمى إلى إقامة ثبت لجملة الطاقات التعبيرية الموجودة في اللغة بالقوة .¹

في حين عرفة مصطفى أمين و على الجازم " أنه المعنى المصوغ في الفاظ مؤلفة على صورة تكون أقرب لنيل الغرض المقصود من الكلام "²

يعرفه أحمد أمين " الأسلوب نظم الكلام و تأليفه و هو ليس غاية و لكنه وسيلة للتعبير عما لدينا من أفكار و أراء و لكن له القوة ما يجعله عنصرا قائما بنفسه "³

اما ابن خلدون كمحاولة لتعريف الأسلوب فيقول : " ولذكر هنا سلوك الأسلوب عند اهل الصناعة - صناعة الشعر - وما يريدون بها في إطلاقهم : فاعلم انها عبارة عندهم عن المسوال الذي ينسج فيه التراكيب أو القالب الذي يفرغ فيه ، و التي يرجع الى الكلام بإعجاز إفادته أصل المعنى ، الذي هو وظيفة الأعراب ولا باعتبار إفادته كمال المعنى ، الذي هو وظيفة البلاغة و البيان ولا باعتبار الوزن كما استعمله العرب فيه الذي هو وظيفته العروض إنما يرجع إلى صورة ذهنية للتراكيب المنتظمة كليّة باعتبار انطباقها على تركيب خاص "⁴

و عليه فالاسلوب عند اهل العربية لا يقع في الإعراب و لا البيان و إنما يقع في ترتيب الألفاظ ترتيبا يقتضيه العقل حتى يؤدي دوره في الإفادة.

¹-ينظر ، الاستاذة نعيمة السعدية ، التفكير الاسلوبی في الموروث العربي ، جامعة محمد حيضر ، بسكرة ، ص 04

²- على جازم و مصطفى أمين ، البلاغة الواضحة البيان و المعاني و البديع ، دار الفكر ، ط 1 ، 2006 ، ص 10

³- احمد أمين ، النقد الادبي ، دار الكتاب العربي ، بيروت ، ط 4 ، 1967 ، ص 72

⁴- ابن خلدون ، مقدمة ابن خلدون ، ضبط و شرح محمد السكتندری ، دار الكتاب الغربي ، بيروت ، لبنان 2005 ، ص 522

3/علاقة الأسلوب بالذات المبدعة :

يختلف الأسلوب باختلاف الموضوع ، فالموضوع هو السبب الأول الذي يقوم عليه اختلاف الأساليب ، ويراد بالموضوع هنا هو الفن الذي يختاره الكاتب بصفة عامة ليعبر به عمما يدور في نفسه علمًا ، أدبا ، ثرا ، قصة ، خطابة .. فكل فن منها أسلوبه الخاص به الذي يلائم طبيعته¹

و يختلف الأسلوب من ناحية ثانية تبعاً لاختلاف المنشئين ، سواء أكانوا كتاباً أم خطباء أم شعراء أم مؤلفين ، فالموضوع هنا واحد - خطابة أو كتابة أو شعر - ولكن الأشخاص يتعددون في الموضوع الأدبي الواحد و ذلك راجع إلى إختلاف الأشخاص الذين يتناولون الموضوع أي اختلاف الذات المبدعة².

فمفهوم الذات هنا هي ما يميز الفرد من سواه ، أو هي مجموع الصفات الجسمية و العقلية والخلقية التي يتصف بها الإنسان ، أو هي الميزات التي تفرق الشخص من الآخر ، خيرة كانت أو شريرة وتكون خلقية : كـ الصدق و الشجاعة و الكرم أو ضد ذلك ، و عقلية كالذكاء و صحة الاستنباط والتفكير أو عكسها ، و جسمية كـ اعتدال القامة و قوة البنية و كثيراً ما تجلّى قوة

¹ - ينظر ، احمد الشايب ، الاسلوب دراسة بلاغية تحليلية لاصول الاساليب الادبية ، مكتبة النهضة المصرية ، ط 8 ، ص

² - ينظر ، المرجع نفسه ، ص 97

الشخصية في الذكاء و الحكمة و الثقة في النفس و الشجاعة التي تسمو بصاحبها الى فروة المجد في هذه الحياة¹

إن طريقة عرض الأفكار ليست إلا تحسيداً للخواص الشخصية التي تميز المبدع عن غيره من المبدعين سواء أكان أدبياً أم شاعراً أم خطيباً و غيره .

و تباهي القدماء من بلاغيينا و نقادنا إلى هذه السمة و هم يميزون أفنان الشعر و منهم " القاضي الجرجاني ، إذ قال في معرض كلامه عن أساليب الشعر و قد كان القوم يختلفون في ذلك و تباين فيه أحواهم ، فيرق شعر أحدهم ، و يصلب شعر الآخر ، و يسهل لفظ أحدهم و يتوعر منطق غيره وإنما ذلك بحسب اختلاف الطبائع و تركيب الخلق ، فإن سلامنة اللفظ تتبع سلامنة الطبع و دمامنة الكلام بقدر دمامنة الخلق ، و أنت تجد ذلك ظاهراً في أهل عصرك و أبناء زمانك ، و ترى الجافي منهم كثر الألفاظ ، معقد الكلام ، و عر الخطاب حتى أنك ربما وجدت ألفاظه في صورته و نغمته و في جرسه و لهجته "²

ومن هنا يتضح لنا أن الجرجاني اشار إلى علاقة الشعر بصفة خاصة و الأدب بصفة عامة بالجانب النفسي لصاحبه و إيحاءات الأدب النفسية التي تمثل تحسيداً لشخصية الأديب .

وهذا ما يدل على أن اختلاف الأسلوب راجع إلى "اختلاف النوات الكتاب ، من حيث أدواتهم و مواهبهم العقلية و درجة انفعالهم و طبائعهم الحشنة أو الرقيقة، وطريقة تفكيرهم و تصويرهم إذ كان لكل ذلك أثره في نوع الكلمات ، و لون التشابيه والاستعارات و قوة العبارات في نظام التفكير أو اضطرابه "³

¹- احمد الشايب ، الاسلوب دراسة بلاغية تحليلية لاصول الاساليب الادبية ، مكتبة النهضة المصرية ، ط 8 ، ص 102

²- القاضي على عبد العزيز الجرجاني ، الوساطة بين المتنبي و خصوصاته ، ط 2 ، 1951 ، ص 32

³- احمد الشايب ، الاسلوب دراسة بلاغية تحليلية لاصول الاساليب الادبية ، مكتبة النهضة المصرية ، ط 8 ، ص 39

إن الحقيقة التي يجب التطرق إليها أنه لا يمكن الفصل بين الأسلوب و مصدره فالأسلوب هو مرآة عاكسة لشخصية المبدع . فالأسلوب يصدر عن ذات منشئة تعبّر عن أفكار و مشاعر و رؤى و لن يكون له وقع إلا بذات تتلقاه لتفهمه و تتفاعل معه .

كما أن الأدب معرض لظهور شخصية واضحة ، فمن المقررات أن العاطفة هي التي تميز الأدب من العلم ، ففي ديوان الشعر مثلاً نجد الأديب ، بحد طبعه و خلقه ومذاهبه في الحياة و مستوى ثقافته و نظراته إلى الحياة ، و تفسيره للأشياء كذلك تعرف نوع كلماته و جمله و طرق تصويره و تعبيره ¹ .

و نتيجة ذلك أن الأديب حين يعبر عن ذاته تعبيراً صادقاً يصف تجربته و نزاعاتها مزاجها و يتنهي به الأمر إلى أسلوب أدبي ممتاز في طريقة التفكير والتصوير والتعبير هو أسلوبه المشتق من نفسه هو عقله و عواطفه و خياله ، و لغته ، تلك العناصر التي لا تتوافر لغيره من الأدباء ومن ذلك تكثر الأساليب بعدد الكتاب والمنشئين ² .

نأخذ على سبيل المثال "الجاحظ" مثلاً كاتب متعمق مستقص، يلح وراء المعاني والأوصاف و الخواطر و لا يترك منها شيئاً يطوع اللغة لعقله و شعوره و خياله فيردها ألفاظاً دقيقة ، و يرددتها جملاً مزدوجة مقسمة و يسهب فيها بعبارات موسيقية فياضة يجد فيبلغ من التحقيق و الاحاطة جهد العقول ويهزل عابثاً و داهية ماكراً ييكي و يسخر ماشاءت له ببراعته و مرونته الخلقية و الدينية حتى كأن الجاحظ هو الدنيا جميعاً ³

فأهم المميزات الكبرى التي يتمتع بها الجاحظ هي أسلوبه ، فهو سهل واضح فيه عذوبة و فكاهة واستطراد بلا ملل كما توجد فيه موسوعية ونظر ثاقب وإيمان بالعقل لا يتزعزع ، كما عرف

¹ - ينظر ، احمد الشايب ، الأسلوب دراسة بلاغية تحليلية لاصول الاساليب الادبية ، مكتبة النهضة المصرية ، ط 8 ، ص 103

² - ينظر ، المرجع نفسه ، ص 103

³ - المرجع نفسه ، ص 103

أسلوبه بإيقاعيته وقصر عباراته واستطراداته، مع روح ساخرة، سخرت من كل أشكال القبح في عصره حسّيًّاً كان أو معنوياً. وأوتى مقدرة بيانية مكّنته من مدح الشيء وذمّه.

و" ابن خلدون في مقدمته ، كاتب عالم وشيخ وقور ، معنى بالأسباب و النتائج ، ذو عقل رياضي يعرض النظريات و يأخذ في اثباتها عبارات متشابهة لا تخلو من الأكلاف اللغوية الركاكة

والموسيقية فليس في روعة الجاحظ ولا صفاته و استفاضته ولا فakahته و عبته الماكر".¹

فمن المعروف أن أسلوب ابن خلدون هو أسلوب علمي متّدّب ومن أسسه إختيار الألفاظ والدقة الموضوعية والإكثار من المصطلحات و التفصيل و وضوح المعاني لرصانة والجزالة وحسن إستعمال البديع .

و " طه حسين متأثرا بالجاحظ في أسلوبه لا يهجم عليك برأيه فيلقيه إلقاء الأمر ، و إنما يلقاء صديقاً لطيفاً ، ثم يأخذ بيده أو بعقله و شعورك و يدور معك مستقصياً المقدمات محللاً، ناقداً يشرك معه في البحث حتى يسلّمك الرأي ناضجاً و يلزمك به في حيطة واحتياط ، ثم يتركك ويفق غير بعيد متحدياً لك أو ضاحكاً منك ذلك في عبارات رقيقة عذبة أو قوية جزلة ، فيها تردیداً للجاحظ و تقسيمه ، فإذا قص أو وصف أخذ عليك أقطار الحوادث والأشياء مدققاً مستقصياً يخشى أن يفوته شيء ولا يخشي الملال في شيء ، دقيق الشعور ، صافي النفس ، نبيل الجدل يسير مع خصمه حتى إذا آنس منه الغضب أو التدلي تركه و انصرف "²

كما يتميز أسلوب طه حسين بوقع موسيقي أخّاذ يجذب الأذن إلى سماعها ، مع تنوع في التيار الصوتي بشكل يتلاءم مع ما يقصده من معنى ، مع مراعاة البعد عن الرتابة في نغماته لكي لا يميل المتلقّي ولتحقيق مبتغاه استعان بعض الأساليب ، وهي كالاتي : الإكثار من استخدام المحسنات

¹- المرجع نفسه ، ص 104

²- احمد الشايب ، الاسلوب دراسة بلاغية تحليلية لاصول الاساليب الادبية ، ص 104

البديعية التي يقصد بها الدلالة على المعنى ، وليس التحسين اللفظي أو المعنوي ، ومن الأمثلة على ذلك قوله (وقع في نفسه أول الأمر موقع الغرابة الغريبة) ، وقوله (فراغ فارغ كثيف) إستخدام أيضاً أسلوب التتابع ، وتردد النغمة للابتعد عن الرتابة ، كقوله : (ينفق فيها الساعات حلوة حُرّة يقول فيها ما يشاء، ويسمع ما يشاء الشيخ أن يقول، وما أكثر ما كان الشيخ يقول) ، بالإضافة إلى استخدام أسلوب التنويع في الكلمات مثل : (كَلَّهُمْ قَدْ عَرَفُهُ، وَكَلَّهُمْ قَدْ آتَرَهُ بِالْحُبِّ، وَالرُّفْقِ وَالْعَطْفِ، وَكَلَّهُمْ قَدْ أَدْنَاهُمْ مِنْ نَفْسِهِمْ، وَدَعَاهُمْ إِلَى أَنْ يَزُورُوهُ فِي فِنْدَقِهِ) . بالإضافة إلى استخدام التضاد في الكلمات ، والتقابيل في الجمل للدلالة على المعنى .

إن هذه الشخصيات المتباعدة في الأدب ، كالجاحظ و ابن خلدون و طه حسين ، بتجدهم مختلفين في أنماطهم وأساليبهم، بحيث جعلت لكل فرداً منهم طابعاً متميزاً و مختلفاً في التعبير و اختيار الألفاظ و التراكيب و تصوير ما في اذهانهم.

فهذا ما يعرف بالأسلوب بأنه الطريقة في التفكير و التصوير و التعبير و هو يختلف من شخص لآخر كما جاء عند بوفون في قوله : "الأسلوب هو الرجل نفسه"¹ . فالأسلوب هو مرآة عاكسة للمنشئ.

¹- فيلي سلندريس ، نحو نظرية اسلوبية لسانية ، ترجمة خالد محمود جمعة ، المطبعة العلمية ، دمشق ، 2003 ، ص 29

الفصل الأول :

المتبني، خصائصه الشخصية و الأسلوبية

و العلاقة بينهما

الفصل الأول :

المتنبي، خصائصه الشخصية و الأسلوبية

و العلاقة بينهما

المبحث الأول : بعض الجوانب من حياة المتنبي

1 – سيرته

2 – خصائص عصره

3 – ثقافته

4 – نفسيته

المبحث الثاني : بعض الخصائص الأسلوبية في شعره

1 – من الناحية الصوتية

2 – من الناحية التركيبية

3 – من الناحية الدلالية

المبحث الثالث : العلاقة بين شخصية المتنبي و أسلوبه الفني

- دلالة الجهر و الهمس في شعره

2- دلالة التكرار في شعره

3- دلالة الإنزياح في شعره

4- دلالة التقديم و التأخير في شعره

5 - ألفاظه

1/ المتنبي وجوانب من حياته :1.1 / سيرته :

" هو أبو الطيب أحمد بن الحسين بن الحسن بن عبد الصمد الجعفي الكندي الكوفي المعروف بالمتنبي وقيل : هو احمد بن الحسين بن مرة ابن عبد الجبار الحسن بن عبد الصمد ، هو من اهل الكوفة وقدم الشام في صباح وحال في اقطاره ، و استغل بفنون الادب و مهر فيها ، و كان من المكثرين من نقل اللغة و المطبعين على غريبها و حوشيتها ".¹

وقد نشأ المتنبي من أصل وضع، وأسرة فقيرة فترفع عن ذكر نسبه لأنه لا يتشرف بهم، بل هو شرفهم كما قال :

ما بقومي شرُفتُ بل شرفوا بي وبنفسي فخرتُ لا بجدودي²

وقد احترف أبوه سقاية الماء لأهل المحلة، فعرف بعدها السقاء، والمرجح ان امه ماتت وهو طفل فقامت جدته مقام الام.أما الصبي فقد اشتهر منذ نعومة اظفاره بذكاء حاد وفضنة شاذة مما دفع أبياه إلى إرساله إلى مدرسة علوية ، حيث تلقى دراساته الأولى في القراءة والكتابة والعلوم الشرعية والأدبية ، فيما يرجح طه حسين .³

" نشأ المتنبي بالكوفة، وترعرع فيها منذ كان طفلاً صغيراً دخل المدرسة ليتعلم القراءة والكتابة ، بعد أن استولى القرامطة على الكوفة فر إلى السماوة مدينة عراقية ، ومكث فيها ستين إختلط خلاتها بالبدو حتى تمكن من اللغة العربية ثم عاد إلى الكوفة 315هـ ، وإتصل بأحد أعيانها أبي الفضل الكوفي ".⁴

¹ - ابن خلكان ، وفيات الأعيان وأنباء أبناء الزمان ، تحقيق الدكتور احسان عباس ، دار صادر ، بيروت ، 1398هـ 1978، المجلد الأول ، ص 120

² - ناصيف اليازجي ، العرف الطيب في شرح ديوان أبي الطيب ، بيروت ، دار بيروت للطباعة والنشر 1984م ، م 1 ، ص 116.

³ - ينظر، طه حسين ، مع المتنبي، دار المعارف ، مصر، 1976م، ط 11، ص 30

⁴ - د. أسماء محمد حيدر ، المتنبي ، محاضرات ، الجامعة المستنصرية (العراق) ، كلية العلوم السياحية ، ص 1

" قدم المتنبي بغداد مع ابيه وسرعان ما هجر العاصمة قاصدا الشام متنقلا بين باديتها وحافظا الكثير من فصيح اللغة والاشعار الجاهلية . و بين سنة ٩٣٧ - ٩٣٩ م ، طاف الشاعر بلاد الشام الى ان استقر عند سيف الدولة الحمداني وكان الحمداني عريبا ، محبا للأدب لذا نال الشاعر لديه حظوة كبيرة وصحبه في بعض غزواته وحملاته على الروم ، وقد لاقت نفسيته احسن ملائمة مع نفسية الامير سيف الدولة فكانت تلك الحقبة اطيب حقبة في حياة المتنبي".¹

" بعد ذلك غادر حلب ، لما عناها من ألم في تلك الفترة بحيث كثر حساده و رموه باللوشيات وهو يقاومهم بعنف وكرياء حتى نغصوا عليه العيش ، ثم توجهه الى مصر بعد ان طلبه كافور الاخشيدى فوعده بولايته طمعا في ابقاءه بالقرب منه ، ورأى المتنبي في ذلك الوعد تحقيقا لأحلامه ويبدو ان احلامه باعدت بالفشل اذ كان يطمح الى الامارة السياسية التي ظل يلتمسها عند سيف الدولة في حلب ، فلما لم ينلها رحل في طلبه الى كافور الاخشيدى في مصر وسرعان ما اكتشف زيفه، وعندما ستحت له الفرصة بالهرب هرب وهجاه هجاء مرا وراح يضرب في الآفاق قاصدا العراق متنقلا بينه وبين بلاد فارس، وعند عودته الى العراق تعرض له فاتك بن جهل الاسدي وقتله وتناثر ديوانه ٣٥٤ بعد حياة حافلة بالطموح والفشل ".²

¹ - م.د.أسناء محمد حيدر ، المتنبي ، محاضرات ، الجامعة المستنصرية (العراق) ، كلية العلوم السياحية ، ص ١

² - المرجع نفسه ، ص ٢

2.1/ خصائص عصره :

نشأ أبو الطيب المتنبي بالكوفة في العصر العباسي الثاني ، وكان لهذا العصر خصائصه ومميزاته من الناحية السياسية ، والاجتماعية ، والفكرية ، والأدبية.

فمن الناحية السياسية تدهورت الخلافة ، وضعفـت السلطة المركزية مما أدى إلى قيام دويلات مستقلة "فقام بنو بويه في بغداد ، والإخشيديون في مصر وسوريا ، والغاطميون في إفريقية ، والأمويون في إسبانيا والقراطمة في البحرين ، والديلم في حرجان ، والبريدي في البصرة وواسط ، والحمدانيون في الموصل وديار بني ربيعة ثم في حلب...¹

وإلى جانب ذلك فسـدت السياسة الداخلية فاستولى الأعاجم على مقاليد الحكم يتلاعبون بالحكـام وظـهرت الاضطرابات والفتـن، ونشـبت ثـورات كـبيرة أـشهرها ثـورة الزـنج، وثـورة القرـاطـمة، وـبابـكـة²

أما من الناحية الاجتماعية فـكان الصراع بـارزاً بين الطـبقة الأـرسطـقـراتـية وـطبـقة الفـقـراء الكـادـحة فـكان الملـوك والأـمـراء والأـغـنـيـاء في نـعـيم يـتكـاثـرون وـيتـطاـولـون في الـبـنـيـان ، وـالـفـقـراء إـلـى جـانـبـهـم يـعـانـون من الجـوع وـالـفـقـر وـمـظـالـمـ الـحـكـام وـمـن جـهـةـ أـخـرى اـنـتـشـرـ اللـهـوـ وـالـجـوـنـ وـالـتـرـفـ فـكان قـصـورـ الـمـلـوكـ تـنـافـسـ أـماـكـنـ الـلـهـوـ وـكـثـرـتـ فـيـهاـ الـجـوـارـيـ الـمـغـنـيـاتـ وـاـنـتـشـرـ فـيـهاـ الـخـمـرـ وـالـجـوـنـ وـالـلـعـبـ. وـقـدـ كانـ لـكـثـرـةـ الـجـوـارـيـ فـيـ هـذـاـ الـجـوـ أـثـرـ فـيـ إـحـيـاءـ الـغـزـلـ ، كـمـاـ كـانـ بـمـحـالـسـ الـخـمـرـ دـورـ كـبـيرـ فـيـ نـشـأـةـ فـنـ الـخـمـريـاتـ الـذـيـ اـشـتـهـرـ بـهـ اـبـيـ نـوـاسـ³

وـأـمـاـ مـنـ النـاحـيـةـ الـفـكـرـيـ، فـقـدـ ظـهـرـ الـعـصـرـ الـعـبـاسـيـ الثـانـيـ كـأـزـهـىـ الـعـصـورـ الـعـرـبـيـةـ نـضـجاـ وـفـكـراـ وـرـقـيـاـ وـيـرـجـعـ ذـلـكـ إـلـىـ كـوـنـ الـبـيـةـ الـعـبـاسـيـةـ مـلـتـقـىـ الـحـضـارـاتـ ، فـاـحـتـكـ الـعـرـبـ بـالـشـعـوبـ الـأـخـرىـ ،

¹ - حـناـ الفـاخـوريـ ، تـارـيخـ الـأـدـبـ الـعـرـبـيـ ، المـطـبـعـةـ الـبـولـيـسـيـةـ 1953ـ طـ 2ـ صـ 590ـ .

² - شـوـقـيـ ضـيـفـ ، تـارـيخـ الـأـدـبـ الـعـرـبـيـ: الـعـصـرـ الـعـبـاسـيـ الثـانـيـ ، دـارـ الـمـعـارـفـ ، مـصـرـ 1981ـ مـ طـ 4ـ ، صـ 26ـ وـمـاـ بـعـدـهـاـ .

³ - يـنـظـرـ ، الـمـرـجـعـ نـفـسـهـ ، صـ 82ـ-83ـ .

وأثر ذلك في خلق حياة علمية وثقافية ناضجة ، كما اهتم العرب بنقل التراث اليوناني والفارسي إلى العربية فنشطت حركة الترجمة، وانتشرت المكتبات ودكاكين الوراقين التي ساهمت في نشاط الحركة العلمية

ومن الناحية الأدبية ازدهر الأدب وكثير الأدباء والشعراء في المشرق والمغرب وكان من أشهرهم أبو الطيب المتنبي ، وأبو فراس الحمداني، وأبو العلاء المعري ، وشريف الرضا ومهياط الديلمي ، وابن الفارض ، وابن العميد ، والصابي والحمداني ، والخوارزمي ، وأبو الفرج الأصفهاني وقد مال الأدباء إلى تقليد القدماء

وشاعت الزخرفة اللفظية والسرقات الأدبية ولكن كان هناك أبواب اهتم بعضهم بتجديدها مثل الشعر الصوفي، والشعر الفخراني والحماسي¹

1.3 ثقافته :

نشأ المتنبي في جو علمي وفكري مميز، ملازماً لدكاكين الوراقين ، يقرأ الكتب ويتصفحها على اختلافها ، لتطوير موهبته الشعرية ، أحب المتنبي العلم والأدب منذ صغره ، " قال أبو الحسن محمد بن يحيى العلوي : كان أبو الطيب وهو صبي ينزل في جواري الكوفة ، وكان محباً للعلم والأدب ، فصاحب الأعراب في البادية وجاءنا بعد سنين بدوياً قحاً ، وكان تعلم الكتابة القراءة فلزم أهل العلم والأدب وأكثر من ملازمته الوراقين فكان علمه من دفاترهم" .²

¹ ينظر، المرجع نفسه ، ص 563.

² - يوسف البديعي ، الصبح المبني عن حبشه المتنبي، تحقيق مصطفى السقا، محمد شتا، عيده زيادة عيده ، ط 2 دار المعارف، القاهرة ، مصر، 1771 ، ص 20

ذاع صيت المتنبي لما تمنع به من ثقافة ، وموهبة شعرية ، قام بصدقها ، بانضمامه إلى المجالس الأدبية التي كان يقييمها الخلفاء والوزراء ، ويضمون إليها أشهر الشعراء ، و الكتاب وغيرهم ، والمتنبي واحد منهم وقد اتصل بالعديد من الحكام ، ومنهم سيف الدولة الحمداني بحلب ، وكافور بمصر .¹

تميز المتنبي بثقافة واسعة ، أوهم الرواقد التي أمدته بهذه الثقافة الواسعة وساعدته على صقل لغته ، هي الإحاطة باللغة والأدب والرحلة وكذا المجالس الأدبية ، فقد أمضى المتنبي شطراً كبيراً من حياته مرتاحاً وراء العلم في مطلع حياته ملماً بأطراف المعرفة التي سادت عصره و زد إلى ذلك اطلاعه على الثقافتين العربية والأجنبية²

" كما انه كان على معرفة واسعة باللغة العربية و دقائقها ، فيما تحكى لنا الروايات ، ومن ذلك انه قد اجتمع هو و ابو على الفارسي ، فقال له ابو على كم جاء من الجمجم على وزن فعلی ؟ ، فقال : حجلی و ظربی (جمع حجل و ظربان) ، قال ابو على : فسهرت تلك الليلة ألتمنس همما ثالثا فلم أجده و قال في حقه ما رأيت رجلاً في معناه مثله ".³

١.٤ / شخصيته و نفسيته :

يعتبر شعر المتنبي أصدق ترجمة لشخصيته وأفكاره ، فقد ظهرت فيه أخلاقه وصفاته جلياً ، وكلما يتصف به الشاعر من أنفة وكبراء وغرور وشجاعة و اعتداده لذاته وما إلى ذلك ، كما تجلت فيه فلسنته في الحياة ، وهي فلسفة تعظم القوة وتمس أكثر جوانب الحياة تقريراً ، وتطغى عليها ذم الدهر والعزة و الكراهة

¹ - ينظر، منير سلطان ، البديع في شعر المتنبي، التشبيه والإيجاز، منشأة المعارف ، الاسكندرية ، مصر 1996 ، ص 27

² - ينظر، المرجع نفسه ، ص 22

³ - د. ابراهيم عوض ، المتنبي دراسة جديدة لحياته و شخصيته ، د ط ، ص 234

من أبرز ما تتسم به شخصية أبي الطيب المتنبي الأنفة والكيرباء ؛ فهو مغدور متعال على الناس لا يرى لنفسه ندًا ولا مشيلا ، جاعلا من فؤاده فؤاد ملك ، وان كان لسانه لسان شاعر ، كما قال :

وفؤادي من الملوك وان ك
ان لساني يرى من الشعراء¹

ولعل اول ما يتزاءى لنا في معالجة نفسية المتنبي و شخصيته هو الغرور و الكيرباء . فقد عانى الرجل من إحساسه بالتفوق على كل من حوله ، فجاءت أغلب مدائحه و كأنها صيغت لفخره . قال ابن رشيق القيرواني : و أما أبو الطيب المتنبي فكان في طبعه غلظة و في وفي عتابه شدة و كان كثير التحامل ظاهر الكبر و الأنفة و من الآيات التي يمكننا الاستشهاد بها في هذا المجال قوله :

| | |
|--|-------------------------------|
| إذا قلت شعراً أصبح الدهر منشدا | وما الدهر إلا من رواة قصائدِي |
| بشعري أتاك المادحون مرددا ² | أجزني إذا أنشدت شعراً فإنما |

" أدرك المتنبي تميزه و تفرده عن الآخرين، مما دفعه إلى تعظيم الذات والتعالي على الآخرين ونستطيع أن تلاحظ الأنما الجبارية العاتية ، وظاهرة الفخر الذاتي منذ نشأته ، وقد عرف عنه أنه ينزع إلى الفخر ويسعى للوصول إلى أعلى المراتب قبل أن يكتمل في طرفي وجهه الزلف والشارب

3 ."

¹ - المتنبي، ديوان المتنبي ، د ط، دار بيروت للطباعة والنشر، بيروت، لبنان، 1983 ، ص 447

² - المصدر نفسه، ص 33

³ - رولا محمد غانم ، الآخر في شعر المتنبي ، أطروحة ماجستير، كلية الدراسات العليا، جامعة النجاح الوطنية، نابلس، فلسطين، 2111 ، ص 7

ومنه افتخار المتنبي بنفسه، لم يكن في صحوة شبابه فقط، وإنما يعود إلى بداياته الأولى من حياته . كان المتنبي يمدح نفسه ، أكثر من مدحه للآخر، مهما كان ذلك الآخر (المدوح) فهو يتمتع بكبرياء رهيب وكأن شعره يخاف من كبريائه ، فأناه حاضرة دائماً في كل قصائده، وإذا لم يذكرها فهو لاشيء أو غير موجود .¹ كما أن عظمة المتنبي تتضمن كذلك من خلال سلوكياته مع الآخرين وكيفية التعامل معهم ، بحيث كان يعقد مقارنات بينه وبين الملوك ليشعرهم أو بالأحرى ليشعر نفسه بأنه لا فرق بينه وبينهم .²

" يقول العشماوي : يقترن الطموح عند المتنبي بالتعالي من خلال حس متضخم بالذات ، فنقطة البداية عند المتنبي دائماً هي ذاته ، ومن خلال حسه بهذه الذات يمزج المتنبي طموحاته التي لا تتفق عند حد بتعاليه و كبريائه و من أمثلة ذلك قوله :

| | |
|--|---|
| أنا ابن من بعضه يفوق أبا إل أنا الذي بين إلله به إل | باحث و النحل بعض من نجله أقدار و المرء حينما جعله " ³ |
|--|---|

المبحث الثاني : بعض الخصائص الأسلوبية في شعر المتنبي

إن الأسلوبية من مناهج النقد العربي و هي إمتداد فكري للبلاغة القديمة ، إلا أنها تدرس الأسلوب في مختلف تجلياته الصوتية و التراكبية و الدلالية ، فهي تهتم بالكشف عن هذه الظواهر في النص الأدبي و كذلك تولي اهتماماً كبيراً بالبحث عن المقومات الفنية و الجمالية .

و على هذا المنوال سنأخذ بعض من اشعار من ديوان المتنبي و نحللها اسلوبياً .

¹ - ينظر ، المرجع نفسه ، ص 11

² - ينظر ، أ.أكرام بن سلامة ، هاجس العظمة في شعر المتنبي ، مجلة منتدى الاستاذ : المدرسة العليا للأساتذة في الاداب ، جامعة متوري ، قسنطينة ، ص 183

³ - المرجع نفسه ، ص 184

يقول المتنبي :

يَأْنِي خَيْرٌ مَنْ تَسْعَى بِهِ قَدْمُ
وَأَسْعَتْ كَلِمَاتِي مَنْ بِهِ صَمَّ
وَيَسْهُرُ الْخَلْقُ حَرَّاها وَيَخْتَصِّ
رَحْتَى أَتَتْهُ يَدُ فَرَاسَةُ وَفَمُ
فَلَا تَظُنَّ أَنَّ الْلَّيْثَ يَيْتَسِّمُ
أَدْرَكْتُهَا بِجَوَادٍ ظَهْرُهُ حَرَمُ
وَفِعْلُهُ مَا تُرِيدُ الْكَفُّ وَالْقَدْمُ
حَتَّى ضَرَبْتُ وَمَوْجُ الْمَوْتِ يَلْتَطِمُ
وَالسَّيْفُ وَالرُّمْحُ وَالقَرْطَاسُ وَالْقَلْمُ
حَتَّى تَعَجَّبَ مِنِي الْقُورُ وَالْأَكْمُ¹

1. سَيَعْلَمُ الْجَمْعُ مِمَّنْ ضَمَّ مَجْلِسُنَا
2. أَنَا الَّذِي نَظَرَ الْأَعْمَى إِلَى أَدَبِي
3. أَمُّ مِلَءَ جُفُوفِنِي عَنْ شَوَارِدِهَا
4. وَجَاهِلٌ مَدَدُهُ فِي جَهَلِهِ ضَحِّكِي
5. إِذَا رَأَيْتَ نُيُوبَ الْلَّيْثَ بَارِزَةً
6. وَمُهْجَجٌ مُهْجِي مِنْ هَمٍّ صَاحِبِهَا
7. رِجْلَاهُ فِي الرَّكْضِ رِجْلُ الْيَدَانِ يَدُ
8. وَمُرْهَفٌ سِرْتُ بَيْنَ الْحَجَّلَيْنِ بِهِ
9. الْحَيْلُ وَاللَّيْلُ وَالْبَيَادُ تَعْرِفُنِي
10. صَحِبَتُ فِي الْفَلَوَاتِ الْوَحْشَ مُنْفَرِدا

يقول أيضاً :

لَذِي إِدْخَرَتْ لِصِرْوَفِ الزَّمَانِ
عَلَى أَنَّ كُلَّ كَرِيمٍ يَمَانِ
أَنَا إِبْنُ الضِّرَابِ أَنَا إِبْنُ الطِّعَانِ
أَنَا إِبْنُ السُّرُوجِ أَنَا إِبْنُ الرِّعَانِ
طَوَيْلُ الْقَنَاءِ طَوَيْلُ السِّنَانِ

1. قُضَايَا تَعْلَمُ أَنَّى الْفَتَى الْ
2. وَمَاجِدِي يَدْلُلُ بَيْنِ حِنْدِفِ
3. أَنَا إِبْنُ الْلِقاءِ أَنَا إِبْنُ السَّخَاءِ
4. أَنَا إِبْنُ الْفَيَافِي أَنَا إِبْنُ الْقَوَافِي
5. طَوَيْلُ النِّجَادِ طَوَيْلُ الْعِمَادِ

¹ - المتنبي ، ديوان المتنبي ، دار بيروت للطباعة و النشر 1403هـ/1983م ص 332

- | | |
|--|---|
| <p>حَدِيدُ الْحُسَامِ حَدِيدُ الْجَنَانِ إِلَيْهِمْ كَانَهُمَا فِي رِهَانِ إِذَا كُنْتُ فِي هَبَوَةٍ لَا أَرَانِي وَلَوْ نَابَ عَنْهُ لِسَانِي كَفَانِي¹</p> | <p>6. حَدِيدُ الْحِلَاطِ حَدِيدُ الْحِفَاظِ 7. يُسَابِقُ سَيِّفِي مَنَايَا الْعِبَادِ 8. يَرَى حَدُّهُ غَامِ ضَاتِ الْقُلُوبِ 9. سَأَجْعَلُهُ حَكَمًا فِي النُّفُوسِ</p> |
|--|---|

و أيضا :

- | | |
|--|--|
| <p>فَزِينَ مَعْرُوضاً وَرَاعَ مَسْدَداً إِذَا قَلْتَ شِعْرَاً أَصْبَحَ الدَّهْرَ مُنْشَداً وَغَنِيَّ بِهِ مَنْ لَا يَغْنِي مَغْرِداً بِشِعْرِي أَتَاكَ الْمَادْحُونَ مَرَدَداً أَنَا الصَّاحِحُ الْمُحْكَيُ وَالآخِرُ الصَّدِيُّ وَأَنْعَلْتُ أَفْرَاسِي بِنَعْمَكَ عَسْجَداً وَمِنْ وَجْدِ الْإِحْسَانِ قِيَداً تَقِيَداً</p> | <p>1. وَمَا أَنَا إِلَّا سَمْهُرِي حَمْلَتِهِ 2. وَمَا الدَّهْرُ إِلَّا مِنْ رَوَاهُ قَائِدِي 3. فَسَارَ بِهِ مَنْ لَا يَسِيرُ مَشْمَراً 4. أَجْزَنِي إِذَا أَنْشَدْتُ شِعْرَاً فِيْنَما 5. وَدَعَ كُلَّ صَوْتٍ غَيْرَ صَوْتِي 6. تَرَكَتِ السَّرَّى خَلْفِي لَمْنَ قَلْ مَالِهِ 7. وَقَيَدَتِ نَفْسِي فِي ذَرَاكَ مَحْبَةِ 8. إِذَا سَأَلَ الْإِنْسَانُ أَيَامَهُ الْغَنِيِّ</p> |
|--|--|
- وَكُنْتَ عَلَى بَعْدِ جَعْلِنِكَ موَعِدٌ²

1 / بعض الخصائص الصوتية في شعر المتبني

تنتظم اللغة الشعرية في نسيج صوتي متميز يفوق اللغة الاعتيادية ويجعل النص زاخراً بالإشارة الجمالية ومشحوناً بالدلالة الإيحائية التي لم تكن لشار لولا هذا الاتساق الإيقاعي بين الوحدات اللغوية، ذلك ان الشعر تشكيل خاص منقولٌ بموسيقى الإيقاع واللفظ والأسلوبية تولي اهتماماً

¹ - المصدر نفسه، ص 33

² - المتبني ، ديوان المتبني ، دار بيروت للطباعة و النشر 1403هـ/1983م ، ص 373

خاصةً بتحليل الجانب الصوتي فإنها "تبرز خصوصية العمل الأدبي بوصفه وسيلة توصيل رمزية تشير معنى ادراكيًّا من خلال التركيب الصوتي"¹

١/ التكرار :

يعد التكرار من الظواهر الأسلوبية التي تستخدم لفهم النص الأدبي لأنّه يحمل في ثناياه دلالات نفسية وانفعالية تساعد المتلقي في دراسة النص ومعرفة افكـار الشاعر وتحليل نفسيته، وفي الحقيقة تكرار الشاعر يعكس مدى أهمية ما يكرره.

أ/ تكرار الألفاظ :

إن تكرار المفردات عند الشاعر واضح جلي ، و جاء في أكثر من اسلوب في القصائد الثلاث ، بحيث نجد في القصيدة الاولى تكررت كلمة "الليث" و "المهجة" ، اما القصيدة الثانية تكررت كلمة "ابن" بكثرة و "حديد" ، اما القصيدة الثالثة فتكررت فيها كلمة "الدهر" و "الشعر" "صوت"

و من المعلوم ان المنشيء اذا استعمل اسلوب التكرار في عمله الأدبي ، فإن وراء ذلك أبعاد دلالية منها إيحاؤه بموقفه من المكرر ، او يمثل خلجان شعورية التي اعتزت الشاعر في تجربته ، وهنا في هذا السياق وجدنا المتبني يكرر ما ردده كونه عائد الى ذاته .

ب:/ تكرار الضمير المنفصل "أنا"

¹ - د. قاسم البريسم، منهج النقد الصوتي في تحليل الخطاب الشعري الآفاق النظرية وواقعية التطبيق، دار الكنز الأدبية، ط1، 2000

ما لا شك فيه أن اقرب الضمائر المعتبرة عن الذات و تحديد ال " أنا " . هي الضمير المنفصل " أنا " و " تاء " الفاعل و " ياء " المتكلم .

فقد كثر استخدام و تكرار الضمير المنفصل " أنا " في شعر المتنبي و هذا ما وجدناه واصحا من حلال الأبيات التالية :

يأّنِي خَيْرٌ مَنْ تَسْعَى بِهِ قَدْمُ
وَأَسْعَتْ كَلِمَاتِي مَنْ بِهِ صَمْمُ¹

أَنَا إِبْنُ الضِّرَابِ أَنَا إِبْنُ الطِّعَانِ
أَنَا إِبْنُ السُّرُوجِ أَنَا إِبْنُ الرِّعَانِ²

فزين معروضا وراغ مسددا
أنا الصائح الحكيم والآخر الصدى³

سَيَعْلَمُ الْجَمْعُ مِمْنَ ضَمَّ مَجْلِسُنَا
أَنَا الَّذِي نَظَرَ الْأَعْمَى إِلَى أَدَبِي

و في قوله ايضا :
أَنَا إِبْنُ الْلِقَاءِ أَنَا إِبْنُ السَّخَاءِ
أَنَا إِبْنُ الْفَيَافِي أَنَا إِبْنُ الْقَوَافِي

وما أنا إلا سمهري حملته
ودع كل صوت غير صوتي فإني

ما يمكن ملاحظته من هذه الأبيات ان المتنبي استثمر أكثر من أسلوب لتجسيد صفاته التي كان يراها في نفسه ، فدلالة تكرار الضمير " أنا " يحيل الى طغيان الجانب الذاتي و الافتخار بالنفس وان التفسير الصحيح لكثرة تردد الضمير المنفصل " أنا " في شعر المتنبي أنه كان شديد الاحساس بنفسه ، يرى أنه أفضل الناس و أهل التمجيد و التكريم

فالتأمل فيأشعار المتنبي يجد الشاعر قد جهد في إبراز ذاته ، وجعلها متفردة في كل شيء حتى غدت " أنا " المتنبي متفجرة من أساليب قصائده .

2.1 : حضور أصوات الجهر والاستعلاء

¹-المتنبي ، ديوان المتنبي ، دار بيروت للطباعة و النشر 1403/1983م ص 332

²- المرجع نفسه ، ص 33

³- المرجع نفسه ، ص 373

الفصل الأول

المتبني، خصائصه الشخصية والأسلوبية والعلاقة بينهما

الجدول التالي يمثل تكرار كل حرف من الحروف المجهورة في القصائد الثلاث :

| | ن | م | ل | غ | ع | ظ | ض | ز | ر | د | ج | ب | أصوات الجهر |
|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|---|-----------------|
| 16 | 35 | 34 | 00 | 08 | 03 | 04 | 01 | 22 | 11 | 12 | 14 | | القصيدة الاولى |
| 34 | 10 | 33 | 01 | 06 | 02 | 03 | 01 | 08 | 13 | 05 | 12 | | القصيدة الثانية |
| 22 | 17 | 26 | 04 | 10 | 00 | 01 | 02 | 19 | 20 | 03 | 06 | | القصيدة الثالثة |

يتضح لنا من خلال الجدول السابق غلبة حضور حرف "اللام" و "الميم" و "النون" على نظائرها من الحروف الأخرى ، فذلك يدل على أن هذه القصائد الثلاث تمتاز بالوضوح السمعي العالي ، لاشتماها على الأصوات المجهورة (اللام ، الميم ، النون) .

فلو عدنا إلى صفات هذه الحروف لوجدنا ان "اللام" حرف مجهور متوسط الشدة يسقط دلالة صوتية ايحائية للتماسك والإلتصال ، اما حرف "الميم" دلالته الحدة والقطع ، وحرف "النون" دلالته المعاناة والألم اما حرف "الراء" فهو صوت مجهور مكرر ، حرف "ال DAL " صامت مجهور انفجاري .

أ/ أصوات الاستعلاء والتفحيم :

الجدول التالي يوضح عدد تكرار حروف الاستعلاء في القصائد الثلاث :

| | خ | غ | ق | ص | ظ | ض | ط | أصوات التفحيم |
|----|----|----|----|----|----|----|---|-----------------|
| 04 | 00 | 04 | 04 | 04 | 03 | 02 | | القصيدة الاولى |
| 03 | 01 | 06 | 01 | 03 | 02 | 04 | | القصيدة الثانية |
| 01 | 04 | 05 | 05 | 01 | 00 | 00 | | القصيدة الثالثة |

يتبيّن لنا من خلال دراستنا للقصائد الثلاث و من خلال الجدول السابق أن أكثر الأصوات المفعمة التي وردت بكثرة ، هو صوت "الكاف" المفخّم تفحيمًا جزئيًّا ، ويُمكننا أن نقول بأن السبب في ذلك

قد يعود إلى أن صوت القاف من أصوات القلقة ، شديدة الحرس؛ لذلك فإن هذا الصوت يمنح شعره جوًّا موسيقيًّا صاحبًا، وشديداً يجسد حالة الشاعر الوجدانية، وتجربته الشعرية .

بـ/ البحر و حرف الروي :

ركب الشاعر قصيده الاولى " سَيَعْلُمُ الْجَمْعُ مِمَّنْ ضَمَّ مَجْلِسُنَا " على البحر البسيط ¹ وهو من البحور الشعرى المركبة أو المختلطة الأكثـر طلباً عند الشعراء القدامـى من البحور الخلـيلـية الأخرى ، وهو دل على اقتدار الشاعر القدـىم على تطـوىـع الـبحـورـ المـركـبةـ وـأـكـثـرـهاـ استـعمـالـاـ ومنـأـكـثـرـهاـ استـىـعـابـاـ لـلـأـغـرـاضـ وـالـمعـانـيـ المـخـتـلـطـةـ وـهـوـ مـنـ الـبـحـورـ الـيـةـ لهاـ بـسـاطـةـ وـطـلـاوـةـ وـمـرـونـةـ فيـ الأـدـاءـ . ² فقد جاء موضوع القصـىـدةـ منـاسـباـ هـذـاـ الـبـحـرـ المـزـدـوـجـ ، فالبسـيطـ يـعـطـيـ للـشـاعـرـ فـرـصـةـ التـعبـىـرـ عـنـ أـشـجانـهـ وـماـ يـخـتلـجـ ذاتـهـ .

كما انه استعمل حرف الروي " الميم " ، وقد أحسن المتنبي في ذلك وهو راجع الى الخصائص الصوتية التي يتمتع بها ، فحرف " الميم " حرف منفتح ، أنفي وخرجه شفوي واستعماله في آخر البيت يحدث ذلك الانفجار العظيم و الهائل ، والذي يحدث تأثيراً في نفسية المتلقـيـ .

أما في القصيدة الثانية " قُضاعَةٌ تَعلَمُ أَنِّي الفتى " فقد ركبت على البحر المقارب الذي يقوم على التفعيلات التالية : (فـعـولـنـ ، فـعـولـنـ ، فـعـولـنـ) وـسـمـيـ بالـمـقـارـبـ لـتـقـارـبـ أـجـزـائـهـ لأنـهـ خـمـاسـيـ

¹ - ينظر، محمد لطفي الدرعمـيـ ، العروض في ديوان المتنـبيـ ، دـطـصـ 33

² - يـنظرـ: رـاجـعـ بـوـحـوشـ، الـبـنـىـ الـلـغـوـىـ لـبـرـدـةـ الـبـوـصـىـ رـيـ، دـىـ وـانـ المـطبـوعـاتـ الجـامـعـىـ، الجـازـائرـ، 1993ـ، صـ24ـ.

كلها يشبه بعضها بعضاً ، فاستعمال الشاعر للبحر المتقارب كونه بحر يعطي انطباعاً بعيداً عن الجدية الالازمة في شعره¹ .

و استعمل حرف "النون" كحرف الروي للقصيدة بحيث انه من الحروف المهمزة الذي يجسد الانفعال النفسي للشاعر و ثوريته .

أما القصيدة الثالثة " وما أنا إلا سهري حملته " فقد استعمل الشاعر البحر الطويل فهو هو من البحور المركبة التي تتكون من تفعيلتين متخلفتين تتكرر أربع مرات في كل شط (فَعُولُنْ مَفَاعِيلُنْ فَعُولُنْ مَفَاعِيلُنْ)²

فاستعمال الشاعر البحر الطويلة في هذه القصيدة ادى الى التناغم الصوتي و الدلالي مع حالة الشاعر فهو يعبر عن الشحنات الوجدانية و التأملية للشاعر .

كما أنه استعمل حرف " الدال" كحرف الروي بحيث انه اضاف نغمة موسيقية للقصيدة تنساب مع الحالة الشعرية للشاعر .

2/ بعض الخصائص التركيبية

تأتي فاعلية التركيب في البحث الأسلوبي من "أن الأسلوبية ترى فيه عنصراً ذا حساسية في تحديد الخصائص التي تربطه بمبدع معين، وأنها تعطيه من الملامح ما يميزه عن غيره من المبدعين"³

1.2/ التقديم و التأخير :

يمثل أسلوب التقديم والتأخير أحد الأساليب المهمة في الأداء اللغوي الفني ، بحيث أن لهذا الأسلوب مدلولاً نفسياً متميزاً ، فهو مرتبط تلازمياً بنفسية المبدع أو منشئ النص كذلك هو من أحد أساليب البلاغة التي تدل على تمكّن أصحاب اللغة من الفصاحة ، وتتضح هذه الامور من خلال قول عبد

¹ - ينضر ، محمد لطفي الدرعمي ، ينظر العروض في ديوان المتبني ، ص 22

² - ينضر ، محمد لطفي الدرعمي ، ينظر العروض في ديوان المتبني ، ص 28

³ - د. محمد عبد المطلب، البلاغة والأسلوبية، الهيئة المصرية العامة للكتاب، 1984 ص 145

القاهر الجرجاني "هو باب كثير الفوائد جم المحسن ، واسع التصرف ، بعيد العناية لا يزال يفسر لك عن بديعه، ويقتضي إلى لطيفه ، ولا تزال ترى شعرا يروقك مسمعه ويلطف لديك موقفه"¹

فمن المهم الاشارة الى عنصر التقديم والتأخير في النماذج المختارة من شعر المتنبي في قوله :

وأَسْمَعْتُ كَلِمَاتِي مَنْ بِهِ صَمَّ²

- أَنَا الَّذِي نَظَرَ الْأَعْمَى إِلَى أَدَبِي

وقوله :

أَنَا إِبْنُ الضِّرَابِ أَنَا إِبْنُ الطِّعَانِ

أَنَا إِبْنُ اللِّقاءِ أَنَا إِبْنُ السَّخَاءِ

أَنَا إِبْنُ السُّرُوجِ أَنَا إِبْنُ الرِّعَانِ³

أَنَا إِبْنُ الْفَيَافِي أَنَا إِبْنُ الْقَوَافِي

وقوله :

فَزِينْ مَعْرُوضًا وَرَاعْ مَسْدَدًا⁴

وَمَا أَنَا إِلَّا سَمْهُرِيٌ حَمْلَتِهِ

وفي هذه الأبيات معنى الفخر متجلّا ، ولهذا فقد استشعر الشاعر أسلوبية التقديم للتعبير عن معنى الفخر بذاته ، ومن البدهي في أساليب الكلام عند البلاغيين أنَّ المتكلم يقدم ما هو أهم في نفسه ولا سيما اذا اراد المتكلم ان يعبر عن اهمية شيء ما فإنه يقدمه لكي تكون الدلالة عليه أوضح و أبرز ولذلك فقد

¹ - عبد القاهر الجرجاني، دلائل الاعجاز في علم المعاني، تر: ياسين اليوني، المكتبة العصرية، بيروت، 511 ص، 1001

² - المتنبي ، ديوان المتنبي ، دار بيروت للطباعة و النشر 1403هـ/1983م ص 332

³ - المصدر نفسه ، ص 33

⁴ - المصدر نفسه ، ص 373

قدم الشاعر نفسه التي عَبَر عنها بالضمير المنفصل "أنا" ، ودلالة التقديم في هذا السياق تفيد معنى الاختصاص وهو فرادته و تميذه بين قومه .¹

و في قوله ايضا :

| | |
|---|---|
| <u>إِنِّي خَيْرٌ مَنْ تَسْعَى بِهِ قَدْمُ</u> | <u>سَيَعْلَمُ الْجَمْعُ مِمَّنْ ضَمَّ مَحْلِسُنا</u> |
| <u>حَتَّى أَتَتْهُ يَدُ فَرَّاسَةُ وَفَمُ</u> | <u>وَجَاهِلٍ مَدَّهُ فِي جَهَلِهِ ضَحِكِي</u> |
| <u>وَالسَّيفُ وَالرُّمْحُ وَالقِرطاسُ وَالقَلْمُ</u> | <u>الْخَيْلُ وَاللَّيلُ وَالْبَيْدَاءُ تَعْرِفُنِي</u> |
| <u>حَتَّى تَعَجَّبَ مِنِّي الْقُورُ وَالْأَكَمُ²</u> | <u>صَاحِبُتُ فِي الْفَلَوَاتِ الْوَحْشَ مُنْفِرِدًا</u> |

لعلنا بعد قراءتنا لهذه الأبيات نستطيع القول إن الشاعر وظف اسلوب التقديم و التأخير اكثر من مرة ففي البيت الاول قدم الجار و المجرور على الفاعل (به قدم) بحيث أن (الباء) حرف جر و (الماء) مجرور و (قدم) فاعل .

و البيت الثاني ايضا نجد تقديم الجار و المجرور على الفاعل (جهله ضحكي) ، أما في البيت الثالث فقد قدم الشاعر الفاعل المعنوي (الخيل) على الفعل (تعريفي) ، اما البيت المولاي فقد قدم الشاعر الجار و المجرور على المفعول به في قوله (في الفلوات الوحش) كما أنه قدم الجار و المجرور على الفاعل (مني القور) .

وجاء في قوله ايضا :

| | |
|--|--|
| <u>أَنَا إِنْ الْلِقاءُ أَنَا إِنْ السَّخَاءُ</u> | <u>أَنَا إِنْ الْبَرَابُ أَنَا إِنْ الطِّعَانُ</u> |
| <u>أَنَا إِنْ السُّرُوجُ أَنَا إِنْ الرِّعَانُ³</u> | <u>أَنَا إِنْ الْفَيَافِيُّ أَنَا إِنْ الْقَوَافِيُّ</u> |

¹ - أحمد محمد علي محمد ، أثر أنا الأسلوبية في قصيدة المتنبي ، كلية الآداب / قسم اللغة العربية / جامعة الموصل ، مجلد 1 العدد 2 ، ص 183

² - المصدر السابق ، ص 332

³ - المتنبي ، ديوان المتنبي ، دار بيروت للطباعة و النشر 1403هـ/1983م ص 33

فقد وظف الشاعر تقديم المسند إليه، على الخبر ، وقد عُنيَ به جمهور البلاغيين فإذا قلت : أنا فعلت كذا، كان الكلام صالحا لإفاده الاختصاص ، وكأنك تقوله لمن اعتقد أنَّ غيرك فعله، أو أنَّك فعلته مع غيرك ، فتقول في الأول: لا غيري، وفي الثاني وحدني ، وهذا ما له دلالة القصر المتولدة من الاختصاص¹

ومن تضافر هذه التراكيب واستعمال الشاعر أسلوب التقديم ، استطاع الشاعر أنْ يضرب على نفسه قبة الفضائل كلها في الكرم إلى حد السخاء ، والشجاعة إلى حد تحسُّنها في شخصه ، والسبق في نظم الشعر

و في قوله :

إذا أنشدت شعراً فإنما
بشعري أتأك المادحون مردداً²

- و في هذه الحالة فقد قدم الشاعر المفعول به لأنَّه ضمير متصل و الفاعل اسم ظاهر.

2.2 - الانزياح :

هو الانزياح الذي يجد نفسه عند خلخلة البنية التركيبية للنص وخرق القوانين المعيارية للنحو بغية تحقيق سمات شعرية جديدة .

يقول المتبني :

الخَيْلُ وَاللَّيْلُ وَالبَيْدَاءُ تَعْرِفُنِي
وَالسَّيْفُ وَالرُّمْحُ وَالقِرْطَاسُ وَالقَلْمُ

¹ - ينظر ، أحمد محمد علي محمد ، أثر أنا الأسلوبية في قصيدة المتبني ، ص 178

² - المرجع السابق ، 373

في النص تغيب عنصر من العناصر الرئيسية في تأليف الجملة العربية وهو المسند (تشهد لي) وهذا انزياح عن النمط المألوف في صياغة الجملة الاسمية (المبتدأ = السيف والرمح + ... الخبر = تشهد لي .)

يكمن سر جمال هذا الانزياح في كسره لأفق انتظار المتلقي وإثارة الدهشة لديه ؛ وذلك لأن القارئ عندما يكمل قراءة الشطر الأول من النص (الخييل ... تعرفي) ويصل إلى مستهل الشطر الثاني (والسيف ...) كان يتنتظر المكمل المعنوي لهذا الجزء من النص فإذا بالشاعر يرده بـ (والرمح ثم والقرطاس والقلم) ، فاشتد شوقه وطال انتظاره إلى ذلك المكمل المعنوي ، فإذا به قد وصل إلى نهاية البيت ولم يجد بغيته وهذا ما أثار دهشه وأحدث له حيبة انتظار شديدة ، وهو الذي يدفع المتلقي إلى التفاعل مع النص أكثر ويرجع إليه مرة تلو الأخرى بحثاً عن المذوق والسر من وراء هذا الخروج عن النمط المعياري المألوف .¹

في قوله أيضاً :

أَنَا إِبْنُ اللِّقاءِ أَنَا إِبْنُ الصِّرَابِ أَنَا إِبْنُ السَّخَاءِ أَنَا إِبْنُ الطِّعَانِ

جاء الانزياح هنا في تقديميه للمسند إليه على الخبر ، والغرض وراء هذا الانحراف دلالة لتعظيم نفسه

في قوله أيضاً :

صَاحِبِتُ فِي الْفَلَوَاتِ الْوَحْشَ مُنْفَرِداً حَتَّى تَعَجَّبَ مِنِي الْقُورُ وَالْأَكَمُ

لا يخفى ما في البيت من منافرة دلالية حادة بين المسند (تعجب) والمسند إليه (القور) ؛ ذلك لأن فعل (تعجب) لا يسند في الاستعمال النمطي المألوف إلا إلى من له شعور وإحساس ، لكن الشاعر خالف ذلك فأسنده إلى (القور) وهو من الجمادات التي لا حياة لها ولا شعور ، فقد رسم

¹ - ينظر، دلدار غفور حمد أمين ، طه عمر محمد سعيد ، الانزياح التركبي و دلالته في قصيدة المتبني و احر قلباه ، قسم اللغة العربية كلية اللغات / كلية اللغات / جامعة صلاح الدين ، المجلد 27 ، العدد 4 ، ص 195

هذا الانزياح صورة شعرية نابضة بالحياة والحركة إذ أخرج تلك الجمادات الصامتة (القور والاكم) من حيز السكون والركود إلى الحياة والحركة والإحساس .¹

قوله ايضاً :

وَجَاهِلٍ مَدْهُ في جَهْلِهِ ضَحْكِي
حتى آتَهُ يَدُ فَرَّاسَةُ وَفَمُ

إن إسناد (مد) إلى (ضحكي) في النص السابق انحراف ظاهر عن القاعدة المعيارية التي تقتضي الملائمة الدلالية بين طرفي الإسناد (مد ضحكي) ، وذلك لأن الضحك ليس هو الفاعل الحقيقي ل (مد) عقلاً ، إنما الفاعل الحقيقي هو الجاهل نفسه، وضحك المقابل إنما هو سبب لتمادييه فيما هو فيه من الجهل لا الفاعل الحقيقي .

أَنَا إِبْنُ الْلِقَاءِ أَنَا إِبْنُ السَّخَاءِ
أَنَا إِبْنُ الضِّرَابِ أَنَا إِبْنُ الطِّعَانِ

أَنَا إِبْنُ الْفَيَافِي أَنَا إِبْنُ الْقَوَافِي
أَنَا إِبْنُ السُّرُوجِ أَنَا إِبْنُ الرِّعَانِ

تمثل الإنزياح في هذا البيت أيضاً من خلال تخلي الشاعر عن حرف الربط (الواو) .

3 - البنية الصرفية :

يعد الجانب الصرف في اللغة من أهم المستويات اللسانية التي تستوقف كل عملية تحلى وصفية، فهو المستوى الذي يقدم الأبنية والقوالب الجاهزة للدخول في البنية اللغوية وهو مادة التركيب الخام بحى النحو لا يتخذ معانىه مبنياً إلا ما يقدمه له الصرف من مبني .

1.3 - أبنية الأفعال :

صيغة " فعل :

¹ - ينظر ، ا دلدار غفور حمد أمين ، طه عمر محمد سعيد ، لانزياح التركيبي و دلالته في قصيدة المتنبي و احر قلباه ، قسم اللغة العربية كلية اللغات / كلية اللغات / جامعة صلاح الدين ، المجلد 27 ، العدد 4 ، ص 200

الفصل الأول

المتبني، خصائصه الشخصية والأسلوبية والعلاقة بينهما

من أمثلة هذه الصيغة قول الشاعر:

وأَسْمَعْتُ كَلِمَاتِي مَنْ بِهِ صَمَّمْ
وَلَوْ نَابَ عَنْهُ لِساني كَفَانِي
وَغَنِيَ بِهِ مَنْ لَا يَغْنِي مَغْرِداً
وَمِنْ وَجْدِ الإِحْسَانِ قِيَداً تَقِيِداً
وَكَنْتُ عَلَى بَعْدِ جَعْلِكَ مُوعِدَ

- أنا الذي نظر الأعمى إلى أدبي
- سأجعله حكماً في النفوس
- فسار به من لا يسير مشمرا
- وقيدت نفسي في ذراك محبة
- إذا سأل الإنسان أيامه الغنى

استعمل هنا الشاعر الأفعال المعتلة على وزن " فعل " في قوله (نظر ناب سار غنى وجد سأل) .

كما نجده استعمل صيغة صرفية أخرى على وزن " أفعل " بكثرة و جاءت للدلالة عن التعديه في قوله :

وأَسْمَعْتُ كَلِمَاتِي مَنْ بِهِ صَمَّمْ أنا الذي نظر الأعمى إلى أدبي
استعمل الشاعر الفعل (أسمع) على وزن (أفعل) الذي يتعدي لمعنى المفعول .

في قوله أيضاً :
أَدْرَكْتُهَا بِجَوَادٍ ظَهْرُهُ حَرَمُ ومُهْجِةٌ مُهْجِيٌّ مِنْ هُمْ صَاحِبِهَا
الفعل (أدرك) على وزن أفعل .

في قوله أيضاً :
لَذِي إِدْخَرْتُ لِصِرْوَفِ الزَّمَانِ قُضَايَا تَعْلَمُ أَنِي الْفَتَى الْ
إِذَا قَلْتُ شِعْرًا أَصْبَحَ الدَّهْرَ مُنْشَدًا وَمَا الدَّهْرَ إِلَّا مِنْ رَوَاةِ قَصَائِدِي
بِشَعْرِي أَتَاكَ الْمَادِحُونَ مَرَدَدًا أَجْزَنِي إِذَا أَنْشَدَ شِعْرًا فَإِنَّمَا
وَأَنْعَلْتُ أَفْرَاسِي بِنَعْمَكَ عَسْجَدًا تَرَكَتِ السَّرَّى خَلْفِي لَمْ قُلْ مَالِهِ

فالأفعال التالية (ادخر أصبح أنشد أنعل) جاءت على وزن أفعل .

4 - المستوى الدلالي :

ينصب التحليل الاسلوبى في جانب كبير منه على رصد الدلالات التي تبعت في النص ذلك ان النص يتحرك ضمن دلالته ، فالمستوى الدلالي يعني بالبحث عن الدلالة اللغوية المتعددة التي يحتويها كل من الاستعارة و الكناية و الجناس ... الخ

١.٤ / الاستعارة :

تمثل الاستعارة ركيوة من ركائز جمال الاسلوب و من روافد اللغة ، بل من اهم العناصر التي تمكّن الشاعر او الكاتب بصفة عامة من الوصول الى حقيقة الاشياء و نقلها بصورة مثيرة فيها شيء من الغرابة فهي تشبيه حذف احد طرفيه (المشبه او المشبه به) .

نأخذ بعض الامثلة من النماذج المختارة للمتنبي :

في قوله :

الْخَيْلُ وَاللَّيْلُ وَالْبَيْدَاءُ تَعْرِفُنِي
وَالسَّيْفُ وَالرُّمْحُ وَالقِرْطَاسُ وَالْقَلْمُ

يتضمن هذا البیت استعارة مكنیة مركبة فقد شخص الخیل واللیل والبیداء بالمعرفة كاـلإنسان أي تصور أن هذه الأشیاء تملـک عقلاً فـکـر عـلـى سـبـیـل الاستعارة المكنیة.

في قوله أيضاً :

قُضَايَةً تَعْلَمُ أَنِّي الْفَتَى الْأَلَّ
لَذِي إِدْخَرَتِ لِصِرْوَفِ الرَّمَانِ
وَمَجْدِي يَدْلُلُ بَنِي خَنِدِيفِ
عَلَى أَنَّ كُلَّ كَرِيمٍ يَمَانِ

يفخر الشاعر بنفسه و يـذـکـر صـفـاتـهـ (ـالـشـجـاعـةـ وـالـكـرـمـ)ـ ،ـ وـ لأنـهـ يـتـمـتـعـ بـهـذـهـ الصـفـاتـ اـدـخـرـهـ أـهـلـ القـضـاعـةـ حتـىـ يـسـتـفـيدـوـ منـ منـافـعـهـ .

وكلامه تعـبـيرـ مـحـازـيـ،ـ حيثـ شـبـهـ نـفـسـهـ بشـيءـ يـدـخـرـ وـيـخـزـنـ كـالـمـالـ أوـ الـدـهـبـ ،ـ فـذـکـرـ المـشـبـهـ (ـالـشـاعـرـ)ـ وـحـذـفـ المـشـبـهـ بـهـ (ـالـشـيـءـ الشـمـيـنـ)ـ،ـ وـتـرـكـ لـازـمـهـ مـنـ لـواـزـمـهـ وـهـيـ (ـادـخـرـ)ـ عـلـىـ سـبـیـلـ الاستـعـارـةـ المـكـنـيـةـ وـيـبـرـزـ وـجـهـ الـجـمـالـ فيـ اـعـتمـادـهـ عـلـىـ شـيـءـ ثـمـيـنـ يـدـخـرـ يـسـتـهـلـكـهـ النـاسـ وقتـ الحاجـةـ،ـ حتـىـ يـبـيـنـ مـكـانـتـهـ وـقـيـمـتـهـ فيـ مجـتمـعـهـ .ـ فيـ قـولـهـ اـيـضاـ :

- يسابق سيفي مَنَايَا الْعِبَادِ
إِلَيْهِمْ كَانُهُمَا فِي رَهَانِ
- يَرَى حَدُّهُ غَامِضاتِ الْقُلُوبِ إِذَا كُنْتُ فِي هَبَوَةٍ لَا أَرَانِي

وقوله " يسابق سيفي " تعبير مجازي حيث شبه السيف بـ كائن حي ، فذكر المشبه (السيف) وحذف المشبه به (الكائن الحي) وترك لازمة من لوازمه (يسابق) على سبيل الاستعارة المكنية ويز وجہ الجمال في آنہ شبه شيء مادي حامد بـ كائن حي تبضم فيه الروح .
في قوله ايضا :

- وما الدهر إلا من رواة قصائدِي
إِذَا قلت شعراً أَصْبَحَ الدَّهْرَ مُنْشَداً

زواج الشاعر في هذا البيت بين نوعين من الاستعارة ، فنجد قد صدر البيت باستعارة تصريحية حيث انه شبه شعره بالقلائد فصرح بالمشبه به و حذف المشبه ، في حين اتى باستعارة مكنية في عجز البيت و تظهر في قوله : أَصْبَحَ الدَّهْرَ مُنْشَداً ، و هكذا يتبيّن لنا انه شبه الدهر (بالانسان) الذي ينشد القصائد و حذف الانسان (المشبّه به) و اتى بشيء من لوازمه و هي صفة الانشد .

وقوله ايضا :

- إِذَا سَأَلَ الْإِنْسَانَ أَيَّامَهُ الْغَنِيِّ
وَكُنْتَ عَلَى بَعْدِ جَعْلِنِكَ موَعدَ

بين ثانيا هذا البيت استعارة مكنية تتضح في قوله (سأل الانسان أيامه) فال أيام لا تسأل بل الانسان ، فشبه الأيام بالانسان ، و القرينة الدالة على ذلك الفعل سؤال ، فحذف الانسان و رمز له بشيء من لوازمه .

2.4/الكناية : عرف السكاكي الكناية بقوله : هي ترك التصریح بذكر الشيء إلى ذكر ما

يلزم لـ نتقل من المذكور إلى المتروك ¹

فمن خلال النماذج المذكورة نجد ان المتنبي قد برع في استعمال الكناية بكثرة لأنها في نظره أقدر على استـ عاب حالة النفسـ والتعـ عنـهاـ فيـ كلامـ مختـ .

ومن أمثلة الكنايات في قوله :

أَنَا الَّذِي نَظَرَ الْأَعْمَى إِلَى أَدَبِي
وَأَسْمَعَتْ كَلِمَاتِي مَنْ بِهِ صَمْ

¹ - السكاكي، مفتاح العلوم، تحقیق عبد الحمید هنداوي ، دار الكتب العلمیة ، بـیروت ، لبنان ، 2001 ، ص 5

فجملة (أنا الذي نظر الأعمى) كنایة على قدرة الشاعر الأدبیة وسحر جمالها و الإلتى ان بالمعنى مصحوبا بالدلیل علیه في اى حاز و تحسیم و مبالغة. ونجد في (أمسعت كلماتي) كنایة عن قوة تأثیر شعره حتى أسمع الصم .

أَنَا إِبْنُ الضِّرَابِ أَنَا إِبْنُ الطِّعَانِ

أَنَا إِبْنُ السُّرُوجِ أَنَا إِبْنُ الرِّعَانِ

طَوَيْلُ الْقَنَاءِ طَوَيْلُ السِّينَانِ

حَدِيدُ الْحَفَاظِ حَدِيدُ الْجَنَانِ

أَنَا إِبْنُ اللِّقاءِ أَنَا إِبْنُ السَّخَاءِ

أَنَا إِبْنُ الْفَيَافِيِّ أَنَا إِبْنُ الْقَوَافِيِّ

طَوَيْلُ النِّجَادِ طَوَيْلُ الْعِمَادِ

حَدِيدُ الْلَّحَاظِ حَدِيدُ الْحِفَاظِ

تبرز ذات الشاعر المتعالية في استخدام الضمير "أنا" فالمتبني اراد من خلال هذا البناء الفني أن يبرز أرائه ليعبر بها عن ذاته وهويته من خلال البيئة التي يعيش فيها .

أَنَا إِبْنُ اللِّقاءِ : كنایة عن الشّجاعة والبسالة

أَنَا إِبْنُ السَّخَاءِ: كنایة عن الكرم والجود

أَنَا إِبْنُ الضِّرَابِ : كنایة عن القوّة

أَنَا إِبْنُ الطِّعَانِ : كنایة عن الشّجاعة والصلابة

أَنَا إِبْنُ الْفَيَافِيِّ: كنایة عن كثرة التّرحال والتنقل

أَنَا إِبْنُ الْقَوَافِيِّ : كنایة عن امتلاكه لнациيّة الشّعر والأدب.

أَنَا إِبْنُ الرِّعَانِ : كنایة عن الرّفعة والمقام العالي

طَوَيْلُ الْقَنَاءِ : كنایة عن صفة طول القامة

طَوَيْلُ الْعِمَادِ : كنایة عن كرم

طَوَيْلُ الْقَنَاءِ : كنایة عن الشّدة والقوّة

حَدِيدُ الْلَّحَاظِ : كنایة عن النباهة

حَدِيدُ الْحِفَاظِ : كنایة عن سرعة الحفظ

حَدِيدُ الْحَسَامِ : كنایة عن الصلابة

حَدِيدُ الْجَنَانِ : كنایة عن عدم الخوف

وقوله ايضا :

فسار به من لا يسير مشمرا
في صدر هذا البيت نجد كناية عن شهرة المتنبي ، ليتبعها في عجز البيت بكنایة عن حسن نظم الشعر .
وأنعت أفراسي بنعمك عسجدا
تركت السرى خلفي لمن قل ماله
وفي هذا البيت كناية عن الغنى و الشراء .

3.4/الجناس :

عرفه السكاكي بقوله: " هو تشابه الكلماتىن في اللفظ و اختلافهما في المعنى ".¹

ومن أمثلته:

| | |
|--|---|
| والسيفُ والرُّمحُ والقرطاسُ والقلمُ | الحَيْلُ وَاللَّيلُ وَالبَيَادُ تَعْرِفُني |
| أنا إِبْنُ السُّرُوجِ أَنا إِبْنُ الرِّعَانِ | إِنَّا إِبْنُ الْفَيَافِي إِنَّا إِبْنُ الْقَوَافِي |
| طَوِيلُ النِّجَادِ طَوِيلُ الْعِمَادِ | طَوِيلُ الْقَنَاءِ طَوِيلُ السِّينَانِ |
| حَدِيدُ الْحُسَامِ حَدِيدُ الْحِفَاظِ | حَدِيدُ الْلِّحَاظِ حَدِيدُ الْحِفَاظِ |

جاء الجناس في هذه الآيات ممثلا في (الخىل - الليل) ، (الفيافي - القوافي) ، (النحاد - العmad) (اللحاظ - الحفاظ) ، فالقارئ يحس بنغمة مميزة عند النطق بهذه الكلمات ، فالمتنبي يحاول أن يعلن لنا أفكاره وأحساسه هو يهدف إلى شحن الألفاظ بأكبر قدر من المعاني، وهو لم يكتف بما تحمله هذه الألفاظ من معاني حقائقية، بل يخرج إلى معاني أخرى مجازية يهدف بها إلى صوغ تجربته .

مبحث الثالث : العلاقة بين شخصية المتنبي و أسلوبه

إن المتنبي من أعظم شعراء العرب ، فهو ذلك الشاعر الذي ملأ الدنيا و شغل الناس و مزال يشغلهم ليومنا هذا ، لما في شعره من أصالة و قوة ، و لما في حياته من مغامرات مثيرة و مخاطرات عنيفة .

¹ - السكاكي، مفتاح العلوم، تحقیق عبد الحمید هنداوي ، دار الكتب العلمیة ، بیروت ، لبنان ، 2001 ، ص 53

كما أنه لم يكن مجرد شاعر يملك الفصاحة و البلاغة التي لم يملك قدرها غيره من الشعراء بل كانت له شخصية منفردة متميزة يعتز بها في قصائده و مجالسه الشعرية ، كما كان صاحب كبريات وشجاعة و طموح ، و كان يعتز بعروبه و يفتخر بنفسه .

فقد كان شعره مرآة عصره و انعكاساً لشخصيته ، و صورة حلية لحياته بوصف دقيق و صادق و أسلوب قوي واضح كان نتيجة لطبيعة مواهبه و صورة لشخصيته وإذا ، فلا يمكن أن يكون صادقاً قوياً ، ممتازاً ، إلا إذا استمد من نفسه و آرائه و صاغه بلغته .

" فالأسلوب صورة خاصة بصاحبها تبين طريقة تفكيره ، و كيفية النظر إلى الأشياء و تفسيرها و طبيعة انفعالاته ، فالذاتية هي أساس تكوين الأسلوب "¹

و هذا ما وجدناه ظاهراً جلياً من خلال تحليلنا للنماذج المختارة ، حضور شخصية المتنبي في أسلوبه من خلال ألفاظه و معانيه و تعابيره و استعماله للضمير المنفصل "أنا"

فهذا إن دل على شيء فإنه يدل على أن علاقة ذات المتنبي بنتاجه الأدبي تمثلت بعلاقة انصهار و اندماج ، بحيث أنه حول دواخل نفسه المضمرة و ما يختلف ذاته و حتى فؤاده إلى بنية لغوية في هيئة حديث كلامي .

فبعد دراستنا للأبيات السابقة توصلنا أنها تصب في سياق الفخر والإعتداد وحب الذات وهذه الصفات كانت لازمة من لوازمه المتنبي ، لصيغة به ، ظاهرة من خلال أسلوبه .

فكان المتنبي دائماً يسعى من خلال أشعاره و استعماله للغة إلى إثبات نفسه و تحقيق ذاته و تمييز فرادته و شموخه ، فقد تعددت أقواله الاستعلائية بتنوع مواقفه فلا يكاد يقول شعراً إلا و نجده معتمداً بذاته و مفتخراً بها ، كما أن أسلوبه في اختياره للألفاظ والتراكيب كان له توافق لذاته و الاحساس العالي بالفخر وترجمتها على مستوى لغته الشعرية .

1/ دلالة التكرار في شعره :

¹- أحمد الشايب ، الأسلوبية دراسة بلاغية تحليلية لأصول الأسلوب الأدبي ، ص 108

ما لا شك فيه أن ظاهرة التكرار من الظواهر الأسلوبية التي تستخدم لفهم النص الادبي لأنها يحمل في شناياه دلالات نفسية إيحائية ، تساعد المتلقي في فهم ومعرفة افكـار الشاعر وتخليل نفسيته وهذا ما وجدهنا واضحا في تكرار المتنبي للألفاظ التالية :

قوله :

| | |
|---|---|
| أنا ابنُ اللِقاءِ أنا ابنُ السَّخاءِ | أنا ابنُ الضِّرَابِ أنا ابنُ الطِّعَانِ |
| أنا ابنُ الْفَيَافِي أنا ابنُ الْقَوَافِي | أنا ابنُ السُّرُوجِ أنا ابنُ الرِّعَانِ |
| طَوَيْلُ النِّجَادِ طَوَيْلُ الْعِمَادِ | طَوَيْلُ الْقَنَاءِ طَوَيْلُ السِّنَانِ |

وقوله :

أحزني إذا أنشدت شعراً فإنما
بشعري أتاك المادحون مردداً

قد تعامل المتنبي مع التـكرار كـاسلوب تعبيري تشيع ملامحـه في شـعره بشـكل واضح فالوظيفة الشعرية التي تـكمن وراء هذا التـكرار هو تعـظيم الذـات و الافتـخار بها . فإـستعمال المـتنـبي أـسلـوب التـكرـار يـعكس مـدى أهمـية ما يـكرـره (تعـظـيم الذـات). فالـتـكرـار هـنا قد سـلط الضـوء عـلـى النـقطـة حـسـاسـة في شـعرـه ، و كـشف عن اـهـتمـام المـتنـبي بـذـاته و الـافتـخار بـها .

و يمكنـنا القـول أنـ التـكرـار قد صـنـع فيـ أيـديـنا مـفـتاـحـاً لـلـفـكـرة المتـسلـطة عـلـى الشـاعـر أـلـا و هي (تعـظـيم الذـات) ، فالـتـكرـار هوـ أحدـ الأـضـوـاء اللاـشـعـورـية التي يـسـلـطـها الشـعـر عـلـى أـعـماـقـ الشـاعـرـ فيـضـيـئـهاـ بـحـيثـ نـطـلـعـ عـلـيـهاـ ، أوـ هوـ جـزـءـ مـنـ الـهـنـدـسـةـ لـلـعـبـارـةـ يـحـاـوـلـ الشـاعـرـ فـيـهـ أـنـ يـنـظـمـ كـلـمـاتـهـ بـحـيثـ يـقـيمـ يـقـيمـ أـسـاسـاًـ يـشـكـلـ نـغـمـاـ موـسـيـقـيـاًـ يـقـصـدـهـ النـاظـمـ فـيـ شـعـرـهـ أـوـ نـشـرـهـ لـإـفـادـةـ تـقوـيـةـ المعـانـيـ الصـورـيـةـ أـوـ تـقوـيـةـ المعـانـيـ التـفـصـيلـيـةـ.¹

كـماـ أـنـ استـعمـالـ المـتنـبيـ الضـمـيرـ المنـفـصـلـ "أـنـاـ"ـ وـ تـكـرـارـهـ أـكـثـرـ مـنـ مـرـةـ فـيـ قـولـهـ :ـ (ـ بـأـنـيـ خـيرـ مـنـ تـسـعـىـ بـهـ أـنـاـ الـذـيـ نـظـرـ الـأـعـمـىـ إـلـىـ أـدـبـيـ أـنـاـ ابنـ اللـقـاءـ أـنـاـ ابنـ السـخـاءـ أـنـاـ ابنـ الضـرـابـ أـنـاـ ابنـ الطـعـانـ أـنـاـ ابنـ الـفـيـافـيـ أـنـاـ ابنـ الـقـوـافـيـ مـاـ أـنـاـ الـسـمـهـرـيـ)ـ فـهـذـاـ كـلـهـ رـاجـعـ إـلـىـ دـلـالـةـ إـعـتـزاـزـ المـتنـبيـ

¹ - يـنظـرـ ، الدـكـتـورـةـ سـنـدـسـ كـرـدـآـبـادـيـ ، جـمـالـيـةـ التـكـرـارـ لـدـىـ المـتنـبيـ ، صـ 35

بفسه واحتضانه لذاته وأناه المتعالية . كما أن معظم أشعاره تكررت فيها ضمائر الرفع بأجمعها المنفصلة والمتعلقة (أنا و التاء و الياء و نحن) و هذا ما أحدث توافق بين شخصية المتبني وأسلوبه في شعره بحيث أن شخصية المتبني شخصية متعالية مترفعه طامحة لا يري نفسه دون الملوك وهذا ماجسده المتبني من خلال إستعماله لهذه للضمائر و تكرارها قصد إبراز الذات و تحقيقها من خلال شعره .

2/ دلالة الجهر والاستعلاء في شعره :

إن إستخدام الشاعر للأصوات المجهورة و المفخمة له انعكاسات الدلالية مرتبطة بالحالة النفسية التي ولد في ظلّها نصه الشعري ، فأسلوب الصوتي أداة جمالية تخدم الموضوع الشعري وتؤدي وظيفة جمالية تكشف عما يدور في ذهنه، وإبراز أفكاره، وتصوير مشاعره، وأحساسه فتحقق قدرًا كبيرا من التوافق بين الدلالة والصوت الذي يقود إلى إبراز القيمة الجمالية للنص

فاستعمال المتبني أصوات الجهر كونها أكثر الصفات الصوتية إظهاراً لدلالة القوة ذات التردد السمعي العالي، فالمطلع للقصائد المختارة يجد الحروف المجهورة الآتية (الميم – اللام – النون – الدال – الراء) مسيطرة بكثره و هذا عائد إلى طبيعة الموضوع والغرض الشعري و هو الفخر و تعظيم الذات .

حرف "الميم" هو أكثر الحروف المجهورة تكرار كونه يحمل دلالة على العزم والجلال و هذا ما يتاسب مع الغرض الشعري للقصائد المختارة للمتبني في تعظيم الذات .¹

أما حرف "اللام" يتميز بالرنين (مائع) ، والوضوح السمعي فهو يحمل الدلالة على القوة ويوجي بالثبات والتماسك بسبب تحفّز أعضاء النطق في انتاجه .²

أما صوت "النون" الأصوات الأنفية، المائعة ، الواضحة في السمع، الدالة على إخراج شحنات الكامنة في النفس .¹

¹ - ينظر ، عمر أحمد مختار ، دراسة الصوت اللغوي ، جامعة القاهرة ، عالم الكتب ، ط 1 ، 1976 ، ص 12

² - ينظر ، الأستاذ عمران رشيد ، فاعلية الصوت في انتاج الدلالة ، كلية الآداب و اللغات – جامعة تبسة ، ص 270

فالمتنبي يستعمل حروف المجهورة لأنها ملائمة لمعاني القوة والفخر والإعتداد ليوحى بما يتصرف به من ملامح تمييزية ، مما أكسب شعره موسيقى تنجدب لها الأسماء، وتناسق مع غرض الفخر والاستعلاء .

أما في الأصوات المفخمة فنلاحظ أن حرف "الكاف" تكرر بكثرة بالنسبة لغيره من الحروف المفخمة الأخرى ، ويمكننا أن نقول إن السبب في ذلك قد يعود إلى أن صوت الكاف من أصوات القلقلة كما ذكرنا سابقا .

ولنا أن نقول إن السبب في قلة الأصوات المفخمة في النماذج المختارة ، ربما يعود إلى طبيعتها النطقية ، أو لعل غرور المتنبي و كبرياته جعله لا يرى من هو أعلى منه منزلة أو من يستحق التعظيم غير تعظيم نفسه .

3/ دلالة التقديم والتأخير :

"يسهم التقديم والتأخير في بناء النسق الموسيقي ، للحملة العربية وكل ما اتصل بالواقع الحسي في الكلام من المقتضيات الصوتية والكلام لا يرسله اللسان إلا ليسمع ، ولا تقيده الكتابة إلا ليقرأ فيسمع قد تقرأ العين وحدها ولا يجهر بها لسان ، ولكنه لا يصل إلى المدارك إلا بعد تصور حرسه وذلك لأن الأصوات هي المظاهر الأولى للأحداث اللغوية ."²

وعند دراستنا للنماذج المختارة من شعر المتنبي ، وجدنا ان الظاهرة (التقديم و التأخير) من الظواهر الأسلوبية الواضحة جدا في شعره وأسلوبه إذ استعمل هذا العنصر استعمالات مختلفة ، ووظيفتها في

¹ - ينظر ، المرجع نفسه ، ص 272

² - م.د. ساهر حسين ناصر ، م.د. ابراهيم صبر محمد ، القيم الجمالية للتقديم والتأخير في شعر أبي الطيب المتنبي ، كلية التربية جامعة ذي قار ، ص 115

صناعة المعنى و استثمره لتجسيد ذاته المتمثلة ب "الأنـا" ، فمن السياقات التي تجسـد فيها هذا الأسلوب .

نأخذ على سبيل المثال :

أَنَا إِبْنُ الْلِقَاءِ أَنَا إِبْنُ السَّخَاءِ
أَنَا إِبْنُ الضِّرَابِ أَنَا إِبْنُ الظِّعَانِ

أَنَا إِبْنُ الْفَيَافِي أَنَا إِبْنُ الْقَوَافِي
أَنَا إِبْنُ السُّرُوجِ أَنَا إِبْنُ الرِّعَانِ

فقد قدم المتنبي هنا المسند اليه على الخبر ، فنلاحظ هنا ان استعمال المتنبي لظاهرة التقديم والتأخير كان مناسبا مع موضوع القصيدة ، بحث انه استثمر هذا العنصر للتعبير عن معنى الفخر بذاته . فأسلوب التقديم والتأخير من احد الأساليب المهمة في الأداء اللغوي الفني في شعر المتنبي بحيث انه استطاع ان يجسـد من خلاله مدلول نفسيته ، كما انه احدث اسقاط لغوي مجـسد و منسجم و متناسق مع شخصيته و اعتقاده بنفسه .

فقد كان لأسلوب التقديم والتأخير ، كما رأينا في اشعار الشاعر اثر يتلاءم مع أهداف الشاعر النفسية المتمثلة بإبراز ذاته و تميزه ، وسيلة ومحورـية من وسائل اللغة التي يستعين بها المنشـئ شاعراً وأديـباً ومتكلـماً في تحقيق الذات .

4/ دلالة الانزياح :

إن الانزياح هو استخدام لغوي مميز تتجلى من خلاله قدرة المتنبي على الخروج عن القواعد المعيارية المتواضع عليها بين مستعملـي اللغة متـجاوزـاً بذلك النـمط المـعيـاري المـأـلـوف بـصـورـة اـعـطـت لـشـعـره جـمـالـةـ فـيـ وـ دـلـالـيـ فيـ آـنـ وـاحـدـ .

كما أنه كان أسلوبـياً معـبراً عن مـكتـونـاتـهـ النفـسـيـةـ فيـ تعـظـيمـ ذاتـهـ (الـخـيـلـ وـالـلـيـلـ وـالـبـيـادـ تـعـرـفـيـ)ـ عنـ طـرـيقـ التـحرـرـ عنـ سـلـطةـ القـوـاعـدـ النـحـوـيـةـ الصـارـمـةـ بـتـحـريـكـ الـوـحدـاتـ المعـجمـيـةـ عنـ مواـضـعـهاـ الأـصـلـيـةـ إلىـ مواـضـعـ حـدـيـدـةـ فـتـحـتـ لـشـعـرهـ عـلـىـ دـلـالـاتـ إـيـحـائـيـةـ وـ أـضـفـتـ عـلـيـهـ رـوـعـةـ وـجـمـالـاـ .

لـ المتبني إلى الانزياح لأغراض بلاغية وغايات نفسية وجمالية يقتضيها سياق الفخر بالنفس والاعتداد بالذات ، إذ صور الشاعر عن طريق هذا الانزياح اعتداته بنفسه بحيث ان العملية الإبداعية عند المتبني تتم وفق آلية غير إرادية ، فهي " نوع من التحقيق الالإرادي للذات " ، وبقدر عمق الرغبة غير الإرادية في تحقيق الذات تكون خصوبة الإنتاج الإبداعي

5/ألفاظه :

ان المطلع لشعر المتبني يجد شخصيته حاضرة من خلال اختياره للألفاظ والتراكيب ، فهو معترضاً بنفسه فخوراً بخلقه وفنه ، متوعداً ، متعالياً ، مزدرياً الرؤساء والشعراء ، جافي الطمع ، طموح ، مغدور ، بعيد الامل ، قليل الوسائل ، ساخط على الحياة والاحياء يؤمن بالقوة ويعتبر بها حريص على الكرامة ، ينق شعره الى أبعد حد ولا يرى نفسه دون الملوك ولا من طراز الناس .¹

فالمتّبني اتخذ من شعره وأسلوبه وسيلة للتعبير عن ذاته وشخصيته من خلال ألفاظه القوية والصارمة وعباراته الجزلة - كخطته في الحياة - سريعة موجزة ، عجلى لا تبالي بما قد تتعثر فيه من أخطاء وتعقيد وعمق المعاني و ترابطهما و الاعتماد فيها على التحليل و التفصيل ، بالإضافة الى روعة الصور ومزج الأفكار .²

في قوله :

| | |
|--|--|
| الْحَيْلُ وَاللَّيْلُ وَالْبَيْدَاءُ تَعْرِفُنِي | وَالسَّيْفُ وَالرُّمُحُ وَالقِرْطَاسُ وَالقَلْمُ |
| أَنَا إِنْ السُّرُوجُ أَنَا إِنْ الرِّعَانِ | أَنَا إِنْ الْفَيَافِيُّ أَنَا إِنْ الْقَوَافِيُّ |
| وَدَعَ كُلَّ صَوْتٍ غَيْرَ صَوْتِيِّ فَإِنِّي | أَنَا الصَّائِحُ الْمُحْكَيُّ وَالآخِرُ الصَّدِيُّ |

فهذه الشخصية العجلة العنيفة ، الطاحنة ، المتعالية قد جعلت الكلمات قوية متحركة والتراكيب موجزة منوعة و العبارات متناسبة كسرعة الريح العاصف او الموسيقى الصاحبة ، او السيل يحرف ما

¹ - ينظر ، أحمد شايب ، الاسلوب دراسة بلاغية تحليلية لأصول الاساليب الادبية ، ص 114

² - ينظر ، المرجع نفسه ، ص 129

يصادفه ، لا يبالي كيف تكون النتيجة ، فالشعر عند المتنبي فن الحكم و المراسيم التي تلقي قضايا حاسمة لامراد لها .¹

"كان المتنبي يجئ إلى المعنى و يصوره بعبارته بحسن اختيارها بحسب المناسبات ، فتارة يأتي بالفاظ فخمة تشعر بالعظمة و الجلال و طور بكلمات رشيقه تنم عن رقة و سلامه و ذوق إلى غير ذلك من الأساليب التي تظهر المعنى على الحقيقة ، ويتصرف فيها و يبرزها و يزيد عليها شيئاً من عنده بل إنه يشرحها و يفسرها و يوضع ما أخفى منها ، و يكرر اوصافها احياناً و يعلق عليها ".²

فالمتنبي في اعتقاده بذاته تحس بجزالة اللفظ و قوته ، مما أدى إلى توافق بين أسلوبه في اختياره للألفاظ و التراكيب و شخصيته القوية المعتمدة و إحساسه العالي لذاته و ترجمته على مستوى لغته الشعرية .

فقد عرف المتنبي قيمة رسالته الفنية ، و عرف ماللffen من مقام في حياة الجماعة فربما أن يكون به ذليلاً مهيناً ، و أراد أن يفرض على الناس إحترامه و تعظيمه ، فقد سرت شخصيته في ألفاظه و عباراته و في نسج معانيه و أفكاره فهو يتغزل كما يفخر ، و يصف كما سشكوا أو يتهمكم ، أعجب من هذا أنه يمدح أبطاله فيقول وهو في معرض العتاب و الإسترضاء لسيف الدولة :³

سَيَعْلَمُ الْجَمْعُ مِمْنَ ضَمَّ مَجْلِسُنا
يَا تَنِي حَيْرٌ مَنْ تَسْعَى بِهِ قَدْمٌ

أَنَا الَّذِي نَظَرَ الْأَعْمَى إِلَى أَدَبِي
وَأَسْمَعَتْ كَلِمَاتِي مَنْ بِهِ صَمْ

فكان المتنبي يقوم ب مدح السلاطين ، ثم لعود ب مدح نفسه و يعظمه و يعليها فهو لا يرى نفسه دون الملوك . فالمتنبي شاعر مبدع تميز بقويحة شعرية و قادة موهبة لا نظير له ، كانت له مقدرة فائقة و

¹ - ينظر ، أحمد شايب ، الاسلوب دراسة بلاغية تحليلية لأصول الاساليب الادبية ، ص 130

² - حرجي زيدان ، الملال ، مجلة شهرية جامعية ، صاحبها اميل و شكري زيدان ، المجلد 43 ، ص 1184

³ - ينظر ، عباس محمود العقاد ، ابو الطيب المتنبي ، مقالات ، الجملة العربية ، ص 149

طاقة متميزة ، قال شعره منذ نعومة اظافره ، لما تمنع به من موهبة شعرية مفتخرًا بهذه الصفة كثيراً في قوله :

أَنَّامُ مِلَءَ جُفُوفِيْنِ عَنْ شَوَارِدِهَا وَيَخْتَصِمُ
وَيَسْهُرُ الْخَلْقُ جَرَّاهَا وَيَخْتَصِمُ

فقد تميز بما يسمى الابداع و هو إبتكار أسلوب حديد للتعبير الفني الذي يعتمد على مواهب الشخص و خبراته ، فهو مبتكر للمعاني صانع ايها في أسلوب متميز ، و ما قوله رب القوافي إلا لأنه ملك زمام الشعر و هو معجب بذلك ، فالشاعر غير بهذه الموهبة و الابداع ، فجعلها اداة فرق بينه و غيره من الشعراء ، ليخلق لنفسه كبراء و اعتداد ، فالانسان المبدع هو من يصل الى تحقيق ذاته ، والمتنبي قد عمد الى تحقيقها من خلال ابداعه .

يرى الدسوقي : ان المتنبي كان من أقدر الشعراء على تشكيل اللغوي المؤدي ، المعبر ، المصور ، المثير و كان يتمتع بموهبة فنية مرهفة و كانت طاقته اللغوية و قدرته على نسج حروف اللغة في كلمات ، و تحويل الكلمات الى تراكيب ، كان ذلك شيء مذهلاً ". ¹

فكان لشخصية المتنبي أثر في أسلوبه من خلال ألفاظه و معانيه و تعبيره عن فخره و اعتداده لذاته ، و طموحاته و ما يختلج نفسه ، فكان يضع اللفظة موضعها و يعطي المعنى حقه كالملك الجبار يأخذ ماحوله قهراً ، او كالشجاع الجريء يهجم على ما يريد لا يبالي مالقى ولا حيث وقع .

¹ - عبدالعزيز الدسوقي ، في عالم المتنبي ، دار الشروق ، ط 1404 / 1984 م ، ص 115

الفصل الثاني

الخطيئة ، خصائصه الشخصية و الأسلوبية

و العلاقة بينهما

الفصل الثاني

الخطيئة ، خصائصه الشخصية و الأسلوبية و العلاقة بينهما

المبحث الأول : بعض الجوانب من حياة الخطيئة

- 1 – اسمه ونسبه
- 2 – حياته
- 3 – نفسيته

المبحث الثاني : بعض الخصائص الأسلوبية في شعره

- 1 – الخصائص الصوتية
- 2 – الانزياح
- 3 – بعض الخواص الصرفية
- 4- بعض الخصائص الدلالية

المبحث الثالث : العلاقة بين شخصية الخطيئة و أسلوبه الفني

- 1 – دلالة الجهر و الهمس في شعره
- 2- دلالة التكرار في شعره
- 3 – دلالة الإنزياح في شعره
- 4- لغته الشعرية في شعره
- 5- دلالة الصورة الشعرية في شعره

المبحث الأول : بعض الجوانب من حياة الخطيئة

1 / الخطيئة :

شاعر مبدع ، عاش مخضراً ، قد ادرك زهير بن أبي سلمة وأخذ عنه رواية الشعر ، و تخرج عليه فجاء قريضه يرفل بحلة من الفصاحة والجودة في المدح و ضده ، إلا أنه لم يقف ببراعته و انطلاق لسانه موقفاً لله و الشرف ، ولم يأخذ بأسباب الفتوة و المروءة ، مال إلى الاقذاع في الهجو ، طبعاً تمكّن فيه منذ افتراض شعره و افتتاح عينيه لنور الحياة " ¹ "

" هو جرول بن أوس بن مالك بن جويه بن مخزوم بن غالب بن قطيبة بن عباس ابن بعيض بن الريث بن غطفان بن سعد ، بن قيس بن عيلان بن مصر بن نزار و الخطيئة لقبه و لقب به لقربه من الأرض و يكنى أبا مليكة ، و لقد كان الخطيئة شاعراً فحلاً مخضراً و هو من الشعراء الذين يحتاج بشعرهم . و كان الخطيئة متصرفاً في جميع فنون الشعر ، من المديح و الهجاء و الفخر ، و النسيب ، و قد اشتهر بالهجاء ، فسجنه عمر ان الخطاب ، و قد هجا أمها و أباها و نفسه " ² .

"نشأ معلول النسب و ضيع الشرف حاقداً على أمه و أبيه متبرماً بالناس ، فسلك سبيل الشعر يهجوهم بيه جمِيعاً ، فهجاً أمها و أباها و ذوي قرابتها و قومها ، و تخطى ذلك كله إلى نفسه فهجاً وجهه يوم لم يجد أحداً يهجوه ، فنظر إلى ماء في بئر ، فظهر له قبح خلقه قال :

أرى لي وجهها شوه الله خلقه فقبح من وجهه و قبح حامله " ³

"وذكر عنه الأصممي قال : إنه نشأ جشعاً سُؤولاً ، ملحفاً ، دنيء مغموز النسب ، فاسد الدين ينتقل بين القبائل يمدح هذه و يذم تلك ، فكان ينتمي إلى عبس طوراً و طوراً إلى ذهل ، فيهجو من كان قد مدحه ، و القبائل تصانعه خطابة وده ، نقية من شر لسانه ، و سوء أخلاقه و صغارة نفسه" ⁴

¹ - عيسى سايرا ، شعر الخطيئة ، مكتبة صادر بيروت 1951 ، د.ط ، ص 05

² - أحمد داود عبدالله دعمس ، ديوان الخطيئة دراسة صرفية و تركيبية و دلالية ، رسالة ماجستير في اللغة العربية تخصص لغة و نحو ، اشراف الدكتور ابراهيم يوسف السيد ، جامعة آل البيت (الأردن) ، 1999 م ، ص 2

³ - المرجع السابق ، ص 05-06

⁴ - المرجع نفسه ، ص 06

" كان الخطيئة يلازم زهير بن أبي سلمى و يروي له فتشرب منه صفات في الصناعة الشعرية ، و روحًا في التأليف ، و ذوقا في الوصف ، سمت بشعره إلى درجة عالية حتى عده كثيرون من شيوخ الأدب في مقدمة الشعراء ، و كان الخطيئة كثير الشر قليل الخير ، بخليلا ، قبيح المنظر ، رث الهيئة ، فاسد الدين "

1 .

" قال ابن كلبي ، كان الخطيئة من أولاد الزنا الذين شرفوا ، حيث كان ابن أمة الضراء وكان أبوه أوس قد تزوج إمرأة حرة هي بنت رياح بن عمرو بن عوف ، من بني شيبان بن ذهل ، فرزق منها ولدين ومات و تزوج الضراء رجل من عبس يقال له الكلب ب كيس ، فولدت له ولدين أيضا ، و كان للخطيئة أخوان من أبيه أوس و أخوان من أمه الضراء ، وكلهم من عبس " .²

و قد كان الشاعر متين الشعر ، شرود القافية ، يقول الأصفهاني : وما تشاء أن تطعن في شعر شاعر إلا وجدت فيه مطعنا وما أقل ما تجده ذلك في شعره ، أي الخطيئة . لقد كان يتدافع في نسبة بين القبائل ، فإذا غضب من قبيلة نسب نفسه إلى قبيلة غيرها . يقول طه حسين : لم يكن (أي الخطيئة) معروف النسب ، إنما كان يضطرب بنفسه و نسبة بين القبائل ، فهو مضري حينا ، و ربعي حينا آخر . و الذين ترجموا حياته قالوا : إنه كان لئيم الطبع ، رقيق الإسلام ، دنيء النفس ، سئولا جشعا طفيليًا . بيتر قوته إيتزار ، لأن الناس كانت تتقدى هجاءه " .³

¹ - فريدة طايبي الم جاء عند الخطيئة دراسة نفسية ، رسالة ماستر ، اشراف الدكتور باديس فوغالي ، جامعة أم البوقي ، 2010 / 2011 م ، ص 5

² - فريدة طايبي ، الم جاء عند الخطيئة دراسة نفسية ، رسالة ماستر ، اشراف الدكتور باديس فوغالي ، جامعة أم البوقي ، 2010 / 2011 م ، ص 3

³ - أحمد داود عبدالله دعمس ، ديوان الخطيئة دراسة صرفية و تركيبة و دلالية ، رسالة ماجستير في اللغة العربية تخصص لغة و نحو ، اشراف الدكتور ابراهيم يوسف السيد ، جامعة آل البيت (الأردن) ، 1999 م ، ص 2

و أسلم الخطيئة ووفد على الرسول و أنسده ، غير أن ابن قتيبة تردد في قبول ذلك ، لما توفي الرسول صلى الله عليه و سلم إرتد مع قومه ، و توفي سنة 59 هـ / 678 م¹

2 / حياته

قد عرف عن الخطيئة أنه كان فقيراً منذ صغره ، وأنه كان يعيش بالعمل أو بما يكرم عليه المحسنون بدأ ينظم الشعر وهو فتى ، و يقال أن أول ، شعره كان في الهجاء لسوء حاله و تقدر الناس بذمامته و نفورهم من قبحه ، وقد استبد إلى الهجاء متكتساً ، فكان من يخشى أذى الناس لسانه يعطيه ، لعل مما زاد سوء طباعه التي ولدها الفقر والتشرد . فقد تزوج و رزق أبناء ، فكان من أكثر الناس حباً على عائلته ولكن التناقض بين حبه ذويه ، و شدّه حاجته و فقره و جوع أهله المزمن ، و ألمه المرح لرؤيتهم يتضرون جوعاً هذا التناقض كان يولد فيه شراسة الطبع و روح الاستغلال و الابتزاز ، فأفرغ كل ما في نفسه من نعمة على واقعه و على المنغمين ، هجاء لاذعاً ، لم تسلم منه أمّه و امرأته و لا هو نفسه²

كل هذه الأسباب دفعت بالخطيئة لأن يكون إنساناً من ذو شخصية تثير في النفس الرثاء والإشفاق فقد كان بائساً يعاني من الفقر والحرمان ، فنفسه كانت ساخطة لأمرتين حياته المادية والمعنوية .

" كما اتصل بكبار الشخصيات ليمدحهم بما يخلد أسمائهم ، و كان هناك من يدفع له خشية من هجائه لسلطنة لسانه ، فهو جاؤه كأسواط تدمي ظهور من تقع عليه ، فلا تدعه حتى يكون مخطًّيا سخرية الجميع ففي شعره التكسيي تبدو الحاجة واضحة ، و خاصة عندما نراه يكثر من وصف الأطعمة و جفانها و يلحق بالسؤال بغية الحصول عليها يقول الدكتور عناد غزوان: إن الخطيئة يجا به الواقع بصرامة و جرأة فلم يجد ما يمنعه من تعريف الواقع بحقيقة مأساته بعد أن تنكر له لفظه ، أنه

¹ - ينظر ، فريدة طابي ، الهجاء عند الخطيئة دراسة نفسية ، رسالة ماستر ، اشراف الدكتور باديس فوغالي ، جامعة أم البوقي ، 2010 / 2011 م ، ص 5

² - ينظر فريدة طابي ، الهجاء عند الخطيئة دراسة نفسية ، مرجع سابق، ص 17

يتحداه ويُسخط عليه ، أن ذاته البريئة لم تعد تحتمل العذاب ، الإهانة ، الذل ، فانطلق صوته الجريح متمندا ساخرا يصور ألم السنين التي ذاق مرارتها طفلا بريئا أو صبيا يافعا أو شابا محروما".¹ كما كانت أمه سببا في تضليله و حيرته و إبعاد الحقيقة من حوله ، و قد صور ذلك أجمل تصوير مبينا لنا انقطاع أمله في معرفة و تحديد هويته.

| | |
|-------------------------------------|---------------------------|
| أراح الله منك العالمينا | تنحي فاجلسني منا بعيدا |
| و كانوا على المتصدّين | أغرب بالا إذا إستودعت سرا |
| ولكن لا أخالك تعقلينا | ألم أوضح لك البغضاء مبني |
| و موتك قد يسر الصالحين ² | حياتك ما علمت حياة سوء |

3 / نفسيته

خلق الخطيئة قبيح الوجه هذه التسمية أشعرته بالمهانة و الألم و ولدت فيه عقدة نفسية فإن قبح مظهره و تكوينه الخلقي ، زاد من معاناته ، فحملاه على الاستياء من نفسه و السخرية بها قال :

| | |
|----------------------------|--------------------------------------|
| أبى شفتاي اليوم إلا تكلما | بشر فما أدرى لمن أنا قائله |
| أرى لي وجهها شوه الله خلقه | قبح من وجهه و قبح حامله ³ |

¹ - أمينة بوطالبى ، بناء قصيدة المجاز عند الخطيئة ، رسالة ماستر ، اشرف الأستاذ شاكر لقمان ، جامعة العربي بن مهيدى ، أم البوادي ، 2012 / 2013 م ، ص 17
² - المرجع نفسه ، ص 18

³ - الخطيئة ، ديوان الخطيئة برواية و شرح ابن السكريت ، د. مفيد محمد قميحة ، دار الكتب العلمية ، بيروت ، لبنان ، ط 1 ، 1413هـ / 1993م ، ص 172

فالخطيئة كان يجمع بين قباحة المنظر و الخلق معا ، فكان مثلا للنمامات في الشكل و الجوهر فقد كان ضئيل الجسم و هزيلا ، إضافة الى كونه قصيرا قريبا من الأرض " يقول إليحاوي " لاشك أن نفسية الخطيئة بحري وفقا لمنطق خاص ، إنه منطق التعقيد و السويء و الاحتمال و الكفر و السخرية و كأن نفسه ازدوجت و تضاعفت فهناك الذات الواقعية التي تتصرف وفقا للبيئة التي تعايشها و تدعى فضائلها و تتكيف بالنسبة إليها و هناك الذات الوجدانية الكثيرة للبس و التعقيد و التي لا ترى حرجا من التهزر بالذات الواقعية الاجتماعية " ¹

فقد كان الخطيئة يرى نفسه أنه لعنة او مسخ يسعى بين القوم ، لهذا نراه يهجو نفسه بالغا بذلك غاية الحقد و الثورة على القدر ، فهو يريد ان يكون بخلاف ماقدر له لكنه لا يستطيع ، فقد أصبحت ذاته الواقعية المثالبة تكره ذاته الواقعية المشوهة لهذا نراه يلعن ذاته و وجهه بالإضافة الى اللقب الي لقب يبه (الخطيئة) قصد التحقير و التقليل من شأنه و كذا اسم أمه الضراء قصد به المبالغة بالضر ، كلها أسماء تدل على النقص أو العيب ، و تكون أحد الأسباب الي أثرت على نفسيته و دفعت به الى الهجاء .

كذلك من دوافع سوء نفسية الخطيئة التي أدت به الى الهجاء هي ، الحادة الى المال ، فقد عرف عنه أنه كان فقيرا ، الأمر يجعله الى يلحأ الى الهجاء مكتسبا ، فكان من يخشى أذى الناس لسانه يعطيه ومن أمثله ذلك هجاؤه الزربقان بن بد قائل :

| | |
|-----------------------------|---------------------------|
| ما كان ذنب بغرض أن أرى رجلا | ذا فاقة عاش في مستوغر شاس |
| جار لقوم أطالو هون منزله | و غادروه مقیما بين أرماس |

¹ - أمينة بوطالبى ، بناء قصيدة الهجاء عند الخطيئة ، رسالة ماستر ، اشراف الأستاذ شاكر لقمان ، جامعة العربي بن مهيدى ، أم

ملو قراه و هرته كلامهم ¹
و جروحه بآنياب وأضراس

كما نجد اضطراب نسبي و تنقله بين القبائل من الحين إلى الآخر ، فهو لا يعرف له أبا على وجه الأرض فقد كانت أمه سببا في تضليله و حيرته و إبعاد الحقيقة من حوله ، وقد صور ذلك أجمل تصوير مبينا لنا انقطاع أمله في معرفة و تحديد هويته

و قد هجا الخطيئة أمه فقال :

و لقد رأيتك في النساء فسؤلني
و أبا بنيك فساعني في المجلس
و إن التذليل لمن تزور ركابه
رهط ابن جحش في الخطوب الحوس
قبح الإله قبيلة لم يمنعوا
يوم الجحمر جارهم من فقعن ².

كما نجده أيضا يهجو إخوته قائلًا :

لا يجمعوا مالي و عرضي باطلًا
كالعمر أيس كما الحباق
وكلا كما جرت جعارير جليه
نشين بين مشيمة و ملاق ³

فانصراف الخطيئة للحط من قيمة أهله و ذويه و تقليلها ، ما هو إلا صورة من صور التعبير عن حالته النفسية المظلمة لطفولته البائسة و شبابهحزين ، و يظهر فيها صوت الشاعر القوي ، المتمرد ، ثائر ناقما ساحرا من كل ما يمت بصلة إلى واقعه .

4/ دينه

¹ - الخطيئة ، ديوان الخطيئة برواية و شرح ابن السكريت ، د. مفید محمد قمیحة ، دار الكتب العلمية ، بيروت ، لبنان ، ط 1 ،

1413هـ / 1993م ، ص 118

² - المرجع نفسه ، ص 121

³ - الخطيئة ، ديوان الخطيئة برواية و شرح ابن السكريت ، د. مفید محمد قمیحة ، دار الكتب العلمية ، بيروت ، لبنان ، ط 1 ، 1413هـ / 1993م ، ص 138

" قيل أنه توج صفاته الذميمة - أي الخطيئة - بأنه كان فاسد الدين ، سطحي العقيدة كان من قبل أسلم ثم ارتد و لم تعلم له وفادة على رسول الله صلى الله عليه وسلم ، ولا صحبه له و لعل مما جعله يتهم برقه دينه دفاعه عن الوليد بن عقبة الذي اتهم بشرب الخمرة و العبث في الصلاة بيد أن رقة الدين هذه لم ترافعه في حياته كلها ، حتى أيام عمر بن الخطاب رضي الله عنه اذ نراه ينصر المؤمنين و يحضرهم على القتال يوم القادسية و يقول في ذلك شعرا جميلا " ¹

5/ ذم الخطيئة وأسباب ذلك :

"كان من أسباب ذم الخطيئة ووصفه بقبيح الصفات خشية الناس من لسانه ، إذ إن الجاهلية و صدر الاسلام لم يعهدنا شاعرا أثر عنه مأثر عن الخطيئة من اخافته للناس ، فقد كانت كلامته تسير على لسان و تنفذ في كل مجتمع ... وخير دليل على ذلك هجاؤه للزبرقان .. كما نجد بين أنف الناقة يفتخرن بما هم فيه على الرغم من اسمهم القبيح و ذلك لأن الخطيئة محى عنهم ذلك بيت شعره :

2 قوم هم الأنف ، و الأذناب غيرهم
ومن يستوي بأنف الناقة الذنباء"

6/ وصيته و هرميه :

"لما أصاب الخطيئة الوهن و إضطراب الفكر ، و إدرك من العمر فسادا فقد أوصى بوصية هي : ويل للشعر من روایة السوء و يبدو أن هذه جزء من ذلك حتى ذكر أنه قيل له : ماذا توصي للبيتامي ؟ قال : كلوا أموالهم ، و تزوجوا أمهاتهم ، فقالوا : فهل شيء تعهد فيه غير هذا ؟ ، قال : نعم تحملوني على أثاث و تتركوني راكبها حتى أموت ، فإن الكريمية لا يموت على فراشه ، و الأثاث مركب لم يمت عليه كريم فقط ، فحملوه على أثاث ، و جعلوا يذهبون به و يبحثون عليها حتى مات ، و هو يقول :

لا أحد للأم متن خطيبة

¹ - حمدو طماس ، ديوان الخطيئة ، دار المعرفة ، بيروت - لبنان ، الطبعة الثانية ، 1426هـ / 2005م ، ص 06

² - المرجع نفسه ، ص 07

هجا نبيه و هجا المرية

من لؤمه مات على فرية¹

"هذه الوصية على غرابة ما فيها لاتخلو من عنصر الحقيقة ، في الصورة التي تمكن أن تستشف من حياة هذا الشاعر هذا و إن كان الشك يحرم حول هذه الوصية فإن أكثر مايتجه نحو الأبيات الثلاثة منها ، حيث هي أقرب الى ان تكون من شعر حانق على نفسه غاضب عليها "²

7 /وفاة الخطيئة :

" عمر الخطيئة زمانا طويلا في الجاهلية ، كما عمر زمانا في الاسلام و اذا علمنا انه روی عنه انه ادرك فرسان الجاهلية مثل زهير و زيد الخيل ، فإنه بذلك تستشف أنه عاش قرابة أربعين سنة أو أكثر قليلا في تلك الحقبة ، وقد توفي في سنة ستين للهجرة 60ه او تسعه و خمسين 59ه "³

المبحث الثاني : بعض الخصائص الأسلوبية في شعره :

يقول الخطيئة في مدحه للبغض و هجائه للزبرقان :

| | |
|---|--|
| مِنْ آلِ لَأْيٍ بْنِ شَمَاسٍ بِأَكِياسِ فِي بَائِسٍ جَاءَ يَحْدُو آخَرَ النَّاسِ يَوْمًا يَحْيِيءُ بَهَا مَسْحِي وَإِبْسَاسِي كَيْمًا يَكُونَ لَكُمْ مَنْحِي وَإِمْرَاسِي لِلْخِمْسِ طَالَ بَهَا حَوْزِي وَتَنْسَاسِي كَفَارِيكِ كَرِهَتْ تَوْبِي وَإِلْبَاسِي | وَاللَّهِ مَا مَعْشَرٌ لَامُوا امْرَأً جُنْبَا مَا كَانَ دَنْبُ بَغِيَضٍ لَا أَبَا لَكُمْ لَقَدْ مَرِيَتُكُمْ لَوْ أَنَّ دِرَّتُكُمْ وَقَدْ مَدَحْتُكُمْ عَمْدًا لَأْرْشِدَكُمْ وَقَدْ نَظَرْتُكُمْ إِعْشَاءَ صَادِرَةٍ فَمَا مَلَكْتُ بَأْنَ كَانَتْ نُفُوسُكُمْ |
|---|--|

¹ - حمدو طماس ، ديوان الخطيئة ، دار المعرفة ، لبنان ، الطبعة الثانية ، 1426هـ / 2005م ، ص 06

² - المرجع نفسه ، ص 07

³ - المرجع نفسه ، ص 07-08

حتى إذا ما بدأ لي غَيْبُ أَنفُسِكُمْ
 أَزْمَعْتُ يَاسًا مُّيَيْنًا مِنْ تَوَالِكُمْ
 ما كان دَبْ بَغِيْضٍ أَنْ رَأَى رَجُلًا
 جارًا لِقَوْمٍ أَطْالُوا هُونَ مَنْزِلَهِ
 مَلَوا قِرَاهُ وَهَرَّتُهُ كِلَابُهُمْ
 سِيرِي أُمَامًا أُولَئِكَ الْأَكْثَرُونَ حَصَّيْ
 دَعَ الْمَكَارِمَ لَا تَرْحُلْ لِبُغْيَتِهَا
 وَابْعَثْ يَسَارًا إِلَى وَفْرٌ مُدَمَّمَةٌ
 مَنْ يَفْعُلُ الْخَيْرَ لَا يَعْدُمْ جَوَازِيَهُ
 ما كان دَنْبِيَ أَنْ فَلَتْ مَعَاوِلَكُمْ
 قَدْ نَاضَلُوكَ فَسَلَوَا مِنْ كَيَانَتِهِمْ

ولم يكن لِجِرَاحِي فِيكُمْ آسي
 ولن تَرَى طارِدًا لِلحرِ كَالِيَاسِ
 ذا فاقِي عاشَ في مُسْتَوْعِرِ شَاسِ
 وَغَادَرُوهُ مُقِيمًا بَيْنَ أَرْمَاسِ
 وَجَرَّحُوهُ بَأَيْيَابٍ وَأَضْرَاسِ
 وَالْأَكْرَمُونَ أَبَانَ مِنْ آلِ شَمَاسِ
 وَاقْعُدْ فَإِنَّكَ أَنْتَ الطَّاعُمُ الْكَاسِي
 وَاحْدِجْ إِلَيْهَا بِذِي عَرْكَيْنِ قِنْعَاسِ
 لَا يَذْهَبُ الْعُرْفُ بَيْنَ اللَّهِ وَالنَّاسِ
 مِنْ آلِ لَأَيِ صَفَاهُ أَصْلُهَا رَاسِي
 مَجْدًا تَلِيدًا وَنَبِلًا غَيْرَ أَنْكَاسِ¹

شرح القصيدة :

تحتوي هذه القصيدة على غرضين : المدح لبغيض بن شناس والهجاء للزبرقان بن بدر وقد اخترنا هذه القصيدة كدليل على هجائه الذي أحكم غاياته ، وصبّ فيها جُلّ نقمته على الزبرقان محاولين اثارت بعض الخصائص الأسلوبية من خلال هاته القصيدة وربطها بشخصية الخطيئة من خلال اسلوبه .

فقد بدأ قصيدته بالقسم كي يجعله توكيدا لأمره ، ساعيا فيه إلى تبرير هجائه ؛ حتى لا يُسَاءُ الظن به بأنه تنكر معروف الزبرقان حين أواه وألحقه بدياره ، وأكرم مثواه ، لذلك سعى لتبرير ذلك الانتقال

¹ - الخطيئة ، ديوان الخطيئة برواية و شرح ابن السكريت ، د. مفيد محمد قميحة ، دار الكتب العلمية ، بيروت ، لبنان ، ط 1 ،

1413هـ / 1993م ، ص 118

ومهد له بضرب من المقارنة بين القديم وواقعه الجديد ، وهي مقارنه توخي من خلالها أن يؤكّد صواب ما أقدم عليه وإقناع من يلوم عليه بانتحائه جانب الحق والرأي والسلوك القويم .

كما توخي أيضاً إثارة حفيظة المهجو والنيل منه والانتقاد من قدره حين جعله في تلك المقارنة بينه وبين أعدائه شخصياً في منزلة أدني ، بحيث لا يستطيع أن يلحق بالغرض بن شناس ، فقد عمد الخطيئة إلى وصف الزبرقان بالأوصاف الحسية ، فقد ترك الخطيئة في بؤس وفاقة ، ولم يرَ حق حيرته .

وقد حاول أن يلتف نظره في مدائح قدر لها أن تثير فيه حمية الكرم والنوال ، إلا أنها لا تجد أذناً مصغية من رجل غدا كالضرع الناشف الذي لا ينفع فيه المسح والإبساس وكالبئر الفارغة التي لا يجدها في المتع والإمراس ، ولذلك راح الخطيئة ينتظر الفرج حتى مل الانتظار ، وأحس أنه أصبح بالنسبة إليه كالمرأة الفارك التي كرهت زوجها فاختار عندئذ الطلاق والاتصال بقوم تداركه في اللحظة المناسبة ، وأكرموا وفادته ومثواه .¹

١/الخصائص الصوتية :

١.١/الأصوات المهجورة والمهموسة في القصيدة

الجدول التالي يوضح عدد تكرار الأصوات المهجورة في القصيدة :

| الأصوات المهجورة | ب | ج | د | ر | ز | ص | ظ | ع | غ | ل | م | ن |
|------------------|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
|------------------|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|

1-ينظر ، فوزية أمطير بيري ، دراسة موازنة في شعر المجامع بين الخطيئة وأبي الشمقمق ، أ-مجلة كلية التربية ، جامعة الزاوية العدد

383 ص 16

| | | | | | | | | | | | | |
|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|-------------|
| 39 | 52 | 50 | 05 | 13 | 01 | 04 | 03 | 31 | 12 | 08 | 27 | عدد تكرارها |
|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|-------------|

من خلال الجدول نلاحظ توادر الأصوات المجهورة في قصيدة الخطيئة " لا يعرف العرف " بحيث قدر عددها مئتين و خمسة و أربعين (245) صوتا .

و كانت أكثر الأصوات هيمنة في القصيدة : صوت الميم (52) ، ثم يليه صوت اللام (50) ، ثم صوت النون (39) ، ثم صوت الراء (31) ، ثم صوت الباء (27) .

تصدر صوت " الميم " قائمة الأصوات المجهورة في القصيدة ، وهو من الأصوات الشفوية وكان الخليل يسمى الميم مطبة لأنها يطبق اذا لفظ بها ، و هذا يدل على انه من الحروف التي تلفت الانتباه قصد إعطاء بعد موسيقى جميل لافت للنظر ومثال ذلك قول الشاعر :

لَقَدْ مَرِيْتُكُمْ لَوْ أَنَّ دِرَّتُكُمْ

و قوله أيضا :

وَقَدْ مَدَحْتُكُمْ عَمْدًا لِأُرْشِدَكُمْ

من خلال الأبيات نلاحظ تكرار صوت الميم في الكلمات : مريتكم ، مسحي ، مدحتكم منحي إمراسي .

ثم يليه حرف " اللام " (50) و هو صوت لثوي جانبي مجهور ، و هو من الحروف الذلاقة ، و سميت حروف الذلاقة لأنه يعتمد عليها بذلق اللسان ، وهو صدره و طرفه . ¹

¹ - ينظر ، الاستاذ عمران رشيد ، فاعلية الصوت في انتاج الدلالة ، كلية الاداب و اللغات ، جامعة تبسة ، ص 270

ثم يليه حرف "النون" (39)، فهو من الأصوات الأنفية، الماءعة ، الواضحة في السمع، الدالة على إخراج شحنات الكامنة في النفس و التعبير عن مشاعر الألم و الخشوع كما انه يدعى صوت النواح و مثال ماجاء ذلك في قول الشاعر¹

يؤكّد ترسّيخ قيم الجهر والشدة في القصيدة للتعبير عن الأحساس المندفعه في حزنها ووجعها حيناً ، وفي سخريته وهجائه حيناً آخر، وكأنه يتنفس عن كرب ضاق بامتعاضه أمدأ بعيداً مرأة، ويرفع صوته ويصبح في وجه المهجو غاضباً ومنفعلاً مرأة أخرى .

2.1 / الأصوات المهموسة :

الجدول التالي يوضح الأصوات المهموسة و عدد تكرارها في القصيدة :

| الا صوات المهموسة | ت | ث | ح | خ | س | ش | ص | ف | ه | ك |
|----------------------|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|
| عدد تكرارها | 20 | 02 | 11 | 03 | 30 | 05 | 08 | 09 | 09 | 31 |

من خلال الجدول نلاحظ أكثر الأصوات المتكررة من الأصوات المهموسة هو حرف "الكاف" (31) ثم يليه حرف "السين" (30)، ثم حرف "التاء" (20)

فحرف "الكاف" هو صوت شديد إنفجاري و حنكي ، يدل على الرقة و الانسياب و الضعف والخضوع².

في قول الشاعر :

فَمَا مَلَكْتُ بِأَنْ كَانَتْ نُفُوسُكُمْ
كَفَارٍ كَرِهْتُ تَوْبِي وَإِلْبَاسِي

¹ - ينظر ، المرجع نفسه ، ص 270

² - ينظر ، دكتور محمد زهار ، من وظائف الصوت و جمالية الایقاع في النص الشعري الجزائري ، جامعة المسيلة ، ص

أما حرف "السين" هو من حروف المهموسة التي مابين رأس اللسان و الثنايا من غير أ يتصل بها الحرف و اما يحاذ بها .¹

من هنا نستطيع أن نقول أن الا صوات المجهورة قد حضيت بنصيب الأسد في قصيدة الهجاء للخطيئة إذ أكثر الشاعر منها ، و أكثرها "الميم ، و اللام ، و النون" مما يدل على التعبير عن التوجع والتحسر اللذين أحـسـ بهـماـ الشـاعـرـ وـ ماـ عـانـاهـ إـثـرـ الـجـفـوةـ الـتـيـ حـصـلتـ بـيـنـهـ وـ بـيـنـ الزـبـرـقـانـ .

2/ التكرار :

الجدول يبيـنـ انـوـاعـ التـكـرارـ وـ عـدـ التـكـرارـ فـيـ القـصـيـدةـ :

| الرقم | المكرر | نوع المكرر | عدد المكرر | نوع التكرار |
|-------|----------------------|---------------------|----------------|-------------|
| 01 | بن شماس - آل شماس | تكرار الاسم | مرتين (02) | تكرار جزئي |
| 02 | نفوسكم - أنفسكم | تكرار الاسم | مرتين (02) | تكرار جزئي |
| 03 | الناس | تكرار الاسم | ثلاث مرات (03) | تكرار مباشر |
| 04 | ما كان ذنب بغرض | تكرار الفعل و الاسم | مرتين (02) | تكرار مباشر |
| 05 | يأسا - اليأس - البأس | تكرار الاسم | مرتين (02) | تكرار جزئي |
| 06 | المكارم - الأكرمون | تكرار الاسم | مرتين (02) | تكرار جزئي |
| 07 | منكم | تكرار الحرف | ثلاث مرات (03) | تكرار مباشر |
| 08 | جاء - يجيء | تكرار الفعل | مرتين (02) | تكرار جزئي |
| 09 | قد | تكرار الحرف | اربع مرات (04) | تكرار مباشر |

¹ - ينظر ، دكتور محمد زهار ، من وظائف الصوت و جمالية البقاء في النص الشعري الجزائري ، جامعة المسيلة ، ص 04

إن ظاهرة التكرار في قصيدة " لا يعرف العرف " للخطيئة بترت بصورة جلية و واضحة و متفاوتة بين التكرار الجزئي و التكرار المباشر ، فالشاعر يلجأ لأسلوب التكرار لغرض معين وهو مدح بغرض و هجاء للزبرقان وتكراره يعكس مدى أهمية المدح للشاعر و مدى بغضه للزبرقان ، بحيث نجده كرر اسم مدحه أكثر من مرة في قوله : (ما كان ذنب بغرض بن شناس - آل شناس)

أما الكلمات التي دلت على هجائه للزبرقان فو قوله : (نفوسكم - أنفسكم - منكم - دع المكارم يأس) قصد إثارة حفيظة المهجو والنيل منه والانتقاد من قدره حين جعله في تلك المقارنة بينه وبين أعدائه شخصياً في منزلة أدني ، بحيث لا يستطيع أن يلحق بالغرض بن شناس ، فقد عمد الخطيئة إلى وصف الزبرقان بالأوصاف الحسية ، فقد ترك الخطيئة في بؤس ، ولم يرع حق جيرته .

تكرار الفونيمات على نحو لافت للنظر قوله :

| | |
|---|---|
| يَوْمًا يَجِيءُ بِهَا مَسْحِيٌّ وَإِبْسَاسِيٌّ كَيْمًا يَكُونُ لَكُمْ مَنْحِيٌّ وَإِمْرَاسِيٌّ لِلْخَمْسِ طَالَ بِهَا حَوْزِيٌّ وَتَنْسَاسِيٌّ كَفَارِيٌّ كَرِهَتْ تَوْيِيٌّ وَإِلْبَاسِيٌّ وَلَمْ يَكُنْ لِجِرَاحِي فِيكُمْ آسِيٌّ | لَقَدْ مَرِيْتُكُمْ لَوْ أَنَّ دِرَّتُكُمْ وَقَدْ مَدَحْتُكُمْ عَمْدًا لَأْرَشِدَكُمْ وَقَدْ نَظَرْتُكُمْ إِعْشَاءَ صَادِرَةٍ فَمَا مَلَكْتُ بَأْنَ كَانَتْ نُفُوسُكُمْ حَتَّى إِذَا مَا بَدَأَ لِي غَيْبُ أَنْفُسِكُمْ |
|---|---|

كرر الشاعر صوت الياء و صوت السين أكثر من مرة ولعل مرد ذلك التعدد الملاحظ إلى أن هذان الحرفين بدلاليهما على " الانفعال المؤثر في البواطن ، والإيحاء بصورة النفس الحزينة حين تنكسر هماً على نواب الدهر ونوازل الزمان ، وما يزيد في تصوير الذات المؤلمة تكراره لصوت الميم في وهو حرف شفوي ينطبق الشفتان أثناء النطق بها ، وفي الانطباق ضرب من الانغلاق والكبت ، وهذا المعنى يتناسب مع سياق البيت القصيدة على الإفصاح عن نفسٍ كادت تبلغ حالة الاختناق والخشجة جراء حزنها وتحسرها على ما آلت إليه الأمور ، وهكذا يبدو أن الترجيع الداخلي للأصوات يرتبط إرتباطاً وثيقاً بالحالة النفسية للشاعر .

3/ البحر و حرف الروي :

ان الحديث عن الوزن هو بالضرورة الحديث عن الجانب الموسيقي ذلك ان الوزن يعتبر عمودا اساسيا او ركيزة التي تبني عليها القصيدة .

فمن خلال تصفحنا لقصيدة الخطيئة وجدنا ان الشاعر قد استعان على البحر البسيط فهو من البحور الطويلة في الشعر و هو بحر يعمد اليه أكثر الشعراء مما يمتاز به من جزالة الموسيقى و دقة الايقاع :

ان البسيط لديه يبسط الامر مستفعلن فاعلن مستفعلن فاعلن¹

قول الشاعر :

| | |
|-------------------------------------|---|
| في بائسٍ جاءَ يَحْدُو آخرَ النَّاسِ | ما كَانَ دَنْبُ بَغِيْضٍ لَا أَبَا لَكُمْ |
| 0/0/ 0//0/0/ 0//0/0/ | 0/// 0//0/0/ 0//0/0/0/ |
| مستفعلن فاعلن مستفعلن فعلن | مستفعلن فاعلن مستفعلن فعلن |

لعل إختيار الشاعر لهذا البحر جعله منسجما الى حد بعيد مع حالته التي تكشف عن أقصى درجات المعاناة التي عاشها الشاعر عند خصمه في الماضي و حالته في الحاضر عند آل بعض

1.3/ القافية و حرف الروي

تعرف القافية انها آخر كلمة في البيت الشعري ، فهي تشير الى آخر حرفين ساكنين كمنه و الحرف الذي يقع بينهما متحرك .

| | |
|-------------------------------------|---|
| في بائسٍ جاءَ يَحْدُو آخرَ النَّاسِ | ما كَانَ دَنْبُ بَغِيْضٍ لَا أَبَا لَكُمْ |
|-------------------------------------|---|

¹ - ينظر ، إميل بديع يعقوب ، المعجم المفصل في علم العروض و القافية ، بيروت دار الكتب العلمية ، ص 74

وللقافية إسهامٌ لا يستهان به في توفير التشابه الصوتي وإبراز الخطورة الدلالية، إذ تبرز القافية عند النقاد في أنها تلعب دور مولد صوتي معنوي فالقافية في هذا البيت تمثلت في كلمة "الناس" () 0/0 .

وحرف روبي تمثل في حرف "السين" و هو حرف مناسب لجو القصيدة المعناة و المأساة التي هي لازمة من لوازם الشاعر كما ان حرف السين هو حرف اصلي مناسب بما احس به الشاعر و ما عنده من ألم عند الزبرقان ، ايضاً عبر على الصورة القبيحة التي رسمها للمهجو و ذلك للحط من شأنه و السخرية منه .

2/ ظاهرة الإنزياح :

1.2/ الإنزياح الاستبدالي :

ورد الإنزياح الاستبدالي في قصيدة "لايذهب العرف" للخطيئة بشكل بارز وملفت للانتباه يقول في البيت التالي :

وَاللَّهِ مَا مَعْشَرٌ لَامُوا امْرًا جُنْبًا
مِنْ آلِ لَأْيِ بْنِ شَمَاسٍ بِأَكِيَاسٍ
ما كَانَ ذَنْبٌ بَعِيشٌ لَا أَبَا لَكُمْ
فِي بَائِسٍ جَاءَ يَحْدُو آخِرَ النَّاسِ

إنزياح استبدالي في البيت الثاني بحيث صور فيه اليأس من قوم الزبرقان رجلاً قام بإبعاده و طرده من عندهم ، و هذا أبلغ تأثيراً في الدلالة على ما أصاب المتكلم عندهم من ضييم ، و بهذا السرد القصصي المترابط بالشعرية و التصويرية يدخلنا فيه الشاعر إلى أدق التفاصيل التي دعته إلى التحول عن الزبرقان بن بدر إلى آل شناس¹ .

و يقول ايضاً :

نَاضَلُوكَ فَسَلُوا مِنْ كِنَائِتِهِم
مَجْدًا ثَلِيدًا وَنَبْلًا غَيْرَ أَنْكَاسٍ

¹ - ينظر ، اسماعيل أحمد المساعد ، الإنزياح في شعر الخطيئة دراسة اسلوبية ، اشراف الدكتور محمد موسى العبسى ، جامعة آل البيت ، قسم اللغة العربية و ادابها ، 2009/2010 م ، ص 63

إنزياح إستبدالي يعبر عن السخرية و التهكم من آل الزبرقان و قد إستبدل المجد الحادث غير الثابت بالمجد التليد القيم كالجبل الراسخ ، و أن أفعال الزبرقان خاتمة منكسة فهي ليست في مكانها وأقوالهم غير ظاهرة على غيرها ، و كل صفة سلبية فيهم يقابلها بصفة إيجابية في بعض و آله .¹

يقول الخطيئة مستكملاً أنساق المفاضلة بين الطرفين :

ما كان دَبِّيَ أَنْ فَلَتْ مَعَاوِلَكُمْ منْ آلِ لَأَيِّ صَفَّاً أَصْلُهَا رَاسِي

إنزياح أيضاً إستبدالي عبر عن إنتصار آل شناس بقوتهم و كرمهم على آل الزبرقان بضعفهم و بخلهم و عبر كذلك عن عدم مقدرة أي أحد النيل من بغيض و آله بما يتمتعون به من قوة ذاتية كامنة فيهم فهم كالجبل الذي لا يستطيع أحد زحزحته من مكانه ، و إذا حاول فسيرد كيده نحره ، و لن يزداد بعد المحاولة إلا ضعفاً كما آل الزبرقان²

يقول أيضاً :

جَارًا لِقَوْمٍ أَطَالُوا هُونَ مَنْزِلِهِ وَغَادَرُوهُ مُقِيمًا بَيْنَ أَرْمَاسِ

إنزياح إستبدالي كنائي عبر عن إهانة القوم لمنزل المتكلم ، إذ نراهم يهينون منزله و موضعه ، عن طريق المجاز المرسل بذكر المحل و ارادة الحال (علاقة حالية) فشملت إهانتهم المكان و الحالين به و تركوه بمنزلة الميت ، (القبر) و كلا الإنزياحيين عبرا عن حالة الرعب و الإهانة التي تعرض إليها الشاعر³

و قوله أيضاً :

مَلُوا قِرَاهُ وَهَرَّتُهُ كِلَابُهُمْ وَجَرَّحُوهُ بَأَيْبَابِ وَأَضْرَاسِ

إنزياح استبدالي كنائي يسير وفق الخطوات التسلسلية الآتية :

أ) عدم اعتياد المتكلم الذهاب إلى منازل القوم

ب) عدم معرفة كلاب القوم المتكلم (كلاب حقيقة أو مجازاً)

ج) نباح الكلاب و هرها له

¹- ينظر ، المرجع نفسه ص 65

²- ينظر ، اسماعيل أحمد المساعد ، الإنزياح في شعر الخطيئة دراسة اسلوبية ، اشرف الدكتور محمد موسى العبسى ، جامعة آل البيت ، قسم اللغة العربية و ادابها ، 2009/2010 م ص 64

³- ينظر ، المرجع نفسه ص 122

د) النتيجة أن هر الكلاب دلالة على بعد المتكلم من القوم . و إنراحت الأنابيب و الأضaras إنزياحتا إستبداليا كنائيا إلى فعل القتل و الاعتداء و الإهانة و الظلم التي لقيها المتكلم من رهط الزبرقان¹

و قوله ايضا :

ما كَانَ ذئْبٌ بَغِيضاً لَا أَبَا لَكُمْ
فِي بَائِسٍ جَاءَ يَحْدُو آخِرَ النَّاسِ

إنزياحتا إستبدالي (بائس جاء) عبر عن عظم الحاجة التي كان عليها المتكلم ومازال أسلوب السرد قائما ، اذ يشرك المتكلم به المتلقى في رؤيته الحدث عن بعد و هذا أبلغ تأثيرا و اتصالا لمراده من الفكرة . ان شاعر يضع مبررات التي دعته الى التحول عن الزبرقان ، و يريد إبعاد اللوم الذي حصل من الناس عن طريق الوقوف موقف الناس اللائمين و تسليط الانظار على المشهد برؤية الآخرين و هذا الأسلوب أدى لمعرفة ما يجول في خاطرهم ، و أوثق للشاعر في رد دعوahم ، و إقامة الحجة عليهم .

و قوله ايضا :

لَقَدْ مَرِيتُكُمْ لَوْ أَنَّ دِرَّتَكُمْ
يَوْمًا يَجِيءُ بِهَا مَسْحِيٌّ وَإِبْسَاسِيٌّ

انه انزياحتا إستبدالي إلتفاتي عبر عن طلب الشاعر العون و العطاء من الزبرقاء في زمن الكمون و الذلة والهوان ، و كان الشاعر متتفقا في طلبه و كررا له مرة بعد مرة ، دون فائدة و قد أظهر نفسه عن طريق فعل التكلم (مريتكم - مسحي - إبساسي)²

وقوله ايضا :

وَاللَّهِ مَا مَعْشَرُ لَامُوا امْرًا جُنَاحًا
مِنْ آلِ لَأْيِ بْنِ شَمَاسٍ بِأَكِياسِ

¹ - ينظر، المرجع نفسه ص 123

² - اسماعيل أحمد المساعد ، الانزياحتا في شعر الخطيئة دراسة اسلوبية ، اشرف الدكتور محمد موسى العبسي ، جامعة آل البيت ، قسم اللغة العربية و ادبها ، 2009/2010 م ص 64

انزياح استبدالي إلتفاتي من ضمير المتكلم الى الضمير الغائب (امرأ جنبا) تحقق فيه المناسبة الحكائية في الاعتماد على أسلوب السرد القصصي .

2.2 الانزياح التركيبي :

في قوله :

لَقَدْ مَرِيَّتُكُمْ لَوْ أَنَّ دِرَّتُكُمْ
يَوْمًا يَجِيءُ بِهَا مَسْحِيٌّ وَإِسْلَامِيٌّ

بحيث قدم الشاعر المفعوله به (يوما) على الفعل (يجيء) مما انزاح هذا العنصر النحوی التركيبي عن القاعدة المعتاد عليها ، محققا صفة المفجأة و الغرابة في نفسية المتلقى ، مما أضفى جمالية على سياقه الشعري .

وقوله أيضا :

مَا كَانَ ذَبْ بَغِيَضٍ لَا أَبَا لَكُمْ
فِي بَائِسٍ جَاءَ يَحْدُو آخِرَ النَّاسِ

تقديم الجار و المحروم (في بائس) على الفعل (جاء) ، فقد أفاد هذا التقديم بأن يقدم الشاعر حالته البأسية التي كان عليها لي تدل على عظم الحاجة التي كان فيها ليكون لهذا التقديم فائدة أبلغ تأثيرا و ايصالا لمراده .

قوله أيضا :

وَقَدْ مَدَحْتُكُمْ عَمْدًا لِأُرْشِدَكُمْ
كَيْمًا يَكُونُ لَكُمْ مَنْحِيٌّ وَإِمْرَاسِيٌّ

نلاحظ أن (قد) دخلت على الفعل (مدح) ، فأكدت وقوع الفعل في زمن الماضي إلا أن زمن المدح غير بعيد وإنما هو قريب من الحاضر أو الحال ، ولو قال الشاعر (مدحكم) بدون (قد) ، لدل ذلك على زمن الماضي البعيد ، فاستعمال الشاعر هنا (قد) أفادت دلالة الزمن الى زمن الحالي .

3/ بعض الظواهر الصرفيةأ/ أينىة الأفعال :صيغة " فعل :

من أمثلة هذه الصيغة قوله الشاعر:

| | |
|---|--|
| في <u>بائسٍ جاءَ يَحْدُو آخرَ النَّاسِ</u> <u>لِلْخِمْسِ طَالَ</u> بها حَوْزِي وَتَنْسَاسِي <u>ذَا فَاقِهِ عَاشَ</u> في مُسْتَوْعِرِ شاسِ <u>وَلَمْ يَكُنْ لِجِرَاحِي</u> فيكُمْ آسي | ما كَانَ ذَئْبُ بَغِيْضٍ لَا أَبَا لَكُمْ <u>وَقَدْ نَظَرْتُكُمْ إِعْشَاءَ صَادِرَةَ</u> <u>ما كَانَ ذَئْبُ بَغِيْضٍ أَنْ رَأَى رَجُلًا</u> <u>حَتَّى إِذَا مَا بَدَا لِي غَيْبُ أَنْفُسِكُمْ</u> |
|---|--|

فقد جاءت الأفعال التالية (جاء ، طال ، عاش ، بدا) على صيغة " فعل " كما نجده استعمل صيغة صرفية أخرى على وزن " أفعل " بكثرة و جاءت للدلالة عن التعدي ، في قوله :

| | |
|---|--|
| <u>ولن تَرَى طَارِدًا لِلْحَرِّ كَالِيَّاسِ</u> | <u>أَزْمَعْتُ يَاسًا مُبِينًا مِنْ نَوَالِكُمْ</u> |
|---|--|

استعمل الشاعر الفعل (أزمع) على وزن (أفعل)

و في قوله أيضا :

| | |
|---|---|
| <u>وَغَادَرُوهُ مُقِيمًا بَيْنَ أَرْمَاسِ</u> | <u>جَارًا لِقَوْمٍ أَطَالُوا هُونَ مَنْزِلَهِ</u> |
|---|---|

ال فعل (أطال) جاء على صيغة (أفعال)

في قوله أيضاً :

واحدِجْ إِلَيْهَا بِذِي عَرْكَينِ فِنْعَاسٍ
وابعثُ يَسَارًا إِلَى وَفْرٍ مُدَمَّمٍ

ال فعل (أبعث) على وزن (أفعال)

كما استعمل الشاعر وزن (فِنْعَال) مرة واحدة في ديوانه ، في قوله :

واحدِجْ إِلَيْهَا بِذِي عَرْكَينِ فِنْعَاسٍ
وابعثُ يَسَارًا إِلَى وَفْرٍ مُدَمَّمٍ

نلاحظ أن (فِنْعَاسٍ) جاء على بناء (فِنْعَال) ، اسم مزدوج بحرفين هما النون والألف و معناه الشديد .

بالإضافة أيضاً إلى اسم الفاعل الذي هو اسم مشتق يدل على من قام بفعل ما يأتي على صيغة (فاعل

.)

جاء في قوله :

ما كَانَ ذَنْبُ بَغِيْضٍ لَا أَبَا لَكُمْ
في بائِسٍ جاءَ يَحْدُو آخِرَ النَّاسِ

كلمة بائس جاءت على وزن فاعل

أَرْمَعْتُ يَاسًا مُبِينًا مِنْ نَوَالَكُمْ
ولن تَرَى طارِدًا للحرِّ كالياسٍ

كلمة طارد جاءت على وزن فاعل

4/ الخصائص الدلالية :

من خلال هذا العنصر سنتطرق إلى أهم الخصائص الدلالية المتمثلة في الحقل المعجمي للقصيدة بالإضافة إلى جانب البيان المتمثل في الكناية والاستعارة والمجاز ، وجانب البديع المتمثل في الجنس والطباقي .

1.4/ معجم القصيدة : من خلال دراستنا للقصيدة التي أمامنا وفق ما يشير في الديوان تصب في سياقين

سياق المدح والهجاء ، فهي مدح للبغض و هجاء للزبرقان ، فقد عاش الشاعر حياة بائسة مليئة

بالقسوة والألم ، فكان ينتقل باحثا عن أسباب العيش ، فأنى وجدتها أخذ بها ، فقد وجد ضالته مع بغيض ، أخذ يمدحه بينما لم يجد ذلك مع الزبرقان الذي هجاه.

فمن المصطلحات التي دلت على سياق المدح من خلال إستهلاكه لقصيدته من بنية القسم (والله) التي تستشعر عضمة المقام في ديار ابن شماس أيضا تكراره لاسم مدوحه في قوله من آل لاي بن شماس أكثر من مرة و قوله أيضا : مكان ذنب بغيض ، فنجد هنا مدافعا رافعا التهمة عن مدوحه .

أما المصطلحات التي سياق الذم و الهجاء الموجه للزبرقان انطلاقه من بنية التحقيق (لقد) المعتمدة على اللام الموظة للقسم و حرف التحقيق قد المعير عنها في سياق التعريض للزبرقان في قوله ايضا : لَقَدْ مَرِيْتُكُمْ لَوْ أَنَّ دِرَّتُكُمْ يَوْمًا يَجِيْءُ بِهَا مَسْحِيٌّ وَإِبْسَاسِيٌّ وقد مَدْحُوكُمْ عَمْدًا لَأْرْشِدَكُمْ كَيْمًا يَكُونُ لَكُمْ مَنْحِيٌّ وَإِمْرَاسِيٌّ

فنجد الخطيئة هنا يهجو الزبرقان بأنه كالضرع الناشف الذي لا ينفع معه المسح والابسas ، او كالبئر الفارغة التي لا تحدى فيها المنح والامراس .

| | |
|---|---|
| وَجَرَّحُوهُ بِأَنْيَابٍ وَأَضْرَاسٍ | مَلُوا قِرَاهُ وَهَرَّتُهُ كِلَابُهُمْ |
| وَالْأَكْرَمُونَ أَبْأَابِيْنَ آلِ شَمَّاسٍ | سِيرِيْ يَأْمَامَ أُولَآكِ الْأَكْثَرُونَ حَصَّيْ |
| وَاقْعُدْ فَإِنَّكَ أَنْتَ الطَّاعُومُ الْكَاسِيْ | دَعْ الْمَكَارِمَ لَا تَرْحَلْ لُبْعِيْنَهَا |

في هذه الابيا يعمل الخطيئة على الحط من قيمة الزبرقان و قومه الى درجة قوله ان الجخل لم يكن مقتضاها عليهم فقط ، بل تعدى الى كلابهم .

2.4 / الكناية :

جاء في قول الشاعر : لَقَدْ مَرِيْتُكُمْ لَوْ أَنَّ دِرَّتُكُمْ كناية عن اليأس فالخطيئة هنا طلب من الزبرقان العون و العطاء في زمن الذلة و الهوان و كان متوفقا في طلبه ومكررا له مرة بعد مرة لكن دون فائدة لان الزبرقان لم يكن صاغي للشاعر و غالبا كالضرع الناشف كما اشرنا سابقا الذي لا ينفع معه المسح والابسas .

| | |
|--------------------------------------|--|
| وَجَرَّحُوهُ بِأَنْيَابٍ وَأَضْرَاسٍ | قُولَهُ اِيْضًا : مَلُوا قِرَاهُ وَهَرَّتُهُ كِلَابُهُمْ |
|--------------------------------------|--|

كناية عن البخل الشديد للزبرقان الى درجة ان البخل لم يقتصر عليه فقد بل تجاوز الى كلابهم بحث وصفها هي كذلك بالبخل ، فمن شدة بخل هذه الكلاب انها كانت تستقبل من يأتي اليها بالهجوم عليه و تمزيقه بآنيابها ، فهو هنا اعتمد الكلاب كذرية على اهل الزبرقان .

في قوله ايضاً : دَعِ الْمَكَارِمَ لَا تَرْحَلْ لِبُعْيَتِهَا
وَاقْعُدْ فَإِنَّكَ أَنْتَ الطَّاعُمُ الْكَاسِي

نلتمس كناية عن البخل ايضا الذي بحيث خصمته بالبخل الشديد ، فالخطيئة في هذا البيت صب على الزبرقان نقمته و جرده من كل الصفات الشخصية المعنوية التي راح يعتد بها منتقسا بها قدره و سمعته وهل هناك من صفات أشد على العربي من تلك الصفات التي تجعله لا يغيث الملهوف ولا يقرى الضيف ولا يحسن الجوار ، إنها صفات تحرد الإنسان من المرءة و الشهامة و السيادة و كذلك نجد في هذا البيت كناية أخرى عن الاستهزاء و السخرية مما جعل الزبرقان يحس بمرارة ذلك الوصف فاستدعى عمر بن خطاب عليه .

قَدْ نَاضَلُوكَ فَسَلُوا مِنْ كِنَائِتِهِمْ
مَعْجَدًا تَلِيدًا وَنَبْلًا غَيْرَ أَنْكَاسٍ

كناية عن السخرية و التهكم من آل الزبرقان بحيث ان افعاله كانت خائبة منكسة ليست في مكانها .

مَا كَانَ دَنْبِيَ أَنْ فَلَّتْ مَعَاوِلَكُمْ

كناية عن القوة و الرصانة لآل شناس و كرمهم على آل الزبرقان و بضعفهم و بخلهم و كذلك عبر الشاعر من خلال هذه الكناية على عدم مقدرة اي احد النيل من بغض و آله بما يتمتعون به من قوة ذاتية كامنة فيهم ، فهم كالجبل لا يستطيع احد زحزحته من مكانه

3.4 الإستعارة :

جاء في قوله :

أَزْمَعْتُ يَاسًا مُبِينًا مِنْ نَوَالِكُمْ

استعارة مكنية بحيث حذف المشبه الانسان و ترك المشبه به (كاليس) و دل عليه بالفعل طارد فلانسان هو الذي يطرد

4.4 المحاذ :

من العروف ان المجاز هو من الوسائل البلاغية التي تكثر في كلام الناس ، البليغ منهم و غيرهم هو صرف اللفظ عن معناه الظاهر الى معنى مرجوح بقرينة¹

دَعْ الْمَكَارِمَ لَا تَرْحَلْ لِعُيْتَهَا
وَاقْعُدْ فَإِنَّكَ أَنْتَ الطَّاعُمُ الْكَاسِي

مجاز عقلي ، يقول الخطيئة بدءا : لا ترحل للمكارم التي تملكتها ، ففائد الشيء لا يعطيه ، فنحن نرحل لطلب شيء غير حاصل بين ايديينا ، فلو كانت عنده المكارم لما لزم الرحيل اليها ، (و اقعده) شأنه شأن دع ، فعل بحد ذاته أمر يراد به التحقيق .

الجناس :

أشرنا له سابقا بقول السكاكي " هو تشابه الكلمات في اللفظ و اختلافهما في المعنى. "

جاء في قوله :

| | |
|---|---|
| <u>مِنْ آلِ لَأْيِ بْنِ شَمَّاسٍ بِأَكِيَاسٍ</u> <u>فِي بَائِسٍ جَاءَ يَحْدُو آخِرَ النَّاسِ</u> <u>يَوْمًا يَجِيُّهُ بَهَا مَسْحِيٌّ وَإِبْسَاسِيٌّ</u> <u>كَيْمًا يَكُونُ لَكُمْ مَنْحِيٌّ وَإِمْرَاسِيٌّ</u> <u>كَفَارِكٍ كَرِهَتْ ثَوْبِيٍّ وَإِلْبَاسِيٌّ</u> <u>وَالْأَكْرَمُونَ أَبَانَ مِنْ آلِ شَمَّاسٍ</u> | <u>وَاللَّهِ مَا مَعْشَرٌ لَامُوا امْرَأً جُنْبًا</u> <u>مَا كَانَ دَئْبٌ بَغِيْضٌ لَا أَبَا لَكُمْ</u> <u>لَقَدْ مَرِيْتُكُمْ لَوْ أَنَّ دِرَّتُكُمْ</u> <u>وَقَدْ مَدَحْتُكُمْ عَمْدًا لِأَرْشِدَكُمْ</u> <u>فَمَا مَلَكْتُ بَأْنَ كَانَتْ نُفُوسُكُمْ</u> <u>سِيرِيٌّ أُمَامٌ أُولَئِكَ الْأَكْثُرُونَ حَصَّيٌّ</u> |
|---|---|

وقد حفلت القصيدة بلون آخر من ألوان التوازي الصوتي، وهو الجناس الذي يجمع بين التماثل الصوتي والتکثيف الدلالي، وتجسد هذه الموازات الموسيقية في أبيات متفرقة بين دوال عديدة هي (شمام - أكياس) (بائس - الناس) ، (مريتكم - درتكم) (مسحي - ابساسي) (مدحتكم - ارشدكم) (منحي - امراسي) (ثوبي - الباسي) (الاكترون - الاكرمون) . فالقارئ للهذه الابيات يحس بنغمة عند النطق بهذه الكلمات

¹ - ينظر ، ويکییدیا ، مجاز (البلاغة) ، 22 مارس 2019 ، <https://ar.mWiki.pedia.org>

² - السكاكي، مفتاح العلوم، تحقیق عبد الحمید هنداوی ، دار الكتب العلمیة ، بیروت ، لبنان ، 2001 ، ص 53

كأن الشاعر يحاول ان يجعل من هذه النغمة تعبيرا عن حالته و المعناة التي عاشها و قسوة الحياة و عذابها فقد قدم هذه المعاني في شكل حسي ملموس عن طريق الجناس ، فالخطيئة يحاول أن يعلن لنا أفكاره و أحاسيسه بمعانٍ مجازية يهدف بها إلى صوغ تجربته . كما انه احدث موسيقى داخلية في النص من خلال الجرس الصادر عن تماثيل الكلمات تمثلاً ناقضاً أو كاملاً .

المبحث الثالث : العلاقة بين شخصية الخطيئة وأسلوبه :

يعد الخطيئة شاعراً، من فحول الشعراء، الذين دخلوا مملكة الشعر العربي القديم ولعل شعر الخطيئة كان يطمح دوماً إلى نيل المكانة التي عجز المجتمع عن تحقيقها له ، بفعل النسب المضطرب والمستوى الاجتماعي المتدني . فراح يرسم بالكلمة معالم حياته ، ويتحدى جهابذة القول الشعري ، بل ويهد من لا يغدق عليه بالنيل من شرف مكانته ، والحط من منزلته بين الناس.

شعر الخطيئة هو وثيقة ارخ فيها معظم مراحل حياته ، وأخذت أشعار الرحلة ، والسعى وراء العيش الكريم ، النصيب الأوفر في ديوانه . وعلى هذا الاساس كان شعره يتبس بمختلف معاناة الذات كان للخطيئة شخصية تثير في النفس الرثاء والاشفاف ، فقد كان شخصاً يائساً يعاني من الفقر والحرمان ، نفسه لم تكن ساخطة على أوضاعه المادية فحسب ، إنما كان ساخطاً على تكوينه و خلقته مما جعله يعاني من الإحباط و جعله ينتهج مسار الانتقام من نفسه ومن الزمان الذي جار عليه قال الأصماعي فيه ، كان الخطيئة جشعاً سُوّولاً ملحفاً دنيئ النفس ، كثير الشر ، قليل الخير ، بخيلاً قبيح المنظر ، رث الهيئة ، مجهول النسب فاسد الدين

لقد مر الخطيئة بحياة بائسة جعلت منه إنساناً يكابد الألم و يعاشه و كأنه رفيق له أو ظل يتبعه اينما ذهب فكأي إنسان آخر كان يحس بالمعاناة ، فأصبح رهين نفسه ورهين العاهة الدائمة من بشاعة الخلقة و النسب و ما زاد من الأمر سوءاً ، الفقر و الحاجة اللذين جعلا منه إنساناً مادياً ، ميالاً للتكسب ، ولو على حساب الناس و أغراضهم و كذا احتقر الناس و جعلهم في خانة الخونة ، او

الاعداء و محاولته التأثير منهم و ذلك كله ليعيد لنفسه بعض الاعتبار بسبب ماعاشه من معاناة و توجع

فاحترفه لما حوله و هجائهم دال على أنه مؤمن بأن الناس يحتقرونه و لا يقدمون له أي اعتبار ، فالبيئة التي كان يعيش فيها الخطيئة ، كلها تحفظ النسب و العرق ، و الأصل الشريف ، إلا أن الخطيئة لم يتتوفر له ذلك ، فرأى فيهم وجوه كره و حقد و استهزاء و احتقار لما جناه بسبب أمه ، فصب عليهم غضبه و راح يدافع عن نفسه من خلال شعره ، دون رحمة أو شفقة و هكذا فإن هجاء الخطيئة الدائم رمزا لنقمته الدائمة .

١/ دلالة الجهر و المنس في شعره :

حين يتكلم الإنسان فإنه ينطق بسلسلة من الأصوات المتتابعة ، هذه الأصوات تترابط وتتألف في مجموعات نسمتها الكلمات ، ثم تنتظم الكلمات في جمل وعبارات ، فتؤدي بذلك إلى معنى مقصود واضح من المتكلم إلى المتلقى ، فالكلمات حزم صوتية متشابكة ومتراقبة العناصر، لا يمكن تخزتها صوتيافمن خلال رصدنا لهذه الاوصوات سواء أكانت أصوات مجهرة أو مهموسه يستطيع الدارس أن يكشف الجوانب النفسية والشعرية، والاجتماعية التي أنتجت النص بصفة عامة .

و هذا ما توضح لنا من خلال دراستنا لخاصة الجهر و المنس لقصيدة الخطيئة ، الكشف عن نفسه و حالته من خلال دلالة هذه الأصوات و تكرارها ، فنلاحظ من خلال تحليلنا السابق ان سيطرة تيار الأصوات المجهرة على النص و اختيار الشاعر لهذه الاوصوات بحيث أنها تلائمت مع طبيعة الموضوع و حالة الشاعرة المتمثلة في الغضب و التمرد و الانفعال الداخلي لذلك بحد الشاعر كتب قصيده بصوت جهوري عال ليعبر بالاصوات . و كان صوت "الميم" أكثر الأصوات حضورا في القصيدة وكثرة تكراره في النص ، دلالاته التي تلائم موضوع القصيدة ، وغرضها في سياق المدح و الذم فهي مدح لبعيض و ذم للزبرقان ، فقد عايشت حياة الخطيئة كثيرا من قسوة الحياة و غلظتها ، فكان ينتقل باحثا عن مسببات العيش ، فأنى وجدتها أخذ بها ، وقد وجد ضالته مع بعض فمدحه واستعظامه لما وجده من مقام و استهواه بالعيش الرغيد ، بينما لم يجد ذلك مع الزبرقان .

2/ دلالة التكرار :

تحتوي قصيدة " لا يذهب العرف " على بنية شكلية وايقاعية ناجمة عن التكرار بصفة عامة بحيث تعوّيل الشاعر على أسلوب التكرار ساعده على إطلاق آلامه وشكواه من قسوة الحياة والفقر

و ماعايشه عند الزبرقان في قوله :

| | |
|--|---|
| مِنْ آلِ لَأْيٍ بْنِ شَمَّاسٍ بِأَكِياسِ | وَاللَّهِ مَا مَعْشَرُ لَامُوا امْرًا جُنْبًا |
| وَالْأَكْرَمُونَ أَبَا مِنْ آلِ شَمَّاسٍ | يُرِي أُمَامًا أُولَئِكَ الْأَكْثَرُونَ حَصَى |
| فِي بَائِسٍ جَاءَ يَحْدُو آخرَ النَّاسِ | مَا كَانَ ذَنْبُ بَغِيَضٍ لَا أَبَا لَكُمْ |
| ذَا فَاقِهٍ عَاشَ فِي مُسْتَوْعِرٍ شَاسِ | مَا كَانَ ذَنْبُ بَغِيَضٍ أَنْ رَأَى رَجُلًا |

بحسب الخطيئة في هذه الأبيات يكرر الكلمة (آل شناس و بغيض) ، كما أنه افتتح قصيدته بالقسم ينفي به أي قول جائز من آل لأي و شناس ، فنجد هنا مدافعا رافعا تهمة اغرائه و التغريب به لاستمالته عن الزبرقان مجراه ، بحيث آل شناس لم يستملوه اليه بل عاملوه باحترام و انقدوه من الذل الذي لحق به من الزبرقان من الجفاء والاحتقار مما جعله يكرر اسم مدوّنه لأنّه اسبق له حسن الاستقبال

و في هذا الصدد ذكر " سانت بيف في مقالة له ان كل كاتب لديه الكلمة مفضلة تتكرر كثيرا في اسلوبه وتفشي عن غير قصد بعض رغباته الخفية او نقاط الضعف فيه كما أشار بودلير الى هذه العبارة عندما قال : لقد قرأت عند ناقد أنه لكي تكتشف عملية شاعر ما ، أو على الأقل تكتشف ما يشغلة باله اساسا ، دعنا نفترض عن هذه الكلمات التي تتردد عنده كثيرا فسوف تعبر هذه الكلمات عمما يستحوذ

على تفكيره ¹"

3/ دلالة الانزياح :

تمكن الخطيئة في التعبير عن همومه وقسوة الحياة و الفقر و البؤس الذي يعنيه باستخدام خاصية الانزياح بحيث أنه ساهم في الحاجة إلى توجيه المعنى لوقف الشاعر و البوح عن مكوناته النفسية كما أنه أكسب اللفظ العديد من المعاني وبهذا أعطى الشاعر مجالا للحرية في لغته و دلالته .

¹ - أحمد بقار ، الخصائص الأسلوبية وأبعادها الدلالية في شعر عبدالله حمادي ، أطروحة دوكتوراه جامعة قاصدي مرباح ورقلاة ، 2012/2013 ، ص 39

كما ان اعتماد الشاعر على أسلوب الانزياح أدى إلى ربط التواصل بين النص و المتلقي من خلال الدلالة الموجهة لتحقيق الوظيفة الافهامية ، اذ ينجر من وراء هذا الأسلوب هدف جمالي تكمن فيما أحدهه من مفاجأة تشير المتلقي وتلفت انتباذه .

4/لغته الشعرية :

تعد اللغة ركنا أساسيا في تكوين القصيدة ، فهي وسيلة الشاعر في التعبير و هي موسيقاه و ألوانه و مادته الخام ، وهي في يد الشاعر قادرة على أن تحمل صور روحية و الشاعر الماهر هو الذي يستطيع على عناصر اللغة ، و يتمكن من توظيفها لإبراز الإحساس الواحد في قصيده.

و نجد لغة الخطيئة بالشعر واسعة براعة فيها ، و تعليل على ذلك بما يمتلكه من موهبة فذة ، و تمرس و دراسته على يد زهير بن أبي سلمى ، مما جعل شعره يرفل بحلة من الفصاحة و الجودة ، و كان أيضاً رواوية زهير ، فالشاعر عليه طابع المدرسة الزهيرية التي عنيت بالتنقیح و التهذیب الشعري فقد كان على شاكلة زهير ، يعني بشعره و تحويده عنایة شديدة ، و كان زهير يسمى كبار قصائده " الموليات " لأنه ينظم شعره طوال سنة كاملة ، ينظر فيه و ينفعه قبل عرضه على الناس ، و الخطيئة كان يقول

"**خير الشعر الحولي المحكك**"¹

فمن خلال امتلاك الشاعر لهذه اللغة الشعرية القوية استطاع ان يعبر عن ما يجول في خاطره و تعبير عن رؤيته و مواقفه ، قاصداً جلب انتباه المتلقي الى عالمه المفرد الذي تميزه خصوصية اختياره ، و جماليات بنائه . في قوله : **من يفعل الخير لا يعدم جوازه** **لا يذهب العرف بين الله و الناس**

لغة الشاعر أيضاً لغة أدبية رفيعة ، لم تكن لغة متكلفة ، و لم تكن غريبة بل كانت لغة رصينة ، كما نجد اللغة الانفعالية التي استعملتها في غرض الهجاء و هو صادق فيها ، و هذا ما أدى به إلى درجة عالية من الجودة فأذيع و اشتهر حتى عرف به و إن كانت مدائحة لا تقل جودة عن أهاجيه .

5/الالفاظه :

¹ - المحافظ أبو عثمان عمرو بن بحر : البيان و التبيين ، ج ١ ، تج : عبد السلام محمد هارون ص 204

" يقول القاضي الجرجاني ، في معرض كلامه عن أساليب الشعر و قد كان القوم يختلفون في ذلك و تباين فيه احوالهم ، فيرق شعر أحدهم ، و يصلب شعر الآخر ، و يسهل لفظ أحدهم و يتوعر منطق غيره ، و إنما ذلك بحسب اختلاف الطبائع و تركيب الخلق ، فإن سلامة اللفظ تتبع سلامة الطبع ، و دمائة الكلام بقدر دمائة الخلق ، و انت تجد ذلك ظاهرا في أهل عصرك و أبناء زمانك ، و ترى الجافي منهم كثر الألفاظ ، معقد الكلام ، وعر الخطاب حتى أنك ربما وجدت ألفاظه في صورته و نغمته و في جرسه و لهجته " ¹

عند قراءتنا لقصيدة الخطيئة نجده اعتمد على الألفاظ الغربية ، و نجد ذلك في قوله : (مسحي ابصاري ، منحي ، امراسي ، تنسيسي ، فنعايسى)

| | |
|--|---|
| يَوْمًا يَحْيِيُّ بِهَا مَسْحِيٌّ وَإِبْسَاسِيٌّ | لَقَدْ مَرَيْتُكُمْ لَوْ أَنَّ دِرَّتَكُمْ |
| كَيْمًا يَكُونُ لَكُمْ مَنْحِيٌّ وَإِمْرَاسِيٌّ | وَقَدْ مَدَحْتُكُمْ عَمْدًا لِأَرْشِدَكُمْ |
| لِلخَمْسِ طَالَ بِهَا حَوْزِيٌّ وَتَنسِاسِيٌّ | وَقَدْ نَظَرْتُكُمْ إِعْشَاءً صَادِرَةً |
| وَاحْدِجْ إِلَيْهَا بِذِي عَرَكَيْنِ قِنْعَاسِ | وَابْعَثْ يَسَارًا إِلَى وَفْرٍ مُدَمَّمَةً |

تمتاز بالغرابة مما يستلزم الرجوع إلى الديوان و شرحها ، و ما من شك أن الإمام معانى هذه الألفاظ يزيد من ثروة القارئ اللغوية ، و يدرك مدى فعاليتها في التعبير عن المعنى التي يهدف إليها الشاعر و يتمنى له تذوق المزيد من أشعاره و استيعاب معانيها العميقة .

كما أنها الألفاظ تتسم بالإيحاء ، فكانت معبرة لأنها تكشف عما يحول في خاطر الشاعر عن أعماق من مشاعر صادقة و حياشة متارجحة بالحزن و الألم مما دفعه إلى الهجاء .

و من الملاحظ أن إكثار الخطيئة في فن الهجاء ، استطاع من خلاله أن يعبر عما يريد التعبير عنه ، و أن يصل إلى أعلى درجات المجد و الشهرة ، و هذا ما وصف بجزالة اللفظ و متانة السبك و صفاء الديباجة و لمكانته و عظيم شاعريته.

| | |
|--|--|
| وَاقْعُدْ فَإِنَّكَ أَنْتَ الطَّاعُمُ الْكَاسِي | دَعْ الْمَكَارِمَ لَا تَرْحَلْ لِبُعْيَتِهَا |
| وَاحْدِجْ إِلَيْهَا بِذِي عَرَكَيْنِ قِنْعَاسِ | وَابْعَثْ يَسَارًا إِلَى وَفْرٍ مُدَمَّمَةً |
| لَا يَذْهَبُ الْعُرْفُ بَيْنَ اللَّهِ وَالنَّاسِ | مَنْ يَفْعَلِ الْخَيْرَ لَا يَعْدَمْ جَوَازِيَهُ |

¹ - احمد الشايب ، الاسلوب دراسة بلاغية تحليلية لاصول الاساليب الادبية ، مكتبة النهضة المصرية ، ط 8 ، ص 39

عند رؤيتنا لهذا التصوير الرائع و الكلمات الجميلة نرى أن الشاعر كان يواجهه من واقع مد إلا أن ألفاظه و ملكته الشعرية تفوق كل الحدود و التصور و الخيال فمن خلال استخدامه للألفاظ و العبارات استطاع ان يرسم لنا جفاء الزربقان بطريقة مذهلة تكشف عن الحنكة والاطلاع و الخبرة و البراعة الشديدة كما أن الشاعر أحسن استخدام الألفاظ بصدق مخيلته الشعرية و كانت لغته ، لغة انفعالية تصويرية خصبة حيث نقلت مشاعره .

6/الصورة الشعرية و دلالتها :

الشعر ليس خطاباً مباشراً وإنما هو من الأجناس الفنية القائمة على التصوير و إضفاء بالخيال على الصورة و ذلك الانتقال من الحقيقة إلى المجاز و هذا ما نجده في قول الجاحظ¹ : و إنما الشعر صناعة و ضرب من النسيج حين من التصوير .

اعتمد الخطيئة على التصوير بشكل كبير ، فلعل لقد مروره بحياة بائسة جعلت منه إنساناً يكابد الألم و يعاشه و كأنه رفيق له أو ظل يتبعه اينما ذهب فاهتمامه بتقديم المعاني في شكل حسي ملموس يختلف أشكال الصورة من كناية و استعارة و جناس ... الخ

فقد استوحى الشاعر صورته الشعرية من الحياة التي عاشها ، و التجربة في البيئة البدوية التي كان ينتمي إليها ، في قوله :

لَقَدْ مَرِيَّتُكُمْ لَوْ أَنَّ دِرَّتُكُمْ
يَوْمًا يَحْيِيُّ بِهَا مَسْحِيٍّ وَإِبْسَاسِيٍّ
وَقَدْ مَدَحْتُكُمْ عَمْدًا لِأَرْسِدَكُمْ
كَيْمًا يَكُونَ لَكُمْ مَنْحِيٍّ وَإِمْرَاسِيٍّ

فمن خلال هذه الآيات نجد أن الشاعر اعتمد على التصوير الشعري للأشياء من خلال استوحائه من البيئة يسكنها في قوله لكلمة ابصاري فقد تمثل الشاعر نفسه بمسح ضرع الناقة ، و يصدر صوتاً تستعذبه النوق أثناء الحليب وهو (بس بس) و مع ذلك لا تدر الناقة الحليب و كذلك الامر بالنسبة للزربقان و أهله .

¹ - الجاحظ أبو عثمان عمرو بن بحر : البيان و التبيين ، ج 1 ، تج : عبد السلام محمد هارون . ص 443

بالاضافة الى قسوة الحياة و عذابها ، جعلت الخطيئة يتخد لنفسه منهجا معينا في الحياة و بالتالي في الشعر ، ومنا هنا وجدها الطمه و الجشع و الحاجة و الألم هي عوامل محفزة للعملية الشعرية لديه و الطاغية على صوره الفنية المستخدمة .

و في الاخير ، لا ندعى الاحاطة بشعر الخطيئة ولا نزعم ذلك ، و إنما يمكن ان نشير الى ان الخطيئة يملأ قاموسها لغويًا تميّزاً أساسه الاحساس العميق بالجزئيات و تفاصيل الاشياء المحيطة به ، و برغم اختلاف إمكانياته و مكابدته للألم ، ا كان متين الشعر ، و شرود القافية ، جمع بين جزالة الألفاظ و قوتها ورقة المعاني و حيويتها .

خاتمة

خاتمة

خاتمة :

إن الدراسة الأسلوبية من أمتع الدراسات التي تحرى على الاثر الادبي ، سواء أكان نصاً شعرياً او نثرياً فهـي تعـني بـ دراسة الأـسلوب من ناحـية مـستويـاتـها المـخـتلفـاتـ الصـوـتـيـةـ وـ التـرـكـيـبـيـةـ وـ الـصـرـفـيـةـ وـ الدـلـالـيـةـ كـماـ أـنـ الأـسـلـوـبـ يـتـعـرـفـ بـأـنـهـ النـهـجـ الـذـيـ يـتـخـذـهـ الـمـبـدـعـ فيـ طـرـيقـةـ تـعـبـيرـهـ وـ تـفـكـيرـهـ وـ تصـوـيرـهـ ،ـ فـطـرـيقـةـ عـرـضـ الـأـفـكـارـ لـيـسـ إـلاـ تـحـسـيـداـ لـلـخـواـصـ الـشـخـصـيـةـ الـتـيـ تـميـزـ الـمـبـدـعـ عـنـ غـيـرـهـ مـنـ الـمـبـدـعـينـ سـوـاءـ أـكـانـ أـدـيـباـ أـمـ شـاعـراـ أـمـ خـطـيبـاـ وـ غـيـرـهـ ،ـ وـ هـذـاـ مـاـ التـمـسـنـاهـ عـنـ الشـاعـرـانـ "ـ الـمـتـبـنيـ"ـ وـ الـحـطـيـةـ"ـ مـنـ خـالـلـ شـعـرـهـماـ ،ـ بـحـيـتـ كـشـفـتـ لـنـاـ هـذـهـ الـدـرـاسـةـ اـنـ يـوـجـدـ عـلـاقـةـ اـصـيلـةـ بـيـنـ الـأـسـلـوـبـ لـكـلـ شـاعـرـ مـنـهـمـ بـشـخـصـيـتـهـ ،ـ وـ هـذـهـ أـهـمـ النـتـائـجـ الـتـيـ توـصـلـ إـلـيـهـ الـبـحـثـ :

- ان المتبني من اعظم شعراء العرب ، فهو ذلك الشاعر الذي ملأ الدنيا و شغل الناس له امكانيات لغوية لمعرفته بغربيـةـ الـلـغـةـ وـ صـاحـبـ مـقـدـرـةـ عـالـيـةـ فـيـ التـصـوـيرـ الـفـنـيـ
- كانت حياته و ظروفه التي عاشها حتى الى شكلـتـ شـعـرهـ وـ أـسـلـوـبـهـ ،ـ فـكـانـ ثـرـةـ ذـلـكـ أـنـ هـذـهـ لـغـةـ شـعـرهـ لـنـاـ تـرـاثـاـ يـعـزـ عـلـىـ الزـمـانـ أـنـ يـأـتـيـ بـمـثـلـهـ.
- عـنـ الـبـحـثـ بـلـازـمـةـ نـفـسـيـةـ عـرـفـهـاـ بـهـاـ الـمـتـبـنيـ ،ـ أـلـاـ وـ هيـ الـاعـتـدـادـ بـالـذـاتـ وـ اـبـرـازـهـاـ وـ اـنـعـكـسـتـ تـلـكـ الـلـازـمـةـ اـسـلـوـبـيـاـ فـيـ شـعـرهـ ،ـ فـكـانـ الـبـحـثـ عـنـ أـثـارـ هـذـهـ الصـفـةـ فـيـ لـغـةـ شـعـرهـ
- اـمـ الـحـطـيـةـ فـكـانـ لـهـ شـخـصـيـةـ تـشـيرـ فـيـ النـفـسـ الرـثـاءـ وـ الـاـشـفـاقـ ،ـ فـقـدـ كـانـ شـخـصـاـ يـائـساـ بـأـسـاـ يـعـانـيـ مـنـ الـفـقـرـ وـ الـحـرـمانـ

- هـجـاءـ الـحـطـيـةـ نـاتـجـ مـنـ اـخـتـالـهـ الـجـسـديـ وـ الـنـفـسـيـ وـ حـاجـتـهـ الـمـادـيـةـ ،ـ فـقـدـ هـجـاـ كـلـ مـنـ كـانـ لـهـ عـلـاقـةـ بـعـانـاتـهـ .

- هـجـاءـ الـحـطـيـةـ كـانـ اـسـلـوـبـاـ مـتـبـناـ رـصـيناـ ،ـ فـالـشـاعـرـ لـهـ مـقـدـرـةـ عـلـىـ صـيـاغـةـ قـصـائـدـهـ صـيـاغـةـ مـحـكـمةـ

- لقد تمـكـنـاـ الشـاعـرـانـ مـنـ اـسـتـخـدـامـ الـلـغـةـ لـلـمـعـنـىـ الـمـرـادـ ،ـ اـسـتـخـدـاماـ جـمـيـلاـ ،ـ يـؤـكـدـ شـاعـرـيـهـماـ وـ مـكـانـتـهـمـاـ الـادـيـةـ الـرـفـيـعـةـ فـقـدـ اـسـتـطـاعـاـ اـنـ يـجـعـلـاـ مـنـ شـعـرـهـماـ مـتـداـولاـ بـيـنـ النـاسـ
- كـانـ الـشـعـرـ عـنـهـمـ الـاـدـاـةـ الـوـحـيدـةـ لـلـتـعـبـيرـ عـنـ اـفـكـارـهـماـ وـ مـاـيـخـتـلـعـ ذـاـتـهـمـاـ وـ الـبـحـثـ عـنـ مـاـيـسـدـ .ـ حاجـاتـهـماـ

قائمة المصادر و المراجع

قائمة المصادر والمراجع

المصادر :

- ابن خلدون ، مقدمة ابن خلدون ، ضبط و شرح محمد السكندرى ، دار الكتاب الغربى ،
بيروت ، لبنان 2005
- ابن خلkan ، وفيات الأعيان وأنباء أبناء الزمان ، تحقيق الدكتور احسان عباس ، دار
صلدر ، بيروت ، 1398هـ / 1978
- الخطيئة ، ديوان الخطيئة برواية و شرح ابن السكين ، د. مفید محمد قمیحة ، دار الكتب
العلمية ، بیرت ، لبنان ، ط 1 ، 1413هـ / 1993
- السکاکي، مفتاح العلوم، تحقیق عبد الحمید هنداوی ، دار الكتب العلمیة ،
بیروت ، لبنان ، 2001
- شوقي ضيف ، تاريخ الأدب العربي: العصر العباسي الثاني، دار المعارف ، مصر 1981م
ط 4
- عبد القاهر الجرجاني، دلائل الاعجاز في علم المعانی، تر: یاسین الیوبی، المکتبة العصریة،
بیروت، 511 ص، 1001
- المتنی ، دیوان المتنی ، برواية و شرح ابن السكین ، د. مفید محمد قمیحة ، دار الكتب
العلمية 186-246هـ
- يوسف البديعی ، الصبح المبني عن حیثیة المتنی، تحقيق مصطفی السقا، محمد شتا، عبده
زيادة عبده ، ط 2 دار المعارف، القاهرة ، مصر، 1771

المعاجم :

- ابن منظور ، لسان العرب ، دار صادر بیروت ، ط 1 ، 2000 م ، ج 7
- جار الله ابو القاسم محمود بن عمر الزمخشري ، اساس البلاغة ، دار الفكر ، 1415هـ / 1994 م ، ج 2
- مجمع اللغة العربية ، الوسيط ، مادة (سلب) ، مکتبة الشروق الدولية ، القاهرة ، ط 4 ،
1425هـ / 2002م

قائمة المصادر والمراجع

المراجع :

- احمد الشايب ، الاسلوب دراسة بلاغية تحليلية لاصول الاساليب الادبية ، مكتبة النهضة المصرية ط 8 ،
- إميل بديع يعقوب ، المعجم المفصل في علم العروض و القافية ، بيروت دار الكتب العلمية
- بيرجиро ، الأسلوبية ، ترجمة منذر عياشي ، دار الحاسوب للطباعة ، حلب ، ط 2 1994
- حمدو طamas ، ديوان الخطيبة ، دار المعرفة ، لبنان - بيروت ، الطبعة الثانية ، 1426 هـ 2005 م
- حنا الفاخوري ، تاريخ الأدب العربي ، المطبعة البوليسية 1953 ، ط 2
- د. قاسم البريس ، منهج النقد الصوتي في تحليل الخطاب الشعري الآفاق النظرية و واقعية التطبيق ، دار الكنوز الأدبية ، ط 1 ، 2000
- عمر أحمد مختار ، دراسة الصوت اللغوي ، جامعة القاهرة ، عالم الكتب ، ط 1 ، 1976
- عمر أحمد مختار ، دراسة الصوت اللغوي ، جامعة القاهرة ، عالم الكتب ، ط 1 ، 1976
- فيلي سلندرис ، نحو نظرية اسلوبية لسانية ، ترجمة خالد محمود جمعة ، المطبعة العلمية ، دمشق 2003 ،
- القاضي على عبد العزيز الجرجاني ، الوساطة بين المتبنi و خصومه ، ط 2 ، 1951
- محمد لطفي الدرعمي ، العروض في ديوان المتبني ، دط
- منذر عياشي ، الأسلوبية و تحليل الخطاب ، مركز الانماء الحضاري ، ط 1 ، 2002
- ناصيف اليازجي ، العرف الطيب في شرح ديوان أبي الطيب ، بيروت ، دار بيروت للطباعة والنشر 1984 م
- نور الدين السد ، الأسلوبية و تحليل الخطاب ، دار هومة ، الجزائر

المجلات و الدوريات :

- الاستاذ عمران رشيد ، فاعلية الصوت في انتاج الدلالة ، كلية الاداب و اللغات ، جامعة تبسة
- الاستاذة نعيمة السعدية ، التفكير الاسلوبوي في الموروث العربي ، جامعة محمد خيضر ، بسكرة

قائمة المصادر والمراجع

- جرجي زيدان ، الهالال ، مجلة شهرية جامعية ، صاحبها اميل و شكري زيدان ، المجلد 43
- حسين مجید رستم، الدلالة الصوتية في نونية ابن زيدون، مقاربة في ضوء منهج النقد الصوتي .مجلة كلية التربية ، مع 2 بغداد، جامعة بغداد 2010 م.
- د. أسماء محمد حيدر ، المتني ، محاضرات ، الجامعة المستنصرية (العراق) ، كلية العلوم السياحية
- الدكتورة سندس كاردآبادي ، جمالية التكرار لدى المتني ، مجلة الجمعية العلمية الإيرانية للغة العربية آدابها، فصلية محكمة، العدد 16
- دلدار غفور حمد أمين ، طه عمر محمد سعيد ، الانزياح التركيبي و دلالته في قصيدة المتني و اخر قلباه ، قسم اللغة العربية كلية اللغات /كلية اللغات /جامعة صلاح الدين ، المجلد 27، العدد
- فوزية أمطير بيري ، دراسة موازنة في شعر الحجاجة بين الخطيئة و أبي الشمقمق ، أ، مجلة كلية التربية ، جامعة الزاوية العدد 16

المذكرات :

- اسماعيل أحمد المساعد ، الانزياح في شعر الخطيئة دراسة اسلوبية ، اشراف الدكتور محمد موسى العبسي ، جامعة آل البيت ، قسم اللغة العربية و ادابها ، 2009/2010 م
- رولا محمد غانم ، الآخر في شعر المتني ، أطروحة ماجستير، كلية الدراسات العليا، جامعة النجاح الوطنية، نابلس، فلسطين، 2111 ، 2011
- فرج حمادو ، المصطلح الاسلوبی الغرّبی في ترجماته العربية ، رسالة ماجستير ، اشرف عبدالجید عيساني ، جامعة قاصدي مرباح ، ورقلة ، 2009/2010 ، ص 15
- فريدة طايعي الهاجاء عند الخطيئة دراسة نفسية ، رسالة ماستر ، اشرف الدكتور باديس فوغالي ، جامعة ام البوقي ، 2010

الموقع الإلكتروني :

- ويكيبيديا ، مجاز (البلاغة) ، 22 مارس 2019 ، <https://ar.m.wikipedia.org>

الفهرس

الفهرس

فهرس الموضوعات

| | |
|----------------|---|
| الصفحة | العنوانين |
| أ ب ج..... | مقدمة |
| | مدخل عام : الأسلوب و الذات المبدعة .. |
| 01..... | تمهيد |
| 01..... | المعنى اللغوي للأسلوب |
| لالأسلوب | الاصلاحي |
| 02..... | المعنى |
| 05..... | العلاقة بين الأسلوب و الذات |
| | الفصل الأول : المتنبي ، خصائصه الشخصية و الاسلوبيه و العلاقة بينهما |
| 01..... | المبحث الأول : بعض الجوانب من حياة المتنبي..... |
| 01..... | سيرته : |
| 02..... | خصائص عصره |
| 04..... | ثقافته |
| 05..... | نفسيته و شخصيته |
| 07..... | المبحث الثاني : الخصائص الاسلوبيه في شعر المتنبي |
| 09..... | بعض الخصائص الصوتية : |
| 09..... | التكرار |
| 11..... | حروف الجهر و الاستعلاء..... |
| 12..... | البحر و حرف الروي |
| 13..... | بعض الخصائص التركيبة |
| 13..... | التقديم والتأخير |
| 16..... | الانزياح |

الفهرس

| | |
|---------|--|
| 18..... | البنية الصرافية |
| 19..... | ابنية الافعال |
| 20..... | المستوى الدلالي |
| 20..... | الاستعارة |
| 21..... | الكنایة |
| 23..... | السجع |
| 24..... | المبحث الثالث : العلاقة بين شخصية المتنبي و أسلوبه الفني |
| 25..... | دلالة أسلوب التكرار في شعره |
| 26..... | دلالة حروف الجهر و الاستعلاء |
| 28..... | دلالة التقديم و التأخير |
| 29..... | دلالة الانزياح |
| 29..... | ألفاظه : |
| | الفصل الثاني : الحطية ، خصائصه الشخصية و الاسلوبيه و العلاقة بينهما. |
| 32..... | المبحث الاول : بعض الجوانب من حياة الحطية..... |
| 34..... | حياته |
| 35..... | نفسيته |
| 37..... | دينه |
| 37..... | ذم الحطية و اسباب ذلك |
| 37..... | وصيته و هرمه |
| 38..... | وفاة الحطية |
| 39..... | المبحث الثاني : الخصائص الاسلوبيه في شعر..... |
| 40..... | شرح القصيدة |
| 41..... | الخصائص الصوتية : |
| 41..... | الأصوات المهجورة و المهموسة في القصيدة |
| 43..... | التكرار |

الفهرس

| | |
|---------|---|
| 45..... | البحر و حرف الروي |
| 46..... | الانزياح |
| 50..... | بعض الظواهر الصرفية |
| 51..... | الخصائص الدلالية |
| 55..... | الفصل الثاني : الخطيئة ، خصائصه الشخصية و الاسلوبيه و العلاقة بينهما..... |
| 56..... | دلالة حروف الجهر و الهمس |
| 56..... | دلالة التكرار |
| 57..... | دلالة الانزياح |
| 58..... | لغته الشعرية |
| 60..... | الصورة الشعرية و دلالتها |
| 74..... | خاتمة |
| 75..... | قائمة المصادر و المراجع |

الملخص :

تمثلت هذه المذكورة في دراسة أسلوب كل من الشاعران المتنبي و الحطيئة و الربط العلاقة بين اسلوب كل شاعر بشخصيته فلا يخفى على الدارسين الجدل المختدم منذ القديم حتى العصر الحديث حلول هذين الشخصيتين كما ان الاسلوب كان بمثابة مجال للابراز الذات و تحقيقها في شعر كل من الشاعران .

وعليه جاءت الدراسة للربط بين الاسلوب و صاحبه من خلال الكشف عن اثر الذات من من خلال الشاعر في اسلوب شعره .

Résumé:

Cette note a été représentée dans l'étude du style de chacun des deux poètes Al-Mutanabbi et Al-Hutai'ah, et la relation entre le style de chaque poète avec sa personnalité. Il n'est pas caché aux savants que la controverse passionnée des temps anciens jusqu'à l'ère moderne était les solutions de ces deux personnalités, et le style était un champ d'expression et de réalisation de soi dans la poésie de chacun des deux poètes.

Dès lors, l'étude est venue faire le lien entre le style et son propriétaire en révélant l'effet de soi à travers le poète dans le style de sa poésie.